

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž nad
Cerknim, razmnožen na
ciklostil. Od 5. do 17. se-
ptembra 1944 se je tiskal
v tiskarni »Doberdob«
v Gocvu pri Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra 1944
do 1. maja 1945 v tiskarni
»Slovenija«
pod Vojskim
pri vdriji, od 8. maja 1945
pa v osvobojenem Trstu,
kjer je izšla zadnja števil-
ka. Bil je edini tiskani par-
tizanski DNEVNIK v za-
sužnjeni Evropi.

Postnina plačana v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 1.000 lir - Leto XLIV. št. 235 (13.173)

Trst, sobota, 22. oktobra 1988

TRST
Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600
Tlx 460894 PD I
Fax 040/773715
GORICA
Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 83382 - 85723
ČEDAD
Stretta De Rubeis 20
Tel. (0432) 731190

primorski dnevnik

Italijanska trgovska ladja s tovorom avtomobilov in grška potniška ladja trčili pri Pireju

Brodolom v pristanišču

V nesreči sta umrla dva grška strojnika, na desetine potnikov je bilo ranjenih
Predčasni zaključek osem dnevnega študijskega križarjenja britanskih višješolcev



ATENE — Italijanska trgovska ladja za prevoz avtomobilov Adige je sinoči trčila v levi bok grške potniške ladje Jolly Jupiter, ki je komaj pričela svoje križarjenje in je plula mili-jo proč od atenskega pristanišča Pireja. Po trčenju, do katerega je prišlo ob 18.30, se je grška ladja potopila v izredno kratkem času, srečno naključje, da je do nesreče prišlo v neposredni bližini Pireja, pa je omogočilo, da se nesreča ni sprevrgla v tragedijo.

Kljub temu pa sta trčenje in brodolom povzročila dve žrtvi, štiriinšestdeset oseb pa je bilo lažje ranjenih in se trenutno zdravi v atenskih bolnišnicah. Po izjavah grškega ministra za trgovsko mornarico Evangelosa Gianopulosa je obračun žrtev in ranjenih sicer še nepopoln, vendar kaže, da ne bi smelo biti pogrešanih.

Po prvih izvidih, naj bi nesrečo zakrivila grški pristaniški piloti, ki so ladji Jolly Jupiter in Adige usmerili na zgrešena kurza.

Na grško ladjo družbe Epirotiki Lines se je vkrvalo 391 britanskih višješolcev. Spremljalo jih je 81 oseb, profesorjev in asistentov, precej številna pa je bila tudi posadka. Žrtvi sinočnjega trčenja sta prav dva člana posadke, strojnika Vassilis Psonas in Giorgios Fortolis. Po informacijah, ki jih je posredovala grška tiskovna agencija ANA, so že našli trupla nesrečnih mornarjev, med potniki pa naj ne bi nihče ostal zaprt v podpalubju. Ladja Jolly Jupiter je komaj zapustila pirejsko sidrišče, zato so bili vsi potniki - petnajstletni dijaki iz različnih britan-

skih višjih šol - zbrani v restavraciji, kjer bi jim morali v kratkem servirati večerjo.

Ko je italijanska trgovska ladja trčila ob bok ladje Jolly Jupiter, je na krovu potniške ladje izbruhnila panika. Kakih šestdeset študentov je zbegano poskakalo v morje, druge pa so rešili še pred brodolomom.

Na srečo pa je bilo v pristanišču veliko ribiških bark, vlačilcev in drugih manjših plovil, ki so se nemudoma približali ladji v težavah in priskočile na pomoč brodolomcem. Po pričevanju očitidcev se je namreč Jolly Jupiter tako hitro potopila, da posadki ni uspelo spustiti v vodo rešilnih čolnov. Mnogi dijaki so bili šokirani, večina tistih, ki so poskočili v morje, pa je bila še najbolj prizadeta zaradi skoka v umazano vodo, prekrito z debelo plastjo petroleja.

Glasnik družbe Epirotiki Lines je izjavil, da se družba že pet let ukvarja z organizacijo križarjenj za britanske višje šole. Tista, ki se je tragično končala le po nekaj minutah plovbe, bi morala trajati osem dni. Dijaki in profesorji so bili namreč namenjeni na Rodos in druge otoke Egejskega morja.

Grški premier Papandreu, ki se bo danes vrnil v Atene po enomesečni odsotnosti zaradi bolezni, je za nesrečo zvedel v Londonu, kjer se je zdravil. Nemudoma je telefoniral pristojnim oblastem in zahteval popolno angažiranost reševalnih ekip in zdravniških enot.

Andrej Saharov bo obiskal ZDA

MOSKVA — Sovjetska akademija znanosti je včeraj izvolila v svoj 47-članski prezidij jedrskega fizika Andreja Saharova, oblasti pa so mu izdale vizum, da bo lahko že novembra obiskal ZDA. Mlini sovjetske perestrojke meljejo počasi, a neustavljivo. Oče sovjetske vodikove bombe je še pred dvema letoma živel kot disident v sibirskem izgnanstvu. Iz Gorkija ga je rešil telefonski poziv novega generalnega sekretarja CK KPSZ Mihaila Gorbačova. Od tedaj so Saharovu postopoma vračali svobodo in ugled, tako da je med bivšimi disidenti postal največji zagovornik glasnosti in perestrojke. Kljub novemu položaju pa se ni prelevil v oportunisto, temveč je še vedno bičal napake sovjetskega sistema. Prav to Gorbačov ceni v tem neobičajnem oporečniku, ki je postal neke vrste simbol sovjetskega disidentstva. Prav zaradi te vloge je leta 1975 prejel Nobelovo nagrado za mir.

Oblasti pa so do sedaj dosledno zavračale možnost, da bi lahko Saharov potoval v tujino. Trdile so, da je seznanjen z državnimi tajnostmi in da mora zato ostati doma. Po vsem sodeč pa niso bile te 20 let stare tajnosti tako pomembne, saj so mu sedaj dovolili odhod v tujino.

Pinochet v težavah Z novo vlado

SANTIAGO — Potem ko je takoj po referendumu Pinochetova vlada formalno odstopila in se ponovno umestila, je general le poskrbel za nekatere spremembe v vodstvu države, a mu je načrt povono spodletel. Očitno je Pinochet vse bolj osamljen in ranljiv. Prve vesti so sicer še nezanesljive, kaže pa, da je Pinochet zamenjal več ministrov, med temi tudi zunanjega ministra Garcio. Nepričakovano je potrdil sedanega notranjega ministra in v bistvu predsedujočega v vladi Sergia Fernandez, ki pa je imenovanje zavrgel in odstopil.

V dneh po plebiscitu je bil Fernandez tarča številnih kritik tako desnice kot opozicije. Desnica mu je oporekala, da se je vroče zavzemal za referendum, medtem ko mu je opozicija očitala nesprejemljive izjave takoj po izidu referendumu. Takrat je Fernandez opozoril, da je Pinochet kljub porazu še bolj utrdil svoj položaj na vodstvu države. Pinochet je potrdil tudi obrambenega ministra Carvajala in ministra za pravosodje Huga Rosendeja, na svojem mestu pa naj bi ostali še ministri za šolstvo, zdravstvo ter gospodarstvo in energetske načrtovanje.

Z letalskim bombardiranjem in z vdorom na libanonsko ozemlje

Izrael se je krvavo maščeval za atentat do sedaj na desetine mrtvih in ranjenih

BEJRUT — Izrael je uresničil grožnjo o maščevanju žrtev, ki jih je povzročil atentat, za katerega so prevzeli odgovornost islamski integralisti. Včeraj zjutraj so prva letala z Davidovo zvezdo potela nad zahodna področja doline Bekaa in bombardirala palestinske postojanke in postojanke proiranskih hezbollahov. Na območju Saide pa so izraelska letala bombardirala palestinski taborišči Mieh-Mieh in Ein el Helviah. To pa jim ni bilo dovolj, kako uro pozneje so se izraelska letala znesla nad druga oporišča hezbollahov v neposredni bližini sirskih enot. Bombardiranja so po prvih ocenah terjala najmanj 24 življenj, tiskovne agencije pa poročajo tudi o desetinah ranjenih. Da pa bi bila mera polna sta dve motorizirani enoti ob podpori helikopterjev vdrli s tamponskega ozemlja v Libanon, sinoči pa se še nista vrnili na svoje izhodiščne položaje.

Islamski integralisti so izraelske napade pričakovali, zato so se nanje tudi ustrezno pripravili. Organizirali so močno protiletalsko obrambo, vendar Izrael poroča, da ni bila kos bombnikom. Islamski integralisti pa so s svoje strani ubrali tudi drugo pot »obrambe«. Grožijo na-

mreč, da bodo pobili ameriške talce v Libanonu, če bo Izrael še nadaljeval z represalijami. Džihad eslamu (islamska sveta vojna) obtožuje ZDA, da so podprle izraelsko represalijo in jo celo spodbujale. Neuradni a zanesljivi viri pa poročajo, da so prav ZDA včeraj posredovale pri izraelskih oblasteh, naj prenehajo z maščevalskimi akcijami.

Izraelsko maščevanje, volitve, ki bodo čez enajst dni in brezizhodnost palestinskega vprašanje so kot pričakovano povzročili velikansko zmedo na Bližnjem vzhodu. Poleg tega pa so pozornost političnih opazovalcev pritegnile izjave, ki jih je za jeruzalemski radio dal jordanški kralj Husein. Glede odločitve, da se odreče suverenosti zasedenih ozemelj je namreč dejal, da je bila le-ta samo »upravna«
značaja in da sploh ni težila k obremenjevanju že itak težkih pogajanj o ustanovitvi samostojne palestinske države. V predvolilnem času imajo njegove besede posebno težo, saj so izpadle kot podpora laburističnemu voditelju Simonu Peresu, ki se za tako državo zavzema. Peresev nasprotnik Šamir pa je takoj pristavil, da Izraelci ne bodo nasedali takim pritiskom, in da se bodo na volitvah izrekli zanj.



Gost dim se je dvigal nad taborišči pri Saidi po izraelskem bombardiranju

(AP)

Santuzova okrožnica o varnostnih pasovih

RIM — Minister za prevoze Giorgio Santuz je izdal posebno okrožnico z vsemi navodili glede namestitve in uporabe varnostnih pasov v osebnih avtomobilih. Sklicujoč se na zakon št. 111 iz letošnjega leta, okrožnica navede vse tipe vozil, v katerih bo treba obvezno nenehno varnostne pasove, pa tudi vse tipe pasov, ki odgovarjajo zakonskim določilom.

Kar zadeva roke, ki jih bo treba spoštovati pri nameščanju in uporabi pasov, je po že omenjenem zakonu namestitve varnostnih pasov obvezna od 26. aprila letos za vsa nova in v tem letu vpisana vozila, od 26. aprila 1989 za tista vozila, ki so bila vpisana po 1. januarju 1978, in od 26. oktobra 1989 za vozila, ki so bila vpisana pred 1. januarjem 1978. To velja seveda za

varnostne pasove na prednjih sedežih. Za zadnje sedeže pa bo obveznost namestitve in uporabe pasov veljala v tistih avtomobilih, ki bodo vpisani od 26. aprila 1990 dalje. Da bi lastniki avtomobilov lažje razumeli, kdaj bodo za posamezna vozila stekla zakonska določila, je v Santuzovi okrožnici tudi seznam številk evidenčnih tablic z datumi izdaje voznških knjižic.

Ob vsem tem pa je treba dodati, da sta ministra za prevoze ter javna dela Santuz in Ferri predložila v poslanski zbornici zakonski osnutek, po katerem naj bi začela obveznost rabe varnostnih pasov veljati takoj. Za tista (starejša) vozila, ki še nimajo varnostnih pasov, pa naj bi po tem zakonskem osnutku začela veljati s 1. februarjem prihodnjega leta.

DK

V skupščini SFRJ polemike o ustavi

BEOGRAD — Po večmesečnem delu je včeraj ustavna komisija zvezne skupščine predstavila delegatom zveznega zbora 34 predlogov ustavnih dopolnil, ki naj bi zamenjali tretjino sedaj veljavnih ustavnih predpisov SFRJ. V svojem uvodnem referatu je predsednik Dušan Popovski poudaril, da so številne spremembe dogovorjene. Gre za amandmaje, ki izboljšujejo funkcionalnost sistema in ki uvajajo tržne zakonitosti, nagrajujejo delo, uspešno poslovanje in podjetnost. Zaradi tega ustava opredeljuje pojem družbene lastnine, ki je bil doslej preveč meglen. Z novo ustavo bo zagotovljena večja mobilnost sredstev, omogočene bodo tuje investicije in tudi zasebna last proizvodnih sredstev.

Ob dogovorjenih predlogih pa je Popovski navedel tudi sporna vprašanja, ki zadevajo način izvolitve predsedstva SFRJ, način finansiranja JLA, pristojnosti zveznega sodišča v gospodarskih sporih in ob kršenju pravic državljanov.

Slovenski delegat Jože Šušmelj je poudaril slovensko stališče, da se ustava lahko spremeni s soglasjem vseh republik in pokrajin, vendar slišati je bilo tudi povsem drugačna mnenja in ocene, češ da bo skupščina preprečila gospodarsko reformo, če ne bo sprejela vseh ustavnih amandmajev. Nekateri razpravljalci pa so zahtevali celo

ustanovitev zbora proizvajalcev, v katerem ne bi bilo potrebno soglasje republik in bi odločala aritmetična večina.

Po razpravi bo skupščina danes najbrž glasovala in možno je, da bi medtem ustavna komisija zgladila sporna vprašanja. Vsekakor pa se bodo po zvezni skupščini o novi ustavi morale izreči še republiške skupščine. In slovenska je jasno povedala, katere spremembe namerava sprejeti, katerim pa nasprotuje.

Beograd pripravlja shod

BEOGRAD — Miting bratstva in enotnosti v Beogradu bo shod v podporo zahtevam po spremembah in zagotovitvi svobode Srbov in Črnogorcev na Kosovu. To bo dostojanstven jugoslovanski shod, eden najpomembnejših političnih dogodkov v glavnem mestu. Datum mitinga bodo določili zelo skrbno, o njem bo odločilo predsedstvo SZDL Beograda.

To je poudaril predsednik mestne konference SZDL Beograda Dragan Tomić. Na včerajšnji seji so sporocili, da bodo pred mitingom objavili razglas s političnimi izhodišči socialistične zveze in vseh subjektivnih socialističnih sil Beograda. (dd)

Prva izmenjava mnenj po obisku v Moskvi

Britansko-italijanski vrh posvečen perestrojki v SZ



PALLANZA (NOVARA) — V Villi Taranto na jezeru Maggiore sta se včeraj sestala italijanski ministrski predsednik Ciriaco De Mita in britanski premier Margaret Thatcher (na sliki telefoto AP).

Osrednja točka njunih razgovorov sta bila Gorbačov in njegova politika perestrojke, čeprav sta posvetila veliko pozornosti tudi izboljšanju medsebojnih odnosov med Italijo in Veliko Britanijo.

Thatcherjeva in De Mita sta si izmenjala mnenja o novem potencialu Sovjetske zveze, še posebno v luči komaj zaključenega obiska ministrskega predsednika v Moskvi.

V okviru enodnevnega italijansko-britanskega vrha pa sta zunanji minister Andreotti in njegov britanski kolega Geoffrey Howe včeraj podpisala sporazum, ki preprečuje dvojno obdavčevanje dohodkov in davčno utajo.

Odprava tajnega glasovanja ni izboljšala položaja »Prosti odsotneži« ohromili delo italijanskega parlamenta

RIM — Ni se še polegel odmev dvajsetdnevne bitke za ukinitve tajnega glasovanja, ki naj bi rešila vladno večino nadloga prostih strelcev, in že se je v parlamentu pojavila nova nadloga. Pojav »prostitih strelcev« je zamenjal pojav »prostitih odsotnežev«, če so nekateri parlamentarci doslej lahko mirno skrivali svoja nesoglasja za neprozornim zaslonom tajnosti pri glasovanju in s tem pogostoma potisnil večino v manjšino, se odslej lahko umaknejo za sicer prozoren zaslon vsemogočih opravičil za svojo odsotnost pri glasovanju. Učinek je več ali manj isti. Tudi v tem primeru se večina lahko mimogrede znajde v manjšini.

To se je v četrtek zgodilo kar desetkrat ob glasovanju zakonskega odloka Ruffolo o strupenih in nevarnih odpadkih. Včeraj pa so na prihodnji teden odložili končno glasovanje, ker ni bilo legalnega števila. Uveljavitev strategije »prostitih odsotnežev« je postala jasna prav po zaslugi večine, ki se je v prejšnjih dneh poslužila prav tega trika odsotnosti, da bi preprečila glasovanja o vprašanju omejitve hitrosti, ki že toliko časa buri duhove in razdvaja večinske vrste. Toda, kot je odsotnost v tem primeru koristila večini, tako ji v prihodnje lahko brkdo škodi. Odsotnost kot oblika legaliziranega protesta lahko postane močno orodje v rokah opozicije.

To pomeni, da preprosta ukinitve tajnega glasovanja še ne rešuje problemov učinkovitejšega upravljanja države ter problemov funkcionalnosti, lojalnosti in jasnosti vlog. Nasprotno ji za spoznanje le še zakomplicira. Kdor se iz večinskih vrst ne bo strinjal z nekim zakonskim ukrepom, bo pač bojkotiral glasovanje, in opozicija bo lahko preglasovala vladno večino. Večina se bo pred tem lahko zavarovala tako, da bo pred glasovanjem z dodatnimi odsotnostmi pre-

prečila legalno število in s tem glasovanje. To bi seveda privedlo do še hujših zamud in zavlačevanj raznih zakonskih ukrepov.

Nad italijanskim parlamentom se skratka zgrinjajo novi temačni oblaki. Nekateri, kot na primer načelnik demokristjanske poslanske skupine Martinazzoli, skušajo zdramatizirati zadevo, češ da so odsotnosti nekaj normalnega v parlamentarnem življenju in da torej ni v tem pogledu nič novega pod soncem; za neopravičene odsotnosti pa so v KD že itak predvidene denarne globe in grožnja, da stranka ne bo ponovno kandidirala tistih, ki so se proslavili s prepogostimi odsotnostmi. Za njegovega strankarskega tovariša in podpredsednika poslanske zbornice Gerarda Bianca pa je povsem normalno, da so se »prosti strelci« prelevili v »proste odsotneže«, ter v šali dodaja, »da bi bilo zanimivo videti seznam opravičil za odsotnosti: kdove koliko babic umre ob nekaterih glasovanjih!«

Naj bo tako ali drugače, mnogi predstavniki večine so že krepko zavihali rokave, da bi onemogočili razširitev tega pojava. Govori se o vsemogočih rešitvah. Nekateri govorijo o uvedbi nekakšnih knjižic o prisotnosti, nekaj podobnega »dijaškim knjižicam«. Drugi predlagajo poostreitev sankcij. Za tretje bi bilo treba prisotnost v parlamentu povezati s parlamentarno imuniteto itd.

Vse to pa ne bo veliko zaleгло, trdijo poslanci iz opozicijskih klopi. Gre pač za maščevanje »prostitih strelcev«, ki so ubrali nove poti in jih ne bo lahko brzdati in ustrahovati. Za vladno večino so se skratka po mnenju komunistov in drugih sil levice, začele neskončne težave.

DUŠAN KALC

V Ljubljani novinarje iz F-JK seznanili s sedanjimi težavami

LJUBLJANA — Skupina novinarjev iz Furlanije-Juljske krajine, ki je na pobudo republiškega komiteja za informiranje Slovenije in tiskovnega urada naše dežele obiskala sosednjo republiko, se je pogovarjala tudi s predsednikom slovenske vlade Dušanom Sinigojem in s predsednikom SZDL Jožetom Smoletom. Poleg tega je na sedežu televizije bila izmenjava mnenj o možnosti vzpostavitve tesnejših stikov med mediji obeh regij, kar bi nedvomno prispevalo k boljšemu razumevanju med narodi in potrebni večji informaciji o vseh aspektih političnega, kulturnega, gospodarskega in znanstvenega življenja.

Predsednik izvršnega sveta Sinigoj se je ukvarjal predvsem z vprašanji gospodarstva in napovedanimi spremembami v gospodarskem sistemu, ki naj prispevajo k premostitvi hude krize v Jugoslaviji. Prvi ukrepi, ki jih je sprejela zvezna vlada, so že obrodili sadove in upati je, da se bo stanje bistveno izboljšalo v prvih treh štirih mesecih prihodnjega leta. Sinigoj je podčrtal nujno prehoda na tržno gospodarstvo, kot edini način za izhod iz krize. Tržno gospodarstvo pa logično pomeni tudi zagotovitev kakovosti izdelkov in pripravljenost na soočanje s konkurenco. Če v Sloveniji, ki je na široko odprta v Evropo in v svet, prehod k tržnemu gospodarstvu ne bi smel povzročati večjih travm, čeprav tega se je treba zavedati, niti za slovensko gospodarstvo prehod ne bo lahek, bo za gospodarstvo manj razviti republik pravi šok. Vendar je to edini način za uspešno vključevanje v mednarodne gospodarske tokove in mednarodno blagovno izmenjavo. Pri tem je treba upoštevati, da ustvarja Slovenija 25 od sto jugoslovanskega izvoza, da gre predvsem za izvoz na konvertibilno tržišče in da ima le majhen delež pri izvozu na klirinški trg. Sinigoj je še dejal, da bo nujno omejiti potrošnjo, saj je treba še vedno izločiti velik del dohodka za odplačevanje dolgov.

Sinigoj je spregovoril tudi o ustavnih spremembah, ki zadevajo gospodarstvo. Dejal je, da je glede tega vprašanja bilo v glavnem že doseženo soglasje. Tako bo predvidevala

nova ustava visoko stopnjo liberalizacije, možnost vlaganja tujega kapitala, ustanovitev podjetij z izključno tujim kapitalom, ustanovitev delniških družb in družb z omejeno zavezo. Govor je bil še o gradnji osimskih cest: s tem v zvezi je Sinigoj dejal, da bodo prav v kratkem začeli graditi avtocestni odcep od Razdrtega proti Trstu in proti Gorici, za to so že zagotovljena sredstva. V teku so samo še pogovori z evropsko investicijsko banko, ki pa se bodo prav kmalu uspešno zaključili.

O ustavnih spremembah, še zlasti o spornih amandmajih, je mnogo bolj obširno sregovoril predsednik SZDL Smole. Osnovno vodilo pri ustavnih spremembah je bilo omogočiti uresničitev tako imenovanih 3 reform, se pravi reforme gospodarskega sistema, političnega sistema ter Zveze komunistov in drugih družbeno-političnih organizacij. Vse spremembe je treba sprejeti po načelu konsenza in trenutno je sporen v glavnem samo še amandma, ki govori o financiranju jugoslovanske ljudske armade. Vse države namenajo za potrebo oboroženih sil del sredstev iz državnega proračuna. V primeru Jugoslavije pa je problem v tem, da visoka inflacija sproti odžira ta sredstva in da je torej financiranje kar se da negotovo. V ustavni komisiji se vsi strinjajo, da je treba jugoslovanski vojski zagotoviti trajna in stabilna sredstva, spor je v tem, na kateri način. Glede ustavnih sprememb pa je dodatna težava v tem, da trenutno prevladuje mnenje, da je treba ves paket ustavnih sprememb odobriti skupaj. Slovenski predstavniki pa so za to, da bi odobrili posamezne spremembe ločeno in tako ne bi blokirali tistih sprememb, ki niso sporne. Že letijo na Slovenijo očitki, da bo s svojim nasprotovanjem načinu financiranja JLA onemogočila tudi gospodarsko reformo. Slovensko vodstvo pa take očitke zavrača in poudarja neumnost, da bi z ustavo določili način financiranja armade, ker bi tak člen ustave lahko postal, v različnih gospodarskih pogojih, prava cokla.

IVAN FISCHER

O problemih Madžarov in Italijanov v Sloveniji

LJUBLJANA — Na včerajšnji seji komisije za narodnosti in mednarodne odnose, ki deluje pri predsedstvu slovenske SZDL, so največ besed namenili delovanju samoupravnih interesnih skupnosti za prosveto in kulturno pripadnikov italijanske in madžarske narodnosti, ki so posebna oblika uveljavljanja manjšinskih interesov v političnem sistemu okolja, v katerem Italijani in Madžari v Sloveniji živijo.

Sama zasnova artikuliranja posebnih manjšinskih interesov v Sloveniji je bila deležna pozitivne ocene, pozornost pa je bila usmerjena v izboljšanje njene vsakodnevne izvedbe - razprava namreč pada v čas pred začetek spreminjanja slovenske ustave, tako da je smiselno razmisljati o potrebnih spremembah.

Predstavniki madžarske manjšine v Sloveniji so opozorili na pomanjkljivo

družbeno uveljavitev njihovega jezika, kar njihovih otrok ne spodbuja k učenju materinega jezika. Še poseben problem je uveljavljanje madžarsčine v podjetjih. Poseben problem pa predstavlja slaba gospodarska razvitost severovzhodne Slovenije, kjer živijo Madžari, in negativne posledice splošne gospodarske krize na razvoj manjšine.

Predstavniki italijanske manjšine pa so izpostavili vprašanje posebnega gospodarskega razvoja manjšine. Ne gre le za vprašanje gospodarskega razvoja območij, na katerih manjšini živita, temveč tudi njegove usretnosti. Medtem ko se zaradi slabe razvitosti prostor ob madžarski meji prazni, se območje ob italijanski meji polni, vendar na način, ki negativno vpliva na položaj italijanske manjšine in ki prispeva k raznarodovanju.

DEJAN VERČIČ

Shod solidarnosti v Požarevcu

POŽAREVAC — V Požarevcu je bil včeraj miting solidarnosti, ki se ga je udeležilo kakih 50 tisoč ljudi iz osmih požarevaških občin, iz Pančeva, Kovina, Smederevske Palanke, Smedereva in Kostolca. Udeleženci so izrazili brezpogojno solidarnost z zatiranimi nealanci na Kosovu in v Metohiji in vsestranko podprli srbsko vodstvo v njegovih naporih, da uresniči ustavne spremembe. Poleg običajnih gesel so se tokrat pojavila nova, in sicer: Nočemo izrednih ukrepov, hočemo izredne napore; Glavo damo, Krcibiča ne damo; Hafner manj groženj, med drugimi pa tudi geslo Ven s sluškami iz skupščine, kar pomeni, da zahtevamo v skupščini le rabo srbohrvaščine.

Ob zadnjem ultimativnem pozivu Odbora za varstvo človekovih pravic

Kučan pozval k treznosti v tem težkem položaju

POLJČE — »Mar je mogoče demokracijo v družbi in demokratično pot razvoja zavarovati z državljansko nepokorščino in z spoštovanjem zakona ali pa je to mogoče le, če se zakon spoštuje dosledno v interesu velike večine ljudi, pa če tudi prizadeva interese posameznika, pri čemer presoja ustreznost zakona ali njegove uporabe v pravni državi ne more biti stvar posameznika, temveč legitimnih družbenih ustanov, predvsem sodišč in skupščin.«

To je med drugim dejal včeraj predsednik slovenskih komunistov Milan Kučan sindikalnim funkcionarjem na seminarju v Poljčah na Go-renjskem.

»Ne razumem neprestanih zahtev in političnih ultimativ posameznim legitimnim institucijam, ko je okrepljeno zaupanje vanje in ko hkrati nad njimi še vedno visi grožnja suspenza s posušanjem in zahtevam po uvedbi izrednih razmer. Je mar mogoče v isti sapi govoriti v prid in se zavzemati za pravo državo in hkrati pozivati na nespoštovanje zakona? Odgovor je v uvodniku oziroma v komentarju v včerajšnjem Dnevniku napisal Dejan Kovač in se s tem, kar je tam napisano, v celoti strinjam. Še posebej ne razumem tega zdaj, ko je skupščina Slovenije kot najvišji organ oblasti in samoupravljanja države slovenskega naroda formirala komisijo z nalogo, da ugotovi ne samo pravno strokovno, oziroma pravno strokovnost in korektnost postopka, ampak tudi politične okoliščine, v katerih je ta postopek potekal. Mar je zahtevo odbora mogoče dvigniti tudi nad verodostojnost slovenske skupščine? Je takšen pritisk kaj drugega, kot vnaprejšen dvom v to telo in degradiranje njegove avto-

ritete? In to prav sedaj, ko je skupščina pred odločilnimi preizkušnjami, ko se bo morala izreči o dopolnitvah ustave SFRJ in o načinu verifikacije svoje odločitve med delovnimi ljudmi in občani naše republike. Je mar slabitev avtoritete legitimnih institucij države slovenskega naroda prispevek k izhodom iz krize, k mirnemu in optimističnejšemu življenju, krepitvi njegove suverenosti? Ne verjamem tega, prav tako pa ne verjamem, da to mislijo tudi vsi tisti Slovenci, ki so podpirali odbor v trdni veri, da mu gre za načelna ravnanja, kot je napisal v svoja izhodišča ob ustanovitvi. Mislim, da je to neodgovorno igračkanje z usodo, posledice bodo tu! In zanje bo treba prevzeti odgovornost, vsak svojo, v skladu s svojimi ravnanji. Zase lahko mirno rečem, da tem pritiskom in zahtevam odbora odločno oporekam, ker sem trdno prepričan, da v tem trenutku, ko je potrebno skupno delovanje na temelju razuma in sporazuma, ter principielno ravnanje, pod pritiskom, oziroma ta pritisk vnaša razkol in zmedo med naše ljudi in zmanjšuje možnosti, da v Jugoslaviji uveljavljamo v enakopravnih odnosih z drugimi svojo voljo in interese in da imamo pobudo, kot bi jo v teh razmerah lahko in morali imeti.

Kar zadeva Zvezo komunistov glede tega si bo, to sem trdno prepričan, odločno prizadevala za krepitve fronte organiziranih socialističnih sil in bo podprla aktivnost delegatske skupščine in drugih institucij slovenske države, pri uveljavljanju jasno izražene volje slovenskega naroda in ljudstva Slovenije in s tem k utrjevanju njegovih legitimnih institucij oziroma k utrejevanju avtoritete teh institucij.«

Kaj je zahteval Odbor od slovenskega vodstva

LJUBLJANA — Odbor za varstvo človekovih pravic je pred dnevi v svojem sporočilu navedel, da je ves čas spoštoval in apeliral na vse legalne poti in organe, ki so sodelovali v postopku zoper Janšo, Borštnerja, Tasiča in Zavrla.

Po trditvah odbora je prvič po štirih mesecih ta sodna zadeva prišla v neposredno pristojnost sodnih, političnih in izvršilnih organov Slovenije. Odpadli so vsi razlogi, ki so slovenske oblasti in druge organe zavezovali k molku, sodba je pravomočna in morajo izpolniti svoja stališča v zvezi s tem. Odbor je obveščen, da bo ZSMS od izvršnega sveta zahtevala, da ji pojasni, kaj namerava storiti v zvezi z izvršitvijo kazni. Odbor sodi, da je potrebno uporabiti vsa preostala pravna in izredna pravna sredstva. Sem uvršča postopek za avtentično razlago 3. člena zakona o vojaških sodiščih in spor pred ustavnim sodiščem glede 21. člena pravilnika o poslovanju vojaških sodišč.

Odbor zato zahteva, da zakoniti organi SR Slovenije odložijo sklepanje o izvršitvi te sodbe vse dotlej, dokler ne bo ta sodba temeljila na ustavi in zakonih, ki so z njo v skladu, dokler ne bo pojasnjena narava spornega vojaškega dokumenta in njegova ustavnost, dokler ne bo pojasnjeno politično ozadje, ki je pripeljalo do procesa in dokler ne bo skupščina SR Slovenije sporočila svojih stališč v zvezi s tem. Če pa se to ne bo zgodilo, če bodo organi SR Slovenije izvršili to sodbo in obsojene takoj napotili na prestajanje kazni, potem je po mnenju odbora jasno, da ta država svojih državljanov ne namerava zaščititi. V tem primeru demokracija javnosti ne preostane drugega, kot da se samooorganizira. Država, ki ne zavaruje državljanov, ki so bili obsojeni v skrajno sumljivih okoliščinah, in ne prepreči postopka, ki gre v škodo starih ljudi, provocira državljansko nepokorščino. Glede na to, da so obsojeni obvestili odbor, da se ne bodo odzvali pozivu na prestajanje kazni, bo odbor ob vročitvi pozivov za prestajanje kazni na podlagi te sodbe sklical protestno zborovanje v Ljubljani, oklical permanentno zasedanje in bo štiri obsojene varoval pred prisilno privedbo na prestajanje kazni.

Komunisti v JLA so se ogradili od izjav Vasilevskega glede Slovenije

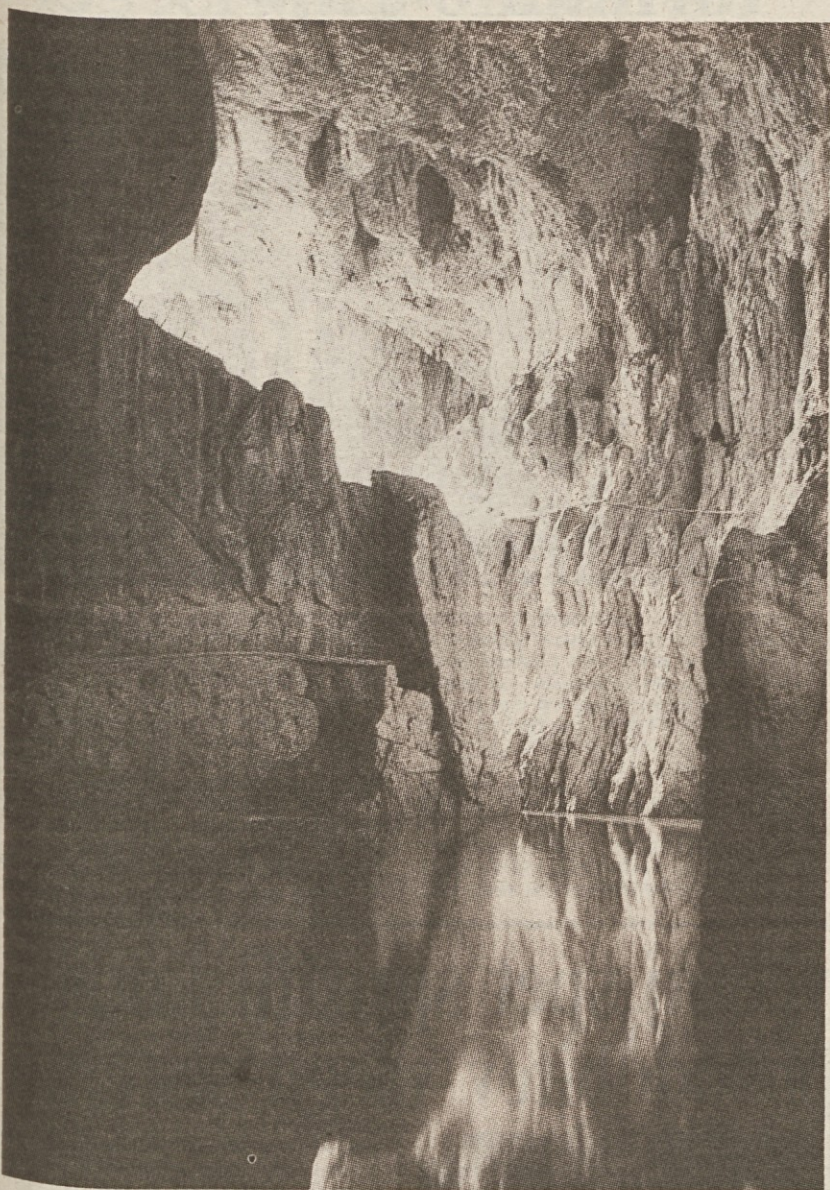
BEOGRAD — Predsedstvo komiteja organizacije ZK Jugoslavije v Jugoslovanski ljudski armadi je na včerajšnji seji preučilo naloge članov organizacije in organov ZKJ v JLA pri uresničevanju sprejetih sklepov in nalog na 17. seji CK ZKJ.

Predsedstvo se je ogradilo od pismenega prispevka polkovnika dr. Vojislava Vasilevskega na 17. seji CK ZKJ, iz katerega je moč sklepati, da so v Sloveniji ogrožene človekove pravice pripadnikov JLA in da drugim »južnjakom« grozi iztrebitvijo.

Obenem so dejali, da so nekatera sredstva obveščanja, ki so citirala dele prispevka Vasilevskega, v katerih govori o sojenju Toma Bogataja, le-te tendenciozno interpretirala. Poudarili so, da Vasilevski ni član CK ZKJ: seje se je udeležil kot član statutarne komisije ZK Jugoslavije. Vasilevski je za svoja stališča osebno odgovoren, popolnoma neutemeljeno pa je njegova stališča zlorabljati za obtoževanje jugoslovanske ljudske armade, še toliko bolj, ker so njegov prispevek obsodili komunisti v JLA in v armadi nasploh, so dejali na seji predsedstva. (dd)

Vključene so bile v Seznam svetovne dediščine UNESCO

Škocjanske jame - svetovni biser



Škocjanske jame so svetovno bogastvo. Tako je pred dvema letoma odločila Organizacija združenih narodov za prosveto, znanost in kulturo UNESCO, ki je kraški biser vključila v Seznam svetovne dediščine. Pred nekaj dnevi je UNESCO tudi uradno poslal Zavodu Slovenije za varstvo naravne in kulturne dediščine pismo izjavo o vpisu Škocjanskih jam v register svetovnih čudes, včeraj pa so listino slavnostno predstavili na sedežu sežanske skupščine.

Predsednik Skupščine Občine Sežana Ivan Vodopivec je uvodoma podčrtal pomen vpisa Škocjanskih jam v Seznam svetovne dediščine. S tem je košček Krasa in Slovenije zapisan svetovnemu slovesu, saj so Škocjanske jame edine tovrstne jame na prestižnem seznamu UNESCO, je poudaril. Svetovalec v Izvršnem svetu Skupščine za varstvo naravne in kulturne dediščine inž. Marjan Kolarič in Matjaž Puc, ki je pri Zavodu za varstvo naravne in kulturne dediščine vodil pripravo za vpis Škocjanskih jam v Seznam UNESCO, sta nato obnovila nelahki iter za vključitev Škocjanskih jam med svetovno naravno bogastvo.

Oktober 1982 je Mednarodni simpozij o Škocjanskih jamah v Lipici enotno podprl predlog za vpis v Seznam. Naslednji dve leti so v Sloveniji intenzivno zbirali gradivo za izpolnitev predpisanega dosjeja UNESCO. Pred dvema letoma so si v poletnih mesecih izvedenci UNESCO ogledali jame in ustno zagotovili, da imajo jame možnosti za vpis v Seznam. Med obiskom jih je močno motila onesnaženost reke Reke, ki teče skozi jame, a slovenski gostitelji so jih opozorili, da obstaja sporazum o očiščenju voda. Ta sporazum je bil dosežen leta 1982 v Ilirski Bistrici. Takrat ga je podpisalo 10 podpisnikov, pretežno glavnih onesnaževalcev Reke. Po tem sporazumu naj bi vode prvotno očistili do 1986. leta, zatem pa so ta termin podaljšali do 1990. leta. Izvedenci UNESCO so vzeli na znanje obvezo. Nekaj

mesecev kasneje, 28. novembra 1986, so bile na jesenskem zasedanju Mednarodnega komiteja za svetovno dediščino pri UNESCO Škocjanske jame vpisane v Seznam.

Sam vpis pa še ne pomeni, da bodo ostale Škocjanske jame v seznamu za vedno. Na včerajšnji predstavitvi so tako Vodopivec kot tudi Kolarič, Puc in predstavnik Mednarodne speleološke zveze France Habe opozorili na nekatere »nevšečnosti«, če jih lahko tako imenujemo. Prvo in poglavito predstavlja onesnaženje reke Reke. V zadnjih letih so sicer vložili mnogo sredstev, da bi Reko očistili. Tudi letos poleti so se mnogo trudili v tej smeri, rezultati pa so bili porazni. Kolarič je celo omenil, da se je predstavnik italijanskega spomeniškega varstva pri UNESCO uradno pismo pritožil zaradi onesnaženja.

V sežanski občini se zavedajo, da je sanacija Reke poglavito vprašanje, ki ga morajo rešiti, in to do leta 1990, sicer Škocjanske jame tvegajo, da jih bodo zbrisali iz Seznama. To pa bi bila nacionalna sramota, je bilo včeraj poudarjeno.

Ob sanaciji bi morala steči tudi revitalizacija tega zaščenega območja, da bi v tem prostoru dejansko ohranili življenje in omogočili tudi njegov turistični razcvet. Letos si je jame ogledalo 70 tisoč ljudi. Utopično je misliti, da bi Škocjanske jame po obisku lahko v kratkem dosegle Postojnsko jamo (letos 900 tisoč obiskov), vsekakor pa bo tudi dosedanj turistični priliv težko povečati brez izboljšanja strukture samih Škocjanskih jamah in v njeni bližini. Neposredni upravljavec jam TOZD Gostinstvo Sežana in TOP Portorož si prizadevata v tej smeri, Zavod za varstvo naravne in kulturne dediščine je že pripravil več področnih projektov. Tudi sami krajanji so posegli za odstranitev črnih odlagališč. Škocjanske jame so skratka v središču pozornosti družbenopolitičnih in drugih organizacij. Od le-teh je sedaj odvisno, ali bodo ohranile mesto, ki so si ga pridobile s svojim naravnim čarom.

Dve kulturi za jutrišnjo Evropo

Dne 20. 10. 1988 sta se na Generalnem konzulatu SFRJ v Trstu sestala slovenski in beneški organizacijski odbor za pripravo skupnega znanstvenega simpozija z naslovom "Dve kulturi za jutrišnjo Evropo". Iz SR Slovenije so se razgovora udeležili Vladimir Kavčič, predsednik RK za kulturo, Matjaž Kovatič, sekretar Komisije za mednarodne odnose v Skupščini SRS in Barbara Berce, samostojna svetovalka v RK za kulturo. Beneškemu organizacijskemu odboru so se pridružili še nekateri referenti, med katerimi je bil tudi direktor Instituta za socialne raziskave Niccolò Rezzana iz Vicenze. Delu odbora sta se pridružila še generalni konzul SFRJ v Trstu Livio Jakomin in predsednik deželnege sveta Veneta Francesco Guidolin. Dogovorili so se, da bo simpozij potekal v Benetkah ob zaključku razstave arhitekta J. Plečnika 12. in 13. decembra in bo razdeljen v štiri tematske sklope, v okviru katerih bodo primerni strokovnjaki iz obeh dežel obravnavali kulturne, zgodovinske, verske, demografske in socialne vidike s poudarkom na podobnostih in različnostih Slovenije in Veneta.

V Kopru mednarodno srečanje ortopedov

KOPER — V Kopru so se včeraj zbrali na dvodnevem srečanju specialisti ortopedi iz Avstrije, Italije, Jugoslavije in Madžarske. Gre za srečanje, letos jubilejno, na katerem si strokovnjaki s področja ortopedije izmenjujejo izkušnje, seveda pa krepijo tudi prijateljske vezi. Petdeset udeležencem je izrekla dobrodošlico podpredsednica kopske občinske skupščine Isabella Flego, danes pa bodo ortopedi na strokovnem delu srečanja obravnavali izkušnje, dosežke pri zdravljenju rame oziroma ramenskih sklepov.

D. G.

Prva konferenca bo prihodnjo soboto

Deželni inštitut Gramsci prireja številne seminarje

TRST — Inštitut Gramsci, ki je bil ustanovljen v prvih po-vojnih letih v Rimu na pobudo skupine komunističnih in levičarskih razumnikov, ima od leta 1984 svojo deželno podružnico tudi v Furlaniji-Juljski krajini. Ustanova, ki ji predseduje prof. Giuseppe Petronio, je za letošnjo delovno sezono izdelala zanimiv delovni program, ki ga bodo obogatili z vrsto seminarjev in s specifičnimi raziskavami, pri katerih bodo sodelovali kulturniki in strokovnjaki z obeh strani meje. Ciklus konferenc se bo začel v soboto, 29. oktobra, z okroglo mizo na temo **Javna in zasebna šola**, na kateri bodo sodelovali: strokovnjak za ustavno pravo Alessandro Pizzorusso, pedagog Alighiero Manacorda, prof. Luisa La Malfa in politiki Andrea Margheri (KPI), Orazio Nicipere (PSI) in Maria Teresa Gavazzi (KD). Okrogla miza bo v tržaškem hotelu Savoia. V petek, 11. novembra, pa bo v istem hotelu srečanje z odvetnikom in pravnikom **Carlom Smuraghi**, ki predseduje posebni protimafijski komisiji v okviru Višjega sodnega sveta.

V soboto, 12. novembra, bo v Špetru Slovenov celodnevni posvet na temo **Narodne manjšine in kulturni razvoj**, na katerem bodo sodelovali strokovnjaki z različnih področij. Po uvodu Giorgio Depangherja bosta osrednji poročili prebrala tajnik SKGZ Dušan Udovič in predsednik Unije Italijanov za Istro in Reko Silvano Sau. V razpravi bodo sodelovali Aljoša Volčič, Giovanni Radossi, Marko Waltritsch, Ezio Mestrovich, Filibert Benedetič, Manlio Vidovich, Milan Pahor, Amalia Petronio, Milenko Gilič, Miran Košuta in Jože Pirjevec. V sredo, 15. novembra, pa bo v Ogleju srečanje o vprašanjih arheologije in kulturnih dobrin.

V petek, 25. novembra, bo v tržaškem hotelu Savoia predstavitev knjige A. Momigliana **Židovske strani**, v Vidmu pa bodo tri dni kasneje predstavili knjigo o furlanskem glavnem mestu, ki je pred kratkim izšla pri založbi Laterza. Gorica bo 2. decembra gostila seminar na temo **Dežela in založništvo**, na katerem bodo sodelovali izvedenci, univerzitetni profesorji in zastopniki založniških hiš iz Furlanije-Juljske krajine. Letošnji ciklus konferenc inštituta Gramsci pa se bo končal v četrtek, 15. decembra, s predstavitvijo umetnostnega kritika Elia Grazioli, ki ga bo predstavil prof. Gillo Dorfles.

Profesor Giorgio Depangher, ki je novi funkcionar te kulturne ustanove in dejanski organizator teh pobud, nam je povedal, da pripravlja Inštitut tridnevni simpozij o političnem in družbenem položaju v državah Vzhodne Evrope, s posebnim poudarkom na situaciji na Poljskem, Čekoslovaškem in v Jugoslaviji, na katerem bodo sodelovali izvedenci iz raznih držav Vzhodne in Zahodne Evrope. Simpozij bo po vsej verjetnosti v prvi polovici februarja prihodnjega leta. Inštitut Gramsci, ki ga je letos prvič finančno podprla deželna vlada, pripravlja tudi ciklus predavanj za tržaške šolnike, ki bo letos namenjen obravnavi kulturne problematike.

Inštitut ima svoj glavni sedež v Trstu (Ul. sv. Frančiška 14), v načrtu pa ima tudi sedež v Vidmu. Upravnemu svetu predseduje profesor Giuseppe Petronio, ki je dolgo let poučeval italijansko književnost na Tržaški univerzi, v predsedstvu pa so še profesorji Altan, ki je bil prvi predsednik, Monti, Assanti, Ghirardi, Conetti in Polesello, direktor pa je Romano Vecchiet.

S. T.

Zaradi burje še niso dvignili potopljene ribiške barke

ROVINJ — Za dvig 17-metrške lese-ribeške barke Kosirica last rovinjske Mirne, ki je prejšnjo nedeljo dopolne potonila pet milj od svetilnika Porer pri rtu Kamenjak, je v bistvu že vse pripravljeno. Dvig je bil predviden danes, vendar so v Mirni, po besedah direktorice ribolova Annamarije Stanišić odločili, da zaradi vremenske napovedi, zaradi burje pričakujejo razburkano morje, dvigovanje odložijo in počakajo na ugodnejše razmere.

Kot smo že poročali, je po prvih ugibanjih Kosirico, ki se je z devetimi tonami ulova vračala v rovinjsko pristanišče, pri svetilniku Porer na desni bok verjetno nagnil večji val. Tedaj so se vsi zaboji prevrnili na desno polovico, tako da je barka izgubila ravnost, in je vanjo začela vdirati voda. V nekaj minutah se je barka začela potapljati in potonila 42 metrov globoko. Šest ribičev je pravočasno skočilo v morje, kot se je kasneje izkazalo, pa je najtežje trenutke preživel Milan Lorenzin, ki je med prevračanjem ostal vkleščen v kabini in ga je v zadnjem trenutku rešil poveljnik Josip Jukopila. Ob brodomolu je Lorenzin doživel večji šok in so ga zato srejali na zdravljenju v puljski bolnišnici.

Med tednom so potapljači Kosirico najprej rešili objema mrež, okrog bar-

ke, ki leži na desnem boku, so nape-ljali vrv in jo tako pripravili za dvig s posebnim dvigalom puljske ladjedelnice Uljanik. Čeprav v Mirni še ne vedo, koliko jih bo dvigovanje stalo, računajo, da bo cenejše, kot če bi barko vredno najmanj 600 milijonov, pustili na morskem dnu.

Iztok Umer

Ob Tilmentu vaje enot civilne zaštite

VIDEM — Danes bodo v Furlaniji vaje enot civilne zaštite, ki delujejo v naši deželi. V občini Osoppo bodo simulirali izredno stanje, ki bi nastalo, če bi reka Tilment prestopila bregove in poplavlila okolico.

Posebno vlogo bo med vajami imela skupina prostovoljcev, ki bo štela približno 80 ljudi. Skupino so razdelili na manjše enote, vsaki enoti pa so že dodelili naloge. Prostovoljecem bodo pri-skočili na pomoč vojaki in delavci Rdečega križa, ki pa bodo opravljali le obrobna dela.

Pri vajah bodo sodelovale tudi nekatere šole, ki bodo simulirale evakuacijo.

TIM

COLLEEN McCULLOUGH

Prevedla
Breda Konte

84.

»Ne, ne!« Po torbici je iskala robček. »Poslušajte me! O sebi morate nehati misliti kot o zagrjenjeni, grdi, stari devici, pa četudi bi to v resnici bili. Naj mi kdo razloži, kaj en človek vidi v drugem. Ne bi si smeli niti drzniti podvomiti v to. Lahko si o sebi mislite karkoli, toda Tim misli, da ste nekaj čisto drugega in veliko bolj poželjenja vredni. Rekli ste, da ne veste, kaj sploh vidi v vas, da tistega, karkoli naj že je, še sami ne opazite. Bodite hvaležni! Zakaj bi to zavrgli zaradi ponosa in pretiranega odrekanja same sebe? To je tako nepotrebna in nesmiselna žrtev!«

»Si morda mislite, da se bo spremenil in se vas naveličal? Vedite se svojim letom primerno! Saj Tim ni izjemno lep in poduhovljen svetovljan, temveč ubogo, slaboumno bitje, ki je tako preprosto in zvesto kot pes! O, ni vam všeč, če govorim take stvari, kaj? V tem trenutku ni prostora za milejše izraze in iluzije, Mary Hortonova; prostor je le za resnico, ki je tako preprosta in neolepšana kot je lahko le resnica. Ne zanima me, zakaj se je Tim tako navezal na vas, zanima me le dejstvo, da je res tako. Preprosto, ljubi vas.

Ljubi vas! Pa naj se sliši še tako neverjetno, nepraktično in nerazložljivo, vendar vas ljubi. Nič bolje kot vi ne vem, zakaj, vendar je to dano dejstvo. In kaj, za božjo voljo, je narobe z vami, da lahko sploh pomislite na to, da bi zavrgli njegovo ljubezen?«

»Saj ne razumete!« Mary je naslonila glavo na dlani in jokala ter si s prsti mršila trdo začesane lase.

»Oh, razumem dosti bolje, kot si mislite,« je rekel nekoliko nežneje. »Tim vas ljubi, ljubi vas z vsakim delcem svojega bitja. Zaradi nečesa si je izmed vseh ljudi, kar jih je poznal, izbral vas in vam podelil svoja čustva, in to se ne bo nikoli spremenilo. Ne bo se vas naveličal, ne bo vas čez kakšnih deset let zavrgel zaradi kakšne mlade in lepše ženske, in tako kot njegovega očeta, ga ne zanima vaš denar. Res niste nič posebnega, zato ne morete zgubiti lepote, kaj ne? Poleg tega pa je on dovolj lep za oba.«

Dvignila je glavo in se poskusila nasmehniti. »Če drugega ne, poštene ste pa res.«

»Sem, ker morem biti. Toda to je le polovica vsega tega, kaj ne? Nikar mi ne recite, da si nikoli niste priznali, da ga ljubite prav tako kot on ljubi vas?«

»Oh, saj sem si priznala,« mu je tiho odgovorila.

»Kdaj? Pred kratkim?«

»Že dolgo tega, preden mu je umrla mati. Nekega večera mi je povedal, da se mu zdim podobna sveti Tereziji, ki jo ima doma na sliki, in ne vem, kakšen je bil razlog za to, toda ko mi je to povedal, so mi uplahnila jadra. Ljubila sem ga od prvega trenutka, ko sem ga zagledala, toda šele takrat sem si to priznala.«

»Ali kaj kaže, da se ga boste naveličali?«

»Da bi se naveličala Tima? Ne, oh ne!«

»Zakaj se pa potem ne morete poročiti z njim?«

»Zato, ker sem dovolj stara, da bi lahko bila njegova mati in zato, ker je tako čudovito lep.«

»To ni dovolj dober izgovor, Mary. Vse tisto o zunanjem videzu je prazno govoričenje in se o tem ne bom z vami niti prepirl. Kar pa zadeva ugovor glede starosti, se mi zdi pametno, da se pogovoriva o tem. Vi niste njegova mati. Mary! Ne počutite se kot njegova mati in tudi on v vas ne vidi matere. To ni običajen primer, veste. Tu ne gre za primer dveh odraslih, duševno zdravih ljudi, kjer razlika v letih povzroča dvom v pristnost čustev med tema človekoma. Vi in Tim sta edinstvena v analih človeštva. S tem nočem reči, da se še nikoli ni samska ženska sredi štiridesetih let poročila z moškim, ki je bil dovolj mlad, da bi lahko bil njen sin in morda celo duševno zaostal. Povedati hočem le to, da sta z vseh vidikov popolnoma nenavaden par in da je najbolje, če se s to svojo edinstvenostjo sprijaznita. Razen vajine medsebojne ljubezni vaju ne družijo nič drugega, mar ne? Razlike so v starosti, lepoti, pameti, bogastvu, družbenem položaju, v okolju, iz katerega izhajata, v temperamentu - še in še bi lahko našteval, kaj ne? Čustvene vezi med vami in Timom pa so pristne, dovolj pristne, da so lahko premostile vse te razlike. Mislim, da ne bo nikoli nihče - niti vi sami - mogel odkriti razloga, zakaj tako dobro sodita skupaj. Enostavno sodita. Zato se poročite z njim, Mary Hortonova, poročite se z njim! Prestati boste morali veliko posmeha, prstov, ki bodo kazali za vami, in natolcevanj, vendar vas to v resnici ne moti, kaj ne? Rekel bi, da precej tega prestajate že ves čas. Zakaj ne bi starih klepetuljam dali res nekaj, o čemer bi se bilo vredno pogovarjati? Poročite se z njim!«

Nekaj dni pred izvolitvijo odborov na Občini in Pokrajini

Koalicija še brez enotnega stališča o naši skupnosti

Politična koalicija, ki bo upravljala tržaško Občino in Pokrajino, je doslej izdelala samo osnutek programa novih uprav, za sklepni politični in upravni dokument pa bo treba počakati še nekaj dni, po vsej verjetnosti do bližnje izvolitve novega občinskega in pokrajinskega odbora. Zamude pri oblikovanju programa je treba pripisati nekaterim nejasnostim in različnim gledanjem, ki zadevajo poglavji o težavah in perspektivah tržaškega pristanišča ter o položaju slovenske manjšine. O pristanišču so zavezniki dosegli sporazum, čeprav še ni znano, kdo bo zamenjal predsednika Pristaniške ustanove Zanettija, o Slovencih pa obstajajo precej različna gledanja. Za jasno sliko o tem poglavju bo treba skoraj gotovo počakati na programski poročili župana Richettija in predsednika Pokrajine Crozzolija.

Na pogajanjih, na katerih je poleg predstavnikov petstrankarske koalicije kolikor toliko redno sodelovala tudi delegacija Liste za Trst, je bilo precej govora o Slovencih in o manjšinski zaščiti. Edini, ki so na pogajanja prišli z jasno izdelanim stališčem pa so bili prav listarji. Njihov tajnik Staffieri in predsednik Cecovini sta že na prvem sestanku poudarila, da LpT ne namerava na noben način odstopiti od zahteve po parlamentarni odobritvi »poenotnega besedila«, ki bi priznavalo Slovincem samo to, kar že uživamo in nič več, morda še kaj manj.

Ustrezni zakonski osnutek, ki ga še proučuje pristojna poslanska komisija, je v tej zakonodajni dobi - kot znano - predložil poslanec Camber, ki je že nekajkrat skušal prepričati predsednika ustavne komisije Labrilo o tem da uživa njegov predlog »široko podporo« v tržaškem javnem mnenju. Staffieri je tudi zahteval, naj bi si nova koalicija prizadevala za ukinitev dvojezičnih osebnih izkaznic, posebno v devinsko-nabrežinski občini.

Liberalci, republikanci in socialdemokrati so brez večjih pomislekov in obotavljanj osvojili ta listarski predlog, medtem ko socialisti niso posredovali svojih stališč ali morebitnih alternativnih predlogov. Proti Staffierijevemu predlogu

je na pogajanjih v drugi polovici avgusta nastopila le delegacija Kršćanske demokracije. Njihov pokrajinski tajnik Tripani je izrazil nasprotovanje »poenotenemu besedilu« in se zavzel, naj bi stranke večine in opozicije počakale na že tolikokrat napovedan in obljubljen vladni zaščitni predlog, o katerem naj bi se potem razvilo parlamentarno soočanje. Svoje predloge je pogajalcem posredovala tudi Slovenska skupnost, ki je bila mnenja, da bi se morala nova koalicija brez slepomišenj in formalnih ovinkov izreči za globalno zaščito slovenske manjšine.

Z izključitvijo LpT in SSk iz novih uprav so se prejšnji teden pogajalci praktično znašli brez jasnega stališča o Slovencih. Demokristjani so zato predlagali, da bi nova koalicija v glavnem osvojila stališče, ki ga je ob predstavitvi novega deželnega odbora iznesel predsednik Biasutti in ki predstavlja neke vrste politični kompromis znotraj šeststrankarske večine, ki vodi Deželo. Laičnim silam, posebno liberalcem, pa to ni bilo pogodu, ker se očitno bojijo preostrih kritik desnice in posebno LpT, ki bo hočeš nočeš s svojimi nacionalističnimi stališči negativno pogojevala novo koalicijo, ki tako na Občini kot na Pokrajini ne razpolaga s potrebno svetovalsko večino. Edini občinski svetovalac PLI Trauner, ki bo prihodnji teden izvoljen za odbornika, je na zadnji občinski seji jasno povedal, da liberalci ne nameravajo na noben način razprodajati »nacionalnih interesov« Trsta. Tudi demokristjanski predlog je tako ostal mrtva točka.

Koalicija torej skoraj štiri mesece po upravnih volitvah še vedno ni uspela najti skupnega jezika o položaju slovenske manjšine. Politični programi ostajajo sicer skoraj vedno samo na papirju, so pa hočeš nočeš izraz določenega političnega razpoloženja novih uprav do najpomembnejših problemov, s katerimi so sooča tržaška stvarnost. S tem v zvezi vlada zato upravičeno zanimanje za programski poročili novega župana in novega predsednika Pokrajine.

S.T.

Včeraj dopoldne na prefekturi Predsednik Pokrajine formalno zaprisegel



Novoizvoljeni predsednik tržaške Pokrajine Dario Crozzoli (PSI) je včeraj zjutraj na prefekturi prisegel zvestobo ustavi in državnim zakonom. Crozzoli je prisegel pred prefektom in vladnim komisarjem De Felicejem, s katerim se je potem zadržal v krajšem razgovoru. Pred zaprisego se je Crozzoli sestal z bivšim predsednikom Locchijem, ki mu je takorekoč predal posle.

Pokrajinski odbor bodo izvolili prihodnji petek. Podpredsednik Pokrajine bo republikanec Cervesi, ki bo tudi

vodil odborniški resor za kmetijstvo in zaščito okolja. Tri odborniška mesta bodo pripadala demokristjanom. Cannone bo odgovarjal za proračun in načrtovanje, Dello Russo za kulturo in šport ter Brai za osebje. Socialist, bivši socialdemokrat Martini, bo odbornik za socialno skrbstvo, liberallec Berni pa bo odbornik za šolstvo in za javna dela. Tržaški občinski odbor pa bodo izvolili na torkovi seji občinske skupščine.

Na sliki (Italfoto): Predsednik Crozzoli med včerajšnjo zaprisego.

Jutri slovesnost na Pomorski postaji

Tržaški krvodajalci slavijo 25-letnico svoje organizacije

S slovesnostjo v Kongresnem centru na Pomorski postaji bodo tržaški krvodajalci praznovali jutri 25-letnico ustanovitve tržaške sekcije Združenja krvodajalcev. Proslava, ki jo prirajajo ob dnevu krvodajalca, se bo pričela ob 10. uri v dvorani Saturnia, udeležili pa se je bodo predstavniki civilnih in vojaških oblasti.

Med svečanostjo bodo za častnega predsednika Združenja imenovali podjetnika Prima Rovisa, ki je v 25 letih veliko storil za to organizacijo, princu Karlu Thurn und Taxisu pa bodo podelili prestižno nagrado ADS. Priznanja bodo podelili tudi najprizadenejšim članom Združenja in podpornikom, posebna priznanja pa bodo prejeli tisti krvodajalci, ki so kri darovali že stokrat.

Popoldne ob 16. uri pa bo v dvorani krožka CRAL na Pomorski postaji praznik za družine članov Združenja krvodajalcev.

Na ISDEE predavanje o pogojih za tuja vlaganja v Jugoslaviji

»Jamstva za tuje investitorje v Jugoslaviji« je naslov predavanja, ki bo v torek, 25. oktobra, ob 18. uri na sedežu inštituta ISDEE na Korzu Italija 27 (2. nadstr.). Ob simultnem prevajanju bo predaval dekan pravne fakultete na zagrebški univerzi prof. Krešimir Sajko.

Pobuda tržaškega inštituta je namenjena osvetlitvi nekaterih vidikov aktualnega politično-institucionalnega položaja v sosednji državi in še zlasti boljše razumevanju ene od najbolj zanimivih točk ekonomskih reform, vprašanja tujih vlaganj v Jugoslaviji. O tem vprašanju namreč ne razpravljajo samo v političnih, temveč tudi v jugoslovanskih znanstvenih krogih. Prav zato sta se Inštitut za mednarodno pravo in komparativno zakonodajo Univerze v Trstu ter Inštitut za študij in dokumentacijo o Evropski skupnosti in Vzhodni Evropi (ISDEE) odločili povabiti v svojo sredo dr. Sajko, enega najvidnejših jugoslovanskih izvedencev za mednarodno trgovsko pravo.

Semaforji včeraj spet sprožili kaos Neobhodna posodobitev vsega sistema



(Foto Križmančič)

Tudi včeraj je v Trstu vladal prometni kaos. To je sicer že tako običajno, da skoraj ne predstavlja nobene novosti več. Prometni kaos v središču mesta se namreč stopnjuje iz dneva v dan, tudi takrat, ko ne dežuje, ko semaforji delujejo in celo, ko so trgovine zaprte.

Včerajšnji prometni norišnici sta

vsekakor botrovala jutranje slabo vreme in okvara na semaforjih. Zjutraj se je namreč pokvaril semafor na enem od najpomembnejših in najprometnejših križišč, na Ponte della Fabra pri Goldonijevem trgu. Okvaro, ki jo je povzročila napaka v glavni elektronski centrali in ki so jo občinski tehniki popravili še včeraj popoldne, pa je do-

poldne seveda povzročala velike zastoje. Dolge vrste avtomobilov so nastale na ulicah Carducci in Ginnastica, na Goldonijevem trgu pa je promet povsem zastal.

Okvare na semaforjih so bile v zadnjih mesecih na dnevnem redu. Ves sistem je namreč zastarel, saj so semaforje postavili pred približno dvajsetimi leti. Poleg tega, da se semaforji občasno - v zadnjih časih vedno pogostejše - pokvarijo, pa je zastarelost naprav kriva, da mnogo semaforjev ni sinhroniziranih z ostalimi. Centrala je sicer še najbolj v redu, največje probleme pa ustvarjajo zunanje elektronske naprave, ki so izpostavljene vremenskim nepravilnostim (tudi lačne podgane se večkrat lotijo podzemnih kablov). Zadnja občinska uprava je že sklenila, da je treba naprave posodobiti, a ni za to imela denarja (približno tri milijarde lir). Tudi v primeru, ko bi takoj dobili denar, pa bi na nove semaforje morali čakati vsaj tri leta: tako dolgo bi namreč trajala dela za namestitve novega sistema.

Avtomobilistom v Trstu se vsekakor pišejo hudi časi. Dokler Občina ne bo poskrbela za trajnejše in učinkovite ukrepe (ki bi med drugim prisilili ljudi, da se vozijo z avtobusi ali hodijo peš!), bo promet ostal med najšibkejšimi poglavji našega mesta.

V miljski Beneški hiši se drevi pojavi Galaxia slovenske umetnosti

Danes ob 19. uri se bo v Beneški hiši v Miljah pojavila »Galaxia« mlade slovenske umetnosti. V sklopu ciklusa »Minimi intenti« bosta Galerija TK in Skupina 78 drevi odprla skupinsko razstavo oziroma multimedialni umetniški dogodek, na katerem bo sedem mladih umetnikov iz Slovenije predstavilo nekatere težnje sodobne slovenske umetnosti. Gre za pravi umetniški dogodek, ker na razstavi ne bodo na ogled samo eksponati, temveč bodo predvajali tudi umetniške videokasete in risanke in na ta način ustvarili dopolnjen umetniški prostor.

Marina Gržinič in Aina Šmid, ki sta prejeli nagrado na lanskem bienalu Video CD, bosta predstavili video, v katerem moštirsko uporabljata izrazne možnosti tega tehnološkega medija. Zvonko Čoh in Milan Erič bosta predvajala risanke na videu in na filmskem traku, Bojan Gorenc bo razstavil slike, Marjetica Potrč, ki je sodelovala tudi na razstavi Geiringerjev tramvaj, pa bo dala na ogled svoje skulpture na meji med kiparstvom in arhitekturo. Nazadnje bo Marko Modic pripravil performance s fotografijo

in videom. Razstavo je oblikovala umetnostna kritičarka Maria Campitelli in bo odprta do 30. oktobra.

V okviru razstave bo v četrtek, 28. oktobra, gledališka predstava skupine »Giardini pensili« iz Riminija. Skupina, ki se prvič predstavlja v Trstu, bo uprizorila igr »Corrispondenze naturali«, s katero želi ustvariti totalno umetniško dejanje. Igralca Isabella Bordini in Roberto Paci Dalo, ki sta z isto igro žela velike uspehe v milanskem Centru za gledališke raziskave, skušata namreč enakovredno ovrednotiti vse komponente gledališkega ustvarjanja. V njunih postavitvah se prepletajo glasba, likovna umetnost in beseda. V četrtek bosta imela dve predstavi, ob 19. in 20. uri, vstop pa je mogoč samo z vabilom, ki je na voljo na sedežu Skupine 78 v Ul. Monte Cengio 11 (tel. 567136).

Pismo uredništvu

Odprto pismo občanov županu občine Zgonik

Spoštovano uredništvo!

Občani z Božjega polja - na cesti Prosek-Križ - še vedno čakamo odgovor na prošnjo, ki smo jo predstavili novembra leta 1986 in v kateri prosimo občinsko upravo, naj poskrbi za razsvetljavo. Omenjena prošnja ni bila prva, temveč zadnja v dolgi vrsti podobnih, ki so ostale vse brez odgovora. Tako se zadeva zavlačuje že od leta 1970, čeprav je bila pred več kot petnajstimi leti v proračunu občine Zgonik že namenjena denarna vsota.

Marsikdo izmed prebivalcev tega kraja je večkrat potrpežljivo skušal priti - preko tajništva - do župana, toda ta je vsakič, ko gre za občane z Božjega polja zaseden, tako da jih ne more sprejeti.

Na omenjeni cesti si morajo prebivalci, predvsem v zimskem času nabaviti žepne baterije, zato da jih lahko opazijo šoferji in tudi zato, da sploh

sami vidijo, kod stopajo, saj pločnika ni. Tudi tisti, ki so prisiljeni posluževati se javnega prevoza, stalno tvegajo zamude zaradi neustrezne osvetlitve. Sploh pa zlasti otroci in starejši ljudje pri prečkanju ceste v popolni temi dejansko tvegajo lastno življenje. Na tak način je na primer poginilo že več domačih živali.

Vsem tem težavam se pridružuje tudi previsoka hitrost, s katero na tem delu ceste vozijo avtomobili. Predpisana je sicer omejitev na 50 km/h, vendar je nihče ne upošteva. Dejstvo je, da so obstoječe oznake nezadostne, vendar ne bi pomagalo niti če bi jih pomnožili, saj prav zaradi pomanjkljive razsvetljave ne bi bile vidne. In še: na tem delu ceste nikoli ne preverjajo hitrosti vozil.

Positivno ocenjujemo aktivno zmanjšanje občinske uprave za problem zaščite okolja (na primer za ločeno zbiranje akumulacij in zastarelih zdravil), vendar menimo, da je enako važna tudi varnost občanov, zato jo moramo zaščititi. Kdo bo sicer užival to naravno in neonesnaženo okolje?

Saj morajo vendar biti dela porazdeljena po nekem vrstnem redu, glede na njihovo važnost in nujnost. Če se o tem nikoli ne razpravlja, pomeni, da ta nujna, ta naš problem sploh ne obstaja. Potemtakem, na koga naj se obrnemo?

S spoštovanjem,
družine: Rikal, Bubula, Vlahov, Micheluzzi, Buttinar, Scomersich, M. Stocca, R. Stocca, Potleca

Vlada zagotavlja spoštovanje »paketa«

Minister za delo Rino Formica je pripravljen revidirati osmi člen osnutka finančnega zakona, ki zadeva nekatere davčne olajšave pri izvajanju znanega »paketa« ukrepov za razvoj tržaškega gospodarstva, ki ga je rimski senat uzakonil pred dvema letoma. Minister se je obvezal, da bo vlada spoštovala vse napovedane davčne olajšave za tržaške podjetnike, obrtnike in trgovce, ki jih priznava zakon 26. Omejevalno tolmačenje paketa je kot znano sprožilo val reakcij in protestov tržaških gospodarskih krogov, ki so zahtevali, da se o tem izreče minister za delo.

Formica je včeraj v zvezi s tem sprejel predsednika tržaške Trgovinske zbornice Tombesija, ki sta ga spremljala predsednik Združenja obrtnikov Ret in podtajnik Trgovinske zbornice Colombo.

Hude obtožbe ravnatelja Inštituta za anestezijo Mocavera

KZE išče grešne kozle ker ji voda sili v grlo

»Imamo solidarnost vseh 15 tisoč italijanskih anestezirov in reanimatorjev: naš primer lahko zadobi isto odmevnost kot Moncinijev.« Tak je ostri odgovor ravnatelja Inštituta za anestezijo in oživljanje Mocavera na ravno tako ostre obtožbe predsednika KZE Bevilacqua in upravnega direktorja KZE Zigrinija. Dogodek, ki je spravljal primarija in vodstvo KZE v javno merjenje sil, se je pripetil sredi julija: dve anesteziški sta po dogovoru z nadrejenim Mocaverom odšli na dopust, ne da bi pri tem upoštevali poziva zdravstvenega direktorja Dardija, naj ga zaradi nujnega stanja preloži za 15 dni.

Namestnik zdravstvenega direktorja Bottegelli je primerprijavil disciplinski komisiji (v njej so trije predstavniki KZE, en sindikalist in dva zdravnik), ki je ugotovila, da se zdravnici nista podredili zakonitemu ukazu KZE in da je njun izostanek neupravičen, za kar so jima odtegnili 1/10 enomesečne plače. Zadeva pa se ni končala tu: KZE ju je namreč prijavila sodstvu pod obtožbama, da sta neupravičeno zapustila delovno mesto in da nista nudili pomoči. Za zdravnika sta obtožbi, še posebno druga, izredno hudi.

KZE (Bevilacqua in Zigrini) je s tiskovnim sporočilom pojasnila, da je bil poziv k odložitvi dopusta nujen, v ko-

kot pravi upraviteljem KZE. "Dogodek" je po njegovem le vrh ledene gore, ki ima korenine v neurejenih delovnih razmerah anestezirov. Da bi krili potrebe vseh operacijskih sob (8 na Katinari, 3 v glavni bolnišnici), službe za terapijo proti bolečinam in oddelka za oživljanje je predvidenih 31 anestezirov in reanimatorjev. Že nekaj let jih je vsaj pet ali šest manj. K temu je treba prišteti še dve novosti, ki jih je uvedla januarja letos vse državna pogodba. Prvič: KZE mora ustanoviti dežurno anestezijsko službo, drugič: zdravniki anesteziisti imajo zaradi svojega odgovornega in težkega dela pravico, da 3 ali 4 ure na teden posvetijo študiju in izpopolnjevanju. Kaj se torej dogaja? Kljub temu, da jih je premalo, morajo kriti vse operacije, ob tem pa si nabirajo nadure in dneve neizkoriščenega dopusta. Ker KZE lahko denarno izplača le 70 ur na leto, je Mocavero julija ocenil, da anesteziisti imata vso pravico, da izkoristita lanskoletni dopust.

Odločno zavrže obtožbo, da ni hotel sodelovati in v dokaz pokaže serijo pism, telegramov in sporočil, iz katerih izhaja, da je reorganizacijo urnikov uvedel že dan po odhodu zdravnic in da so tisti teden operirali skoraj dvakrat več pacientov kot teden prej, ko sta zdravnici še delali. »Bistveno je vsekakor dejstvo, in to mora vodstvo bolnišnice enkrat vendarle sprejeti, da je za notranjo organizacijo posameznih služb po novem zakonu pristojen

odgovorni za službo. Če sta zdravnici šli na dopust, sem za to odgovoren jaz, kajti le jaz vem, s katerimi zdravniki razpolagam in kakšne so njihove sposobnosti. Uprava lahko tudi reče, tu imaš dva anesteziista, toda če nimata izkušenj in se morata dela šele učiti, je kot prej ali še slabše. Kako naj organizira delo zdravnikov uradnik, bančni funkcionar, trgovec... Vsak naj odloča na svojem področju!«

Je torej KZE umetno napihnila primer dveh zdravnic? Mocavero je kategoričen: vodstvu bolnice sili voda v grlo. Da bi prikrila svoje organizacijske in upravne pomanjkljivosti, išče grešne kozle. Katere so te pomanjkljivosti? Mocaveru ne manjka primerov, začeni prav s svojim oddelkom. Predvsem se mu zdi nedopustno, da v katinarski bolnišnici ni niti operacijske sobe za nujne primere niti ekipe, ki bi v vsakem trenutku bila pripravljena operirati. Zato o katinarski bolnici trdi, da je bolnica "tveganja".

V zadnjih mesecih so se začeli širiti glasovi, da bi lahko marsikateri pacient preživel, če bi ga pravočasno operirali. Tudi v prejšnjih dneh naj bi se bilo pripetilo, da je pacient, ki je imel notranjo krvavitev, izdihnil po treh urah čakanja na operacijski poseg. Ve profesor Mocavero kaj o tem? »No comment. Ne morem se izreči, ker vlada preiskovalna tajnost.« Če molk pravilno razumemo, se pod njim nekaj skriva...

NADJA FILIPČIČ

Ob navzočnosti ministra Prandinija

Danes bodo lastnikom slovesno predali novo ladjo Bulkgenova

Na Pomorski postaji v Trstu bodo danes opoldne ob navzočnosti ministra za trgovsko mornarico Giovannija Prandinija slovesno izročili lastniku tovrno ladjo Bulkgenova. Gre za pravo velikanko, saj je dolga kar 260 metrov, njena nosilnost pa znaša 135 tisoč ton. Zgradili so jo v tržaški ladjedelnici, in sicer po naročilu genovske družbe Bulkitalia skupine Coe & Clerici.

Bulkgenova bo prevažala razsute tovore, točneje premog za termocentrale elektriške družbe ENEL. Tržaška ladjedelnica bo zgradila še dve takšni ladji, ki jih bodo uporabljali v isti namen. Današnje slovesnosti se bodo seveda udeležili najvišji predstavniki družbe Bulkitalia s predsednikom Carlom Luigiem Scomagliom na čelu, pa tudi zastopniki ladjedelnice Fincantieri, med njimi podpredsednik William Bianchi in generalni direktor oddelka za tovrne gradnje Save-rio Di Maccio.

Minister Prandini bo izkoristil obisk v našem mestu še za vrsto srečanj. Sestal se bo s predstavniki ladjedelnice in pomorskih družb ter še z drugimi predstavniki tukajšnjega gospodarskega življenja. Predvideno je tudi srečanje s sindikalno delegacijo družbe Fincantieri.

Trgovci zahtevajo večji nadzor nad razvojem velike distribucije

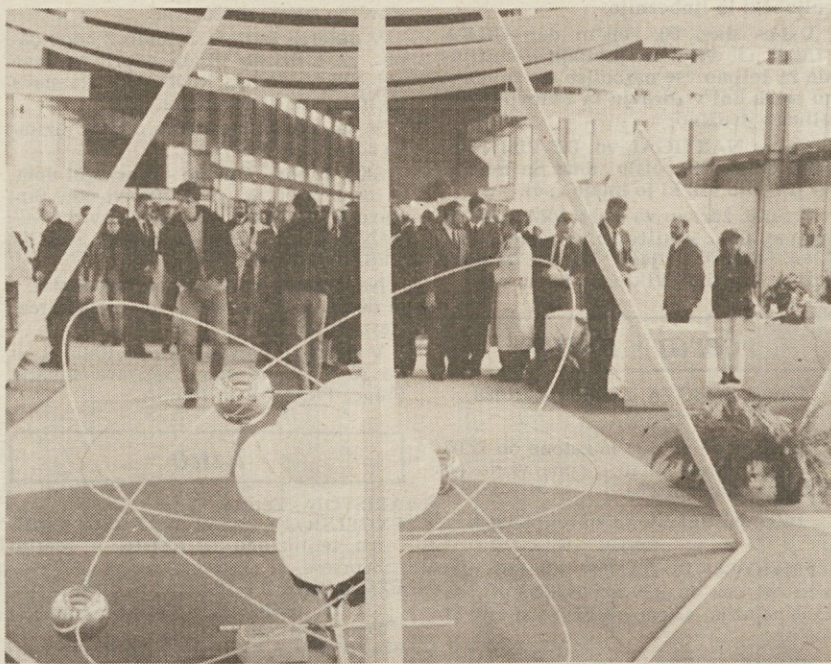
Razmere v deželnem trgovinskem sektorju in glavne zahteve trgovcev so bile predmet razgovora med delegacijama deželnega vodstva KPI in Zveze za trgovino, turizem in storitve Furlanije-Juljske krajine, ki sta ju vodila deželni tajnik Viezzi oziroma predsednik Morassi. Podobna srečanja so predstavniki te deželne stanovske organizacije že imeli tudi z drugimi političnimi strankami.

Posebno pozornost so na srečanju posvetili vprašanju koncentracije velike distribucijske mreže, ki se s svojimi veleblagovnicami najpogostejše pojavlja v predmestjih ali na robu mest in katere nadaljnji razvoj bo nujno potrebno načrtovati s sodelovanjem stanovskih organizacij trgovcev in deželne oziroma občinskih oblasti. Sogovorniki so ob tem tudi soglašali, da bi bilo nemogoče uresničevati politiko resanacije in oživljanja zgodovinskih mestnih jeder, če bi hkrati dovolili ubožanje tradicionalne trgovske mreže.

■ **Naravovarstvene organizacije** prirejajo danes po mestnih ulicah pohod pod geslom »Sinhrotron v Bazovici? Ne, hvala!«, s katerim hočejo prireditelji še enkrat javno nasprotovati proti načrtovani lokaciji sinhrotrona pri Bazovici. Pohod se bo začel ob 15.30 na Trgu Unità, kjer se bo tudi zaključil dve uri kasneje. Pohod po mestnih ulicah prirejajo skupina »Futuro verde«, Zveza za okolje in Zelena alternativna lista.

Včeraj slovesno odprli salon raziskovanja in tehnologije Spazio 5

Tržaški velesejem - zanimiva izložba znanstvenih dosežkov doma in po svetu



»Ponosni smo, da lahko priredimo znanstveno in tehnološko razstavo v mestu, v katerem delujejo vrhunski znanstveniki z nobelovcema Abdusom Salamom in Carlom Rubbio na čelu... Razstavo so sooblikovale vse pomembnejše krajevne raziskovalne ustanove, priteguje pa že pozornost na vsedrjavni in mednarodni ravni. Eden izmed konkretnih dokazov tega je sodelovanje dveh raziskovalnih ustanov iz Jugoslavije, ki uživata ugled na mednarodni ravni.«

Tako je med drugim dejal predsednik Tržaške velesejemske ustanove Gianni Marchio, ko je včeraj opoldne slovesno odpiral »salon raziskovanja in tehnologije« Spazio, ki ga Ustanova letos prireja že petič zapored v sodelovanju s Studiomi PHI iz Trsta. Na približno osem tisoč kvadratnih metrih razstavne površine si je mogoče ogledati dosežke »tržaške« znanosti in tehnologije, novosti na področju informatike in telematike ter primere uporabljanja sodobne tehnike v umetnosti in didaktiki. Iz Jugoslavije sta na salonu zastopana inštituta Jožef Stefan iz Ljubljane in Rudjer Bošković iz Zagre-

ba, in sicer tudi zato, ker že sodelujeta s tržaškimi raziskovalnimi ustanovami, zlasti z družbo Sincrotrone Trieste. Poleg Marchia sta na včerajšnji otvoritvi priložnostno spregovorila rektor tržaške univerze Paolo Fusaroli in član predsedstva deželnega sveta Furlanije-Juljske krajine Manlio Cecovini, prisotni pa so bili tudi številni predstavniki krajevnih in drugih oblasti, med njimi generalni konzul SFRJ v Trstu Livij Jakomin.

V okviru razstavnega salona Spazio 5 so včeraj na Tržaškem velesejmu odprli tudi Laboratorij znanstvenega imaginarija, ki pa bi moral postati stalna struktura in bo odprt tudi po 25. oktobru, ko se bo salon zaključil. V Laboratoriju bo tudi znamenita razstava o znanstvenem imaginariju, ki so jo svoj čas pripravili za pariško prireditel Trover Trieste in ki je bila potem na ogled marsikje po Evropi, vključno v Trstu. Trenutno si je mogoče ogledati samo del te razstave, saj je drugi del v Moskvi na veliki razstavi prireditvi Italia 2000. Po načrtih njegovega pobudnika prof. Paola Budinicha naj bi Laboratorij postal »muzej znanosti tretje generacije«, torej ustanova, ki bi po eni strani zbiral dokumentacijo o znanstvenem delovanju, zlasti na Tržaškem, po drugi strani pa skušala približati znanost in znanstvenike širšemu občinstvu.

V okviru salona Spazio 5 poteka tudi dokaj živahna kongresna dejavnost. Danes bodo na spredu kar tri študijska srečanja. Ob 10.30 se bo pričel posvet z naslovom »Tehnologija in klinični dosežki v onkologiji«, ki ga prireja Center za gospodarske in politične študije Ezio Vanoni in na katerem bodo skušali podati sliko rakastih obolenj v Trstu; ob 16. uri je na sporedu posvet o problemih znanstvene divulgacije, ki ga prireja založba Mondadori; ob 18. uri pa se bo pričelo predavanje prof. Daniela Fargiona iz Rima o dosežkih na področju holografije. Omenimo naj še, da bo v ponedeljek ob 18. uri predaval ravnatelj tržaškega Mednarodnega centra za genetsko inženirstvo in biotehnologijo Arturo Falaschi, in sicer o pomenu genetskega inženirstva za industrijski razvoj.

Salon Spazio 5 bo danes in jutri odprt od 9. do 20. ure, v ponedeljek in torek pa od 9. do 13.30 in od 15. do 20. ure. Vstopnina za eno osebo znaša 5 tisoč lir, s popustom 3 tisoč, za šole pa 1.500.

Med vidnejšimi gosti, ki so salon že obiskali, so tudi znanstveni novinarji iz vse Italije, ki so se zbrali v našem mestu predvsem zato, da bi se udeležili rednega občnega zbora svojega strokovnega združenja. Seveda pa ni naključje, da so si izbrali Trst za kraj zborovanja. Mimo salona Spazio 5 so tu številne druge stvari, ki so si jih z zanimanjem ogledali, od Mednarodnega centra za teoretsko fiziko v Miramaru do Centra za znanstvene in tehnološke raziskave pri Padričah.

Na sliki (foto Magajna): udeleženci včerajšnjega slovesnega odprtja salona Spazio 5 med ogledom enega izmed razstavnih paviljonov.

Le še danes bencinski boni

Čeprav je večina upravičencev že dvignila dragocene bencinske bone (ki so med drugim povzročili tudi občutno povečanje prometa v našem kaotičnem mestu), pa naj redke zamudnike še enkrat spomnimo, da lahko to storijo le še danes, in sicer med 18. in 20. uro. Tiste, ki si jih iz kakršnegakoli razloga tokrat niso mogli ali utegnili priskrbeti, pa lahko »potolazimo«, da bodo razdeljevali še drugi obrok, in sicer od 21. novembra do 22. decembra.

likor sta tiste dni dve noseči anesteziški bili oproščeni dela v operacijskih sobah, štirje primariji (Carmignani za urološko kliniko, Nemeth za kirurško patologijo, Tonini za urološki oddelek, Bosatra za otološko kliniko) pa so vodstvo obvestili, da imajo dolg seznam za rakom bolnih pacientov, ki nujno potrebujejo operacijski poseg. »Z Mocaverom je vodstvo KZE skušalo priti do prijateljskega dogovora, tako da je predlagalo reorganizacijo urnika in izmen za dobo 15 dni, ko bi sprejeli v službo dva nova zdravnika. Toda profesor Mocavero ni hotel sodelovati.« Tako dobesedno piše v tiskovnem komuniciju, ki je sprožil orjaško jezo profesorja Mocavera, s katerim smo se včeraj pogovorili.

»Ne gre za merjenje sil, ampak za odkrivanje pravega škandala,« je razborito začel pogovor. Profesorjevo izvajanje ni zagovor, temveč huda ofenziva proti »prekladalcem papirjev«,

V četrtek ponoči v Bazovici

Brez uspeha pustolovski lov na neznana avtomobilska tatova

V četrtek ponoči je bila okolica Bazovice prizorišče pustolovskega lova na tatu. Proti polnoči sta obmejna policista s Peska, ki sta bila na obhodu, opazila sumljiva moška temne polti, ki sta se peljala proti Gropadi. Policista sta ju hotela ustaviti, vendar se moška na njun znak sploh nista ustavila, ampak sta še bolj pritisnila na plin. Tako vedenje se je seveda policistoma zdelo sumljivo, zato sta jima sledila. Kmalu zatem pa sta moška skočila iz avtomobila in zbežala v gozd. Policista sta zaman streljala v zrak, neznanca sta namreč izginila v temi.

Šele pozneje so policisti s Peska ugotovili, zakaj sta moška bežala. Avto, s katerim sta se peljala, je bil namreč ukraden, v Bazovici pa sta poškodovala še druge štiri avtomobile v poskusu, da bi jih ukradla. Prijave oškodovanih lastnikov avtomobilov so karabinerji in policija prejeli včeraj jutraj, preiskovalci pa domnevajo, da sta bila tatova turške narodnosti.

Veliki avtomobili imajo prednost!

Za nekatere ljudi je avto najbolj dragocena stvar: z velikim avtomobilom se počutijo bolj mogočne in mislijo, da si lahko privoščijo tudi najodurnejše vedenje. Tako bi vsaj lahko trdili za 33-letnega Andreo Battina iz Ul. Bonomea 221/2, ki je v četrtek poklical policijo, ker je 21-letna Erica Cleva iz Ul. Petronio 9 premaknila njegov BMW 520.

Vozilo je bilo parkirano v Ul. Settefontane v drugi vrsti in je popolnoma zapiralo njen pravilno parkirani otrok fiesta. Ko je Clevova opazila BMW, je najprej šla pogledat v bližnji bar (kjer je Battino mirno sbral kavo) in nekajkrat vprašala, kdo je lastnik avtomobila. Ker se Battino ni oglasil in so bili ključki v avtu, ga je sama premaknila le toliko, da bi lahko odpeljala. Ko je Battino to opazil, je planil iz bara, blokiral voznico ter poklical policijo. Čeprav so očividci potrdili verzijo ženske, je vseeno zagrozil, da jo bo prijavil.

■ **V četrtek ponoči so agenti letečega oddelka aretirali 28-letnega Claudia Sferzo iz Ul. Cigotti 3, pod obtožbo, da je kradel v bremenilnih okoliščinah.** Sferza je namreč okrog 4. ure zjutraj razbil šipo knjigarne Moderna na Korzu Saba in iz nje odnesel tri knjige kemije in fizike. Ko so pijanega fanta, ki je pravkar zapustil nočni lokal, vprašali, zakaj se je polastil knjig, je mirno odgovoril, da je hotel izdelati ročno atomsko bombo!

Motociklist bočno trčil v avtomobil

Na zahrbtnem križišču med ulicama Brunner in Crispi, kjer se večkrat pripetijo prometne nesreče, se je včeraj zvečer ponesrečil 18-letni Lorenzo Varini iz Ul. San Cilino 77.

Fant se je okrog 19.30 peljal z motornim kolesom cagiva 125 po Ul. Brunner proti Drevoledu XX. septembra, na križišču z Ul. Crispi pa je trčil v Citroen, ki je privozil prav po tej ulici. Vozilo je upravljal Fabio Bartolomei iz Ul. Manzoni 9. Ko se je približal križišču, je Varini utripnil z lučmi, vendar Bartolomei ni utegnil pravočasno pritisniti na zavore. Motorno kolo je z vso silo trčilo v bok avtomobila, sunek pa je motociklista vrgel na prednji del avtomobila.

Rešilec Rdečega križa je ponesrečenca prepeljal v bližnjo glavno bolnišnico, kjer so ga sprejeli na ortopedskem oddelku. Zdravniki so ugotovili, da si je fant zlomil levo ramo, se porezal po rokah in si potolkel kolena. Napovedali so mu 30 dni zdravljenja.

Obvestilo ACT

Konzorcijsko prevozno podjetje ACT obvešča, da bo zaradi nujnih cestnovzdrževalnih del na ulicah Felice Venezian in Cavana morala za ves čas njihovega trajanja preusmeriti avtobusno progo številka 24. Od ponedeljka, 24. oktobra, bo avtobus št. 24 vozil po naslednji progi: Trg A. Canal, Ul. Bazzoni, Ul. Cattraro, Ul. Ciamician in nato nadaljeval po progi avtobusa št. 30. Enako pot bo avtobus prevozil tudi v povratni smeri.

Članica Verdijevega zboru Odinea Cupin:

Poleg lepega glasu je za petje v opernem zboru potrebno znanje



»Zborist mora biti dober zborist,« je bil moto razmišljanja Odinee Cupin, redne članice pevskega zboru v tržaškem Opernem gledališču Verdi, sicer pa tudi naše sodelavke ter pred časom voditeljice uspešnih radijskih oddaj (npr. »Ženska stran neba«, »Glasba od A do Ž«, »Ciklus z mladimi«), ko smo jo povabili na razgovor o njenem delu v gledališču Verdi.

»Če je bila na začetku šolanja moja ambicija doštudirati ekonomijo, pa je bila moja ljubezen do glasbe in petja še veliko večja. Narava mi je dala lep glas z velikim razponom. Učitelji, na katere sem naletela na glasbeni šoli v Kopru, so bili tako dobri, da so ta moji naravni dar in veselje do petja še utrdili. S hvaležnostjo se spominjam pokojnega Srečka Kumarja, prav tako pokojnega Ivana Ščeka, direktorja Mirka Lovca in še drugih. Veliko so mi dali, utrdili v meni ljubezen do glasbe, ki ji ostajam še danes zvesta.«

In že sva bili sredi spominov na njeno pevsko udejstvovanje in na našo glasbeno preteklost. Mimogrede sva se spomnili Festivala slovenske popevke v Trstu, na katerem je Odinea zmagala, pa tistih časov, ko je skupaj z možem Aleksandrom Vodopivcem sodelovala v večjih ali manjših glasbenih skupinah, s katerimi je z velikim uspehom nastopala in pela na raznih koncertih doma in drugod.

»Potem so prišli otroci — hčerka in fanta dvojčka. Marsikateri načrt sem morala tedaj opustiti in predrediti svoje želje in težnje družini. Toda ljubezen do petja me ni zapustila. Ko sem izvedela, da iščejo v gledališču Verdi nove glasove, sem se predstavila. Bilo je to pred približno 15-16 leti. Začela sem kot nestalno zaposlena pevka. Dvakrat sem morala skozi natečaj; danes sem v opernem zboru redno zaposlena in sem s svojim delom zadovoljna.«

Včasih so bile razmere za vstop v ta zbor povsem drugačne. Prijavljali so se pevke in pevci z lepimi glasovi, a brez potrebne glasbene podlage.

»Danes je vse drugače, poleg lepega glasu je potrebno tudi znanje. To je namreč danes že poklic in ni kak hobi, ki bi ga lahko človek opravljal poleg kakega drugega poklica. Vaje so vsak dan in trajajo do tri ure in pol; če je zvečer predstava, se delovna doba še podaljša.«

Danes ima tržaški operni zbor, ki šteje okrog 74 stalnih in približno 15 občasnih pevcev, pevovodkinjo in sicer holandsko strokovnjakinjo Inne Meisters.

»To je v Italiji prva ženska, ki vodi operni zbor. Z njo smo izredno zadovoljni in lahko rečemo, da smo dobro

uglašen mešani zbor, ki lahko obvlada tudi najtežje operne partiture.«

Pri nas ni lahko študirati petje, ker nimamo veliko dobrih glasbenih pedagogov.

»Res je, vendar mislim, da imamo tudi med Slovenci velik pevski potencial, ki bi se dal še izkoristiti. Večkrat sem to željo, da bi se dobri pevci iz naših zborov vključili v to pevsko telo, tudi izrazila. Pa nas je v zboru kakih pet Slovencev oziroma Slovenk, čeprav se natečaji za sprejem nadaljujejo. Seveda samo lep glas ne zadostuje; potrebno je, da sta glas in znanje med seboj združena. Vesela sem na primer, da so v orkestru že nekateri naši dobri glasbeniki, od Vodopivca, Črta Šiškovca, Igorja Kodriča in drugih; ne bi želela navajati preveč imen, ker je vedno tako, da se koga, ki je še kako zaslužen, izpusti.«

Kako gleda naša intervjuvanka na to gledališko hišo, na njeno delovanje in na naš odnos do te ustanove.

»Če očitamo Italijanom, da nas ne poskušajo razumeti, da se ne približajo naši kulturni dejavnosti, moram reči, da smo tudi Slovenci precej zaprti vase in da je še zelo malo tistih, ki obiskujejo predstave v tržaškem opernem gledališču. Premalo nas je, ki v njem sodelujemo, premalo je tudi slovenskega občinstva. In vendar bi bila tudi to ena izmed priložnosti, da se uveljavimo, da povemo, da smo tu, da smo sposobni in da morajo torej z nami računati.«

Življenje v tržaški operni hiši, kot je gledališče Verdi, je tudi priložnost za stik z velikimi umetniki, za spremljanje in sodelovanje pri predstavah izjemnega uspeha.

»Čeprav sem najbolj vesela, kadar nastopa kak slovenski ali slovanski umetnik, je zame veliko doživetje, ko nastopajo v operah veliki umetniki, režiserji, dirigenti. Lepe spomine imam na primer na Ljudmilo Bakočević, na Karla Košto, na Dimitrovo, pa na dirigenta Matačića, Oskarja Danona, Nikša Barezo in druge. Operni svet je tako bogat, da bogati vse, ki v njem in z njim delujejo.«

Žal je Odinei le, da je politična utesnjenost Trsta pustila svoje posledice tudi v tržaški operi. »Včasih so bili stiki med našo operno hišo in opernimi hišama v Ljubljani in Zagrebu pogosti. To je bilo v vsestransko korist. Danes se zapiramo v svoj krog, kar seveda ni koristno. Tržaški Verdi je bil pred leti poleg milanske Scale in gledališča Fenice v Benetkah najbolj cenjena operna hiša. Prav bi bilo, da bi ta svoj sloves ohranil.«

NEVA LUKES



SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE

Oscar Wilde

Važno je imenovati se Ernest

Režija: Marko Sosič

Igrajo: Vladimir Jurc, Tone Gogala, Anton Petje, Alojz Milič, Adrijan Rustja, Lidija Kozlovič, Stanislava Bonisegna, Lučka Počkaj in Bogdana Bratuž.

ABONMA RED A

PONOVITVI:

danes, 22. t. m., ob 20.30 — ABONMA RED F — druga sobota

jutri, 23. t. m., ob 16. uri — ABONMA RED G — druga nedelja

...

Prodaja abonmajev in vstopnic od 10. do 12. ure vsak delavnik ter eno uro pred pričetkom predstav pri blagajni Kulturnega doma, Ul. Petronio 4 (tel. 734265).



SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO TRST

vabi vse člane in prijatelje na otvoritev predavaljske sezone v četrtek, 27. oktobra ob 20.30 v Gregorčičevi dvorani

Znani slovenski alpinist

Peter Podgornik

bo predvajal svoje filme o Cerru Torreju in Yosemiteju.

čestitke

Danes si bosta izmenjala poročna prstana TAMARA DOBRIGNA in SERGIO KRALJIČ. Novoporočencema želimo obilo sreče, zdravja in skupnega razumevanja družina Gombač.

Danes sta se TAMARA in SERGIO vzela. Da bi se srečno skupaj imela jima želi 5. c. DTTZ Ž. Zois.

Dvignila danes bomo kupico in tako počastili MARIJO, našo drago babico, ki bo danes svoj 80. rojstni praznovala, z željo, da bi še mnogo let zdrava in zadovoljna ostala. Marko, Petra, Livijo in Erika z možem Frankom.

Mala Valentina bo danes prababici MARIJI pomagala 80 svečk ugasniti, želi pa ji tudi podariti košek natrpan s poljubci in ljubeznijo.

Danes slavi 80. rojstni dan CILKA MAAR. Ob visokem jubileju ji čestitamo in želimo vse najboljše ter še mnogo takih dni v zdravju in zadovoljstvu. Vilma z družino.

Gospa NAKTIGAL vd. DE VISINTIN slavi danes 90. rojstni dan! Še mnogo let ji želimo vsi, ki jo imajo radi.

Trikrat zdravo za našo FRANKO in vse naj, naj... ji kličemo za rojstni dan. Alan, Albert, Aljoša, Borut, Danijel, Jožica, Martina, Viktorija in Anica.

včeraj - danes

Danes, SOBOTA, 22. oktobra 1988
TILKA

Sonce vzide ob 6.31 in zatone ob 17.07 - Dolžina dneva 10.46 - Luna vzide ob 15.43 in zatone ob 2.46.

Jutri, NEDELJA, 23. oktobra 1988
IVO

PLIMOVANJE DANES: ob 1.01 najnižja -41 cm, ob 7.30 najvišja 52 cm, ob 13.56 najnižja -42 cm, ob 19.49 najvišja 31 cm.

VREME VČERAJ: temperatura zraka 16 stopinj, zračni tlak 1017,4 mb ustaljen, veter 20 km na uro severovzhodnik, burja s sunki do 67 km na uro, vlaga 52-odstotna, nebo oblačno, morje razgibano, temperatura morja 19,2 stopinj.

ROJSTVA, SMRTI IN OKLICI
RODILI SO SE: Manuel Laspada, Giorgia Potasso, Valentina Napoli.

UMRLI SO: 74-letni Aladino Mernik, 68-letni Odorico Pitacco, 90-letna Francesca Gerca vd. Cumini, 85-letna Stefania Gutnik, 69-letna Evelina Vascotto por. Prelaz, 48-letni Renato Volpe, 9-letni Alan Morsut.

OKLICI: šofer Giulio Cattaruzza in socialna delavka Maria Katharina Stachel, karabinjer Renzo Filippi in gospodinja Giovanna Forte, trgovec Lorenzo Robba in univerzitetna študentka Giulia Stibel, znanstveni raziskovalec Michele Balzano in znanstvena raziskovalka Gabriella Paderni.

DNEVNA IN NOČNA SLUŽBA LEKARN
Od ponedeljka, 17., do sobote, 22. oktobra 1988
Dnevna služba - od 8.30 do 19.30

Korzo Italia 14, Ul. Giulia 14, Erta di S. Anna 10 (Kolonkovec), Lonjerska cesta 172, Lungomare Venezia 3 (MILJE).
OPČINE - Trg Monte Re 3/2 (tel. 213718) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Dnevna služba - od 19.30 do 20.30

Korzo Italia 14, Ul. Giulia 14, Erta S. Anna 10 (Kolonkovec), Lonjerska cesta 172, Largo Sonnino 4, Trg Libertà 6, Lungomare Venezia 3 (MILJE).

Nočna služba - od 20.30 do 8.30
Largo Sonnino 4, Trg Libertà 6, Lungomare Venezia 3 (MILJE).

OPČINE - Trg Monte Re 3/2 (tel. 213718) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA
Nočna služba od 20. do 8. ure, tel. 7761, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

Danes se na Proseku raduje, ker naša draga mama

MARIJA TERČIČ

svoj 80. rojstni dan praznuje.

Še na mnoga leta ji kličeta hčeri Irene z možem Edijem in Vesna z možem Nevijem.

razstave

V TK Galeriji, Ul. sv. Frančiška 20, je odprta razstava z naslovom UMETNOST IN POHIŠTVO. Svoja dela razstavljajo: Nado Canuti, Pasquale Di Fabio, Federico Gismondi, Ali Al Jabiri, Paolo Pratati, Daniela Rancati in Tina San.

V Kraškem muzeju v Repnu je odprta razstava ČLOVEK IN LES. Razstava bo odprta do 23. oktobra, pripravil jo je Odssek za zgodovino pri Narodni in študijski knjižnici v sodelovanju z odborništvom za kmetijstvo Tržaške pokrajine. Urnik: od ponedeljka do petka od 16. do 19. ure, ob sobotah in nedeljah od 14. do 19. ure.

V studiu Bassanese (Trg Giotti 8/I) je na ogled razstava umetnikov iz Nove Zelandije.

V galeriji Torbandena bo do 30. t. m. odprta razstava slikarja Edmonda DOBRANSKEGA.

V Beneški hiši v Miljah bodo danes, 22. t. m., ob 19. uri odprli razstavo del Zvonka Čoha in Milana Eriča, Marine Gržinič in Aine Šmid, Bojana Gorenca, Marka Modica in Marjetice Potrč. Razstava bo trajala do 30. t. m.

V galeriji Rettori Tribbio 2 bodo danes, 22. t. m., ob 18. uri odprli razstavo del slikarja Fulvia MONAJJA. Razstava bo trajala do 4. novembra.

V galeriji Cartesius je odprta razstava slikarke ROSSDEAR.

SKD Tabor - Opčine - Prosvetni dom. V torek, 25. t. m., ob 20.30 otvoritev razstave CLAUDIE RAZA, pri klavirju MIRAN KOŠUTA, uvodna beseda SERGIJ CESAR. Vabljeni!

Na Tržaški univerzi, na Inženirstvu - je do 28. t. m. na ogled fotografska razstava Fabia BALBIJA.

V galeriji Rossoni, Korzo Italia 9, je do 30. t. m. na ogled razstava slikarja Franca FRANCESCHINISA.

kino

ARISTON - Zaprto.
EXCELSIOR I - 16.30, 19.15, 22.00 L'ultima tentazione di Cristo, r. Martin Scorsese, □

EXCELSIOR II - 18.30, 21.30 Bird, dram., r. Clint Eastwood, i. Forrest Whitaker, Diane Venora.

NAZIONALE I - 16.00, 22.15 Blade runner, fant., i. Harrison Ford.

NAZIONALE II - 16.15, 22.15 Labirinto mortale.

NAZIONALE III - 16.00, 22.00 Vivere nel terrore.

NAZIONALE IV - 16.30, 22.00 L'impero dei sensi, dram., r. N. Oshima, i. M. Eiko, N. Aoi, □□

FENICE - 18.00, 22.15 Coming to America - Il principe cerca moglie, kom., i. Eddie Murphy.

GRATTACIELO - 17.00, 22.15 Beetle Juice (spiritedello porcello), r. T. Burton; i. A. Baldwin, G. Davis.

MIGNON - 16.30, 22.00 Il mio amico Mac, fant., r. S. Raffili; i. J. Category, C. Ebersole.

EDEN - 15.30, 22.10 Sex bizarre, porn., □□

VITTORIO VENETO - 16.30, 22.10 Bat 21, dram., r. P. Markie, i. G. Hackman, D. Glover.

CAPITOL - 16.30, 22.00 Mister Crocodile Dundee II., r. John Cornell, i. Paul Hogan, Linda Kozlovsky.

LUMIERE FICE - 16.00, 22.00 Lilli e il vagabondo, ris. 1955, 75', prod. Walt Disney.

ALCIONE - Zaprto.

RADIO - 15.30, 21.30 Una sfrenata donna in calore, porn., □□

Prepovedano mladini pod 14. letom □ - 18. letom □□

menjalnica

Ameriški dolar	1323.—
Nemška marka	743.—
Francoski frank	216.—
Holandski florint	658.—
Belgijski frank	35.—
Funt sterling	2320.—
Irski sterling	1970.—
Danska krona	190.—
Grška dramma	8,50
Kanadski dolar	1090.—

Mladinska sekcija Slovenske skupnosti

prireja

danes, 22. t. m., ob 11. uri na sedežu ANSA v Trstu, Ul. Campo Marzio 10, tiskovno konferenco, na kateri bo izročila podpise

za boljši slovenski jutri

predstavnikom Odbora za varstvo človekovih pravic iz Slovenije. Na srečanju bodo tudi zastopniki Zveze socialistične mladine Slovenije, Odbora za varstvo človekovih pravic, Mladine in tržaškega solidarnostnega odbora.

šolske vesti

Sindikata slovenske šole obvešča profesorje, da je razpisan izredni rok za habilitacijo po zakonu 140/88 za poučevanje na nižjih in višjih srednjih šolah. Prošnjo lahko vložijo profesorji, ki izpolnjujejo naslednje pogoje: 1. so poučevali v š. l. 1981/82 kot suplenti z letnim imenovanjem šolskega skrbništva; 2. so poučevali kot začasni suplenti z imenovanjem ravnatelja v š. l. 1980/81, 1981/82; 3. po členu 70 zakona 270/82, profesorji brez predpisane diplome, ki so poučevali kot začasni suplenti z imenovanjem ravnatelja v š. l. 1981/82 in ki so službovali vsaj 12 let vključno s š. l. 1981/82. Rok za vložitev prošnje zapade 4. novembra t. l. Tistim, ki so prošnjo za izredno habilitacijo po zakonu 270/82 na podlagi prejšnjih odredb, vložili že lani, je letos ni potrebno ponovno vlagati. Informacije na sedežu SŠŠ, Ul. Carducci 8, v sredo in petek od 11. do 12. ure, v torek in četrtek, od 16. do 17. ure.

Ravnateljstvo državnega učiteljskega A. M. Slomšek obvešča, da bo objavilo o začetku pouka v 5. letniku objavljen v Primorskem dnevniku, čim ga bo določilo ministrstvo za javno šolstvo.

razna obvestila

Starejši skavti in skavtinja priredijo jutri, 23. t. m., PIKNIK v Marijanišču na Opčinah. Zbiranje ob 11. uri dalje. Za kosilo vsak prinese kaj svojega za skupno mizo. Popoldne igre, družabne igre, stari filmi itd. Vabljeni!

Društvo slovenskih izobražencev v Trstu - Donizettijeva 3 - vabi v ponedeljek, 24. t. m., ob 20.30 na srečanje z Markom Ivanom RUPNIKOM in na razgovor o njegovih vtisih o zamejstvu ob otvoritvi osebne slikarske razstave.

KD I. Grbec - Škedenj, Ul. di Servola 124 sklicuje REDNI OBČNI ZBOR v petek, 28. t. m., ob 20. uri v 1. sklicanju in ob 20.30 v 2. sklicanju.

SKD Tabor - Opčine in Društvo zamejskih likovnikov - Trst organizirata novembra večdnevno delavnico O LIKOVNEM IZRAŽANJU. Mentorji: Jasna Merku - plastika, Claudia Raza - grafika in Boris Žuljan - risba. Informativno srečanje in vpisovanje v soboto, 5. novembra, ob 18. uri v Prosvetnem domu na Opčinah.

mali oglasi

DIAMANTI - razstava draguljev iz kolekcije 1988 italijanskih kreatorjev od 18. do 22. oktobra 1988 v DRAGULJARNI MALALAN - Opčine, Narodna ul. 28.

MIZAR obnavlja pohištvo in opravlja raznovrstna popravila. Telefonirati ob uri obedov na št. 228183.

NUDIM LEKCIJE za smučarski tek na plastični progi v Nabrežini. Zainteresirani naj telefonirajo na št. 299798 od 13. do 14. ure.

NUJNO iščemo tehnika za montažo TV anten in popravila televizorjev. Pismene ponudbe na Oglasi oddelek Primorskega dnevnika, Ul. Montecchi 6.

34137 Trst, pod šifro "Tehnik".

SLOVENSKO UVOZNO/IZVOZNO

PODJETJE zaposli trgovskega potnika z znanjem srbohrvaščine in angleščine. Pismene ponudbe na upravo Primorskega dnevnika, Drevored 24 Maggio

1, 34170 Gorica, pod šifro "Potnik".

REPO za vlaganje na tropine prodaja Anton Drufovka, na križišču v Grojni št. 1, tel. 0481/34220.

OB TVOJEM KAKUPU parfumov Cacharel dobiš tudi denarnico, nahrbtnik in drugo darilo, Kozmetika 90 - Opčine.

PRODAJAM akcije kole za vinograd po 13.000 lir stot in drva za kurjavo po 10.000 lir stot. Žnidarski, Steverjan, tel. 0481/884161.

PRODAJAM dve stanovanji v središču Dobreboda. Telefonirati na št. 0481/882367.

V TRSTU iščemo dečke in deklice za nastopanje v televizijskih in reklamnih programih, filmu in na modnih revijah. Pisati: Cinerassegna, Ul. Giulio Venticquie št. 23, 00136 Rim.

gledališča

VERDI

Jesenska simfonična sezona - Danes, 22. t. m., ob 20.30 (red A) recital solo pevke Ruthild Engert-Ely. Dirigent Spiros Argiris. Na sporedu de Banfieldove in Beethovnov skladbe. Jutri ob 18. uri ponovitev za red B.

ROSSETTI

Gledališka sezona 1988/89 - Nocoj ob 20.30 - (red prva sobota) ponovitev dela L. Pirandella VSAK PO SVOJE. Režija Giuseppe Patroni Griffi. V abonmaju odrezek št. 1. Rezervacije in predprodaja vstopnic pri osrednji blagajni v Pasaži Protti.

Pri osrednji blagajni v Pasaži Protti so v teku vpisovanja novih abonmajev in potrditve starih.

CRISTALLO - LA CONTRADA

Danes ob 16.30 in ob 20.30 ponovitev dela Carpinterija in Faragune MARINARESCA ali NEL PAESE DELLE MALDOBRIE. Režija Francesco Macedonio. Jutri ponovitev ob 16.30.

Pri blagajni gledališča Cristallo (Ul. Ghirladaio 12) so v teku vpisovanja novih abonmajev.

izleti

Društvo slovenskih upokojencev v Trstu obvešča, da bo odhod avtobusa za izlet v Stanjel in Vitovlje v sredo, 26. t. m., ob 8. uri izpred Deželne palače na Trgu Oberdan.

koncerti

Jutri, 23. t. m., ob 20.30 bo v evangeličansko-luteranski cerkvi, Trg Panfili, koncert, na katerem bosta nastopila Stanko ARNOLD - trobenta (Ljubljana) in Ljerkica OČIČ TURKULIN - orgle (Zagreb). Na programu Purcelllove, Bachove, Corellijeve, Duboisove, Haendlove in Martinijeve skladbe.

razne prireditve

Slovenski kulturni klub, Ul. Donizetti 3 vabi danes, 22. t. m., na srečanje s časnikarjem SAŠO RUDOLFOM, ki nam bo z diapozitivi prikazal, kako je sam doživel SEUL '88. Srečanje bo izjemoma ob 19. uri. Vabljeni!

prispevki

V spomin na drago Marijo Ražem vd. Bartol daruje družina Kapun (Pesek) 15.000 lir za cerkev na Pesku in 15.000 lir za KD Krasno polje.

V počastitev spomina Franca Križmančiča darujeta Maks in Milka z Katinare 20.000 lir za spomenik padlim v NOB v Bazovici.

Milka Cek daruje 50.000 lir za proslavo 100-letnice Ciril-Metodove šole.

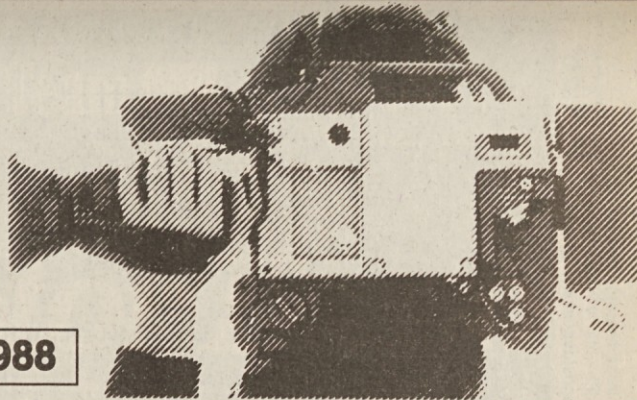
Ob 10. obletnici smrti Karla Štoka darujejo svoji 20.000 lir za spomenik padlim v NOB na Kontovelu.

V spomin na preminule Markčeve sorodnike daruje Marija 20.000 lir v isti namen.

BCKB

TVteden

od sobote 22. oktobra do petka 28. oktobra 1988



Očarljiva in eksotična Sade



Petkov Rock opolnoči (Italia 1 ob 23.55) bo posvečen očarljivi pevki anglo-nigerijskega porekla. Eksotično lepa Sade, ki s svojim glasom učinkuje karseda čutno in dražljivo, se bo na malih ekranih predstavila tik pred svojima dvema koncertoma, ki sta napovedana za 31. oktobra v Rimu in 1. novembra v Milanu

Morda vas zanima

film

sobota 20.30 RAI 2
Nodo alla gola (krim.)
nedelja 14.00 Canale 5
Eva contro Eva (dram.)
nedelja 20.40 Italia 1
Guerre stellari (fant.)
nedelja 23.25 Italia 1
American Gigolò (dram.)
nedelja 0.35 Rete 4
Oltre le sbarre (dram.)
ponedeljek 20.30 RAI 1
La spia che mi amava (krim.)
torek 20.30 Italia 1
Conan il barbaro (fant.)
torek 23.30 RAI 2
Il postimo suona sempre due volte (krim.)
sreda 20.30 RAI 3
Amami o lasciami (dram.)
četrtek 20.30 Rete 4
Silkwood (dram.)
petek 20.30 RAI 3
Dove la terra scotta (western)
petek 24.00 Rete 4
Daniel (dram.)

glasba

nedelja 10.30 RAI 3
Zbor S. Cecilia izvaja Brucknerja
četrtek 22.10 RAI 1
Rockovska noč in Huey Lewis
petek 23.55 Italia 1
Rock opolnoči in Sade

šport

sobota 15.00 RAI 3
Košarka: Boston Celtics-Jugoslavija
sobota 16.10 TV-Kp
Košarka: Scavolini-Real Madrid
sobota 17.00 TV-Kp
Košarka NBA
nedelja 18.15 in 22.30 TV-Kp
Košarka: finale turnirja Mc Donald's
sreda 20.25 RAI 1
Nogomet: evropski pokali

ali

sobota 14.00 Italia 1
1, 2, 3 Jovanotti (glas.)
nedelja 22.05 RAI 2
Aktualno: Italijani v Ameriki
ponedeljek 21.40 RTV-Lj
Rudolf Nurejev (balet)
ponedeljek 22.25 Rete 4
Biografija Grace Kelly (aktualno)
torek 15.30 RAI 1
Miss Teen-Ager 88
torek 20.10 RTV-Lj
Komedija: Ščuka da te kap
torek 23.15 RAI 3
El Alamein (dok.)
sreda 22.05 RTV-Lj
Plesni nokturmo: Obsedenost
sreda 22.30 RTV-Lj
Portret Poldeta Bibiča
četrtek 11.45 RAI 3
Razgovor o mafiji (aktualno)
četrtek 20.45 RAI 3
Dvboj: De Mita in Occhetto

ITALIJANSKA TELEVIZIJA

RAI 1

8.30 Tečaj francoščine
9.30 Nad.: Una ragazza americana
11.00 Film: L'orgoglio degli Amberson
(dram., ZDA 1942, r. Orson Welles, i. Joseph Cotten, 1. del)
11.55 Vreme in dnevnik
12.05 Film (2. del)
12.40 Pravljica: Il falso principe (1. del)
13.30 Dnevnik
14.00 Aktualno: Prizma
14.50 Športna sobota: kolesarstvo in avtomobilizem
16.30 Sedem dni v parlamentu
17.00 Otroška oddaja: Il sabato dello Zecchino
18.00 Dnevnik - vesti
18.05 Nabožna oddaja
18.15 Izzrebanje loterije
18.20 Izobraževalna oddaja: Brez meja
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.30 Variete: Fantastico
23.00 Dnevnik
23.10 Film: Il grande avventuriero (pust., ZDA 1949, r. Julien Duvivier, i. George Sanders, 1. del)
24.00 Dnevnik - zadnje vesti
0.10 Film (2. del)

RAI 2

8.00 Nadaljevanka: Liszt
9.00 Informativna oddaja: Sarà così
9.30 Aktualno: Evropski dnevi
10.00 Glasbena oddaja: Poklon Bachu
10.45 Film: La valigia dei venti milioni (krim., ZDA 1937, r. Eugène Forde, i. Warner Oland)
11.55 Nadaljevanka: Marco Visconti
13.00 Dnevnik, nato izžrebanje loterije
13.35 Nanizanka: Saranno famosi
14.30 Dnevnik - kratke vesti
14.40 Glasbena oddaja: Castelli - Star
15.35 Film: Gli innamorati (kom., It. 1956, r. Mauro Bolognini, i. A. Lualdi, F. Interlenghi)
17.00 Izobraževalna oddaja: Lo choc del futuro
17.30 Dnevnik - športne vesti
17.45 Košarkarska tekma it. A lige
18.45 Nanizanka: Cuore e batticuore
19.30 Horoskop, vreme, dnevnik, šport
20.30 Film: Nodo alla gola (krim., ZDA 1948, r. Alfred Hitchcock, i. James Steward, John Dall)
21.55 Dnevnik - nocoj
22.10 Reportaža: Tovarna misli
23.30 Šport: tenis

RAI 3

- 11.45 Aktualna oddaja: Vedrai
- 12.00 Film: Golia contro il cavaliere mascherato (pust., lt. 1963, r. Piero Pierotti, i. Mimmo Palmara, Ettore Manni)
- 13.25 Variete: Black and blue
- 14.00 Deželne vesti
- 14.30 Aktualno: Italijanske dežele
- 15.00 Košarka: turnir McDonald's, Boston Celtics-Jugoslavija
- 16.30 Film: Heidi senza famiglia (kom., lt. 1944, r. Giorgio Ferroni, i. Luciano De Ambrosis)
- 18.45 Športna rubrika: Derby
- 19.00 Vreme in dnevnik
- 19.30 Deželne vesti
- 19.45 Dok. oddaja: 20 let prej
- 20.00 Variete: Black and blue
- 20.30 Film: La caccia (dram., ZDA 1966, r. Arthur Penn, i. Marlon Brando, Jane Fonda)
- 22.40 Dnevnik - večerne vesti
- 22.45 Filmske novosti
- 22.50 Film: Incantesimo (kom., ZDA 1938, r. George Cukor, i. Cary Grant, Katharine Hepburn)
- 0.25 Dnevnik - zadnje vesti

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

RTV Ljubljana

8.00 Video strani
8.10 Otroška oddaja: Radovedni tač-
ček, 8.25 Lonček kuhaj - Ocvrti
sir, 8.30 ZBIS - Svilen obleka,
8.45 Druga izmena
9.15 Studio je vaš: Sladoleđ za plesal-
ce, 9.40 Noro, norejše, norišnica
(pon.), Poltrona expres
10.10 Aktualno: Ex Libris - Akt (pon.)
17.00 Film: Ptice prihajajo (mlad., Bol-
garija)
18.25 Izobraževalna oddaja: Da ne bi
bolelo - Opeklina
18.45 Risanka
19.00 Vreme, Knjiga, TV Okno, Zrno
19.30 Dnevnik in vreme
19.59 Aktualna oddaja: Naš utrip

20.20 Žrebanje 3x3
20.30 Nadaljevanka: Diamantna dinastija (S. Sheldon, r. Harvey Hart in Kevin Connor, i. Dyan Cannon, Harry Hamlin, 1. del)
21.25 Aktualno: Ex Libris - Sadjarstvo
22.25 Dnevnik
22.40 Film: Ristanc (pust., ZDA 1980, r. Ronald Neame, i. Walter Matthau, Glenda Jackson)

TV Koper

13.30	Dnevnik
13.40	Športna oddaja: Juke box - Zgodovina športa po želji
14.10	Košarka: turnir Mc Donald's, Jugoslavija-Boston Celtics (pon.)
16.00	Dnevnik

16.10	Košarka: turnir Mc Donald's, Scavolini-Real Madrid
17.00	Košarka N.B.A.
18.50	Dnevnik
19.00	Športna oddaja: Juke Box - Zgo- dovina športa po želji
16.40	Kronika in reportaže: Šport spektakel
19.20	Dnevnik
19.30	TVD Stičišče
20.00	Športna oddaja: Juke box - Zgo- dovina športa po želji
20.30	Nogomet: mendarodna tekma
22.30	Dnevnik
22.45	Tednik: Sportime Magazine
23.00	Košarka N.B.A. (pon.)

ZASEBNE POSTAJE

CANALE 5

8.00 Nanizanke: Strega per amore, 8.30 La casa nella prateria, 9.30 Glitter
10.35 Kviza: Cantando Cantando, 11.15 Tuttinfamiglia
12.00 Aktualno: Anteprima
12.35 Kvizi: Il pranzo è servito, 13.30 Cari genitori, 14.15 Gioco delle coppie
15.00 Film: L'arte di arrangiarsi (kom., It. 1954, r. Luigi Zampa, i. Alberto Sordi, Elli Parvo)
17.00 Nanizanki: Fifty Fifty, 18.00 Mac Gruder e Loud
18.55 Kviza: Il gioco dei nove, 19.45 Tra moglie e marito
20.30 Film: Il commissario Lo Gatto (kom., It. 1986, r. Dino Risi, i. Lino Banfi, Maurizio Micheli)
22.20 Film: Yuppi Du (kom., It. 1975, r. Adriano Celentano, i. Charlotte Rampling)
0.50 Nan.: Sulle strade della California, 1.50 Sceriffo a New York

9.30 Film: Scene di strada (dram., ZDA 1931, r. King Vidor, i. Sylvia Sidney)
11.30 Nanizanki: Cannon, 12.30 New York New York
13.30 Dokumentarec: National Geographic
15.30 Film: Destinazione Parigi (kom., ZDA 1957, r. Gene Kelly, i. Gene Kelly, Barbara Laage)
17.30 Nanizanki: Dalle 9 alle 5 orario continuato, 18.00 Lou Grant
19.00 Aktualnosti: Dentro la notizia
19.30 Nan.: Gli intoccabili
20.30 Film: Scandalo a Filadelfia (kom., ZDA 1940, r. George Cukor, i. Katharine Hepburn, James Stewart)
22.40 Nanizanka: Alfred Hitchcock presenta
23.10 Aktualnosti: Parlamento In
23.55 Film: La morte in diretta (fant., Fr. 1979, r. Bertrand Tavernier, i. Romy Schneider, Harvey Keitel)

10.30 Flipper, 11.00 Riptide, 12.00 Hazzard
13.00 Otroški spored: Ciao Ciao in risanki
14.00 Glasbena oddaja: 1, 2, 3 Jovanotti (tekmovanje disc—jockeyjev)
15.00 Variete: Musica è!
16.00 Otroški spored: Bim bum bam, vmes risanke Memole, Holly e Benji, Prendi il mondo e vai, Ghostbusters
18.30 Nanizanki: Magnum P.L., 19.30 Happy Days
20.00 Risanki: Viaggiamo con Benjamin, 20.15 Beverly Hills
20.30 Nanizanka: L'incredibile Hulk
22.25 Šport: Superstars of Wrestling
23.10 Nanizanka: Tre cuori in affitto
23.45 Šport: Grand Prix
0.45 Nanizanka: Star Trek

TELEPADOVA

11.30 Nadaljevanki: Amor
gitano, 12.30 I Ryan
13.30 Risanke
14.15 Nadaljevanki: Una
vita da vivere, 15.15
Ciranda de Pedra
17.00 Sport: Speedy
17.30 Variete: Super 7
18.00 Risanke
20.00 Nanizanka: Squadra
speciale anticrimine

20.30 Film: L'insegnante viene a casa (kom., It. 1978, r. Michele M. Tarrantini, i. Edwige Fenech)
22.30 Kviz: Golpo grosso
0.15 Film: A 007 sfida ai killers (krim., It. 1966, i. Richard Harrison)

TELEFRIULI

13.30 Nad.: Leonela
14.30 Medicinska rubrika
15.00 Risanke
15.30 Šport: rugby
17.15 Nanizanki: Lui, lei e gli altri, 17.45 Anna, Ciro e... compagnia
18.15 Nadaljevanka: I giovedì della signora Giulia
19.00 Dnevnik
19.30 Rubrika: Dan za dnem
20.00 Nanizanka: Il mio amico Bottoni
20.30 Film: Desiderio (dram., It. 1983, i. Fanny Ardant, Carlo Giuffrè)
23.00 Nanizanka: La squadriglia delle pecore nere
24.00 Informativna oddaja: News dal mondo

RETEQUATTRO

7.30 Nanizanke: Mary Tyler Moore, 8.00 Il Santo, 9.00 Adam 12

ITALIA 1

7.15 Risanke
8.15 Nanizanke: Superman, 8.45 Buck Rogers, 9.30 La donna bionica.

TELEQUATTRO

(Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dogodki in odmevi

ITALIJANSKA TELEVIZIJA

RAI 1

- 9.15 Dokumentarna oddaja: Kvarkov svet - Potovanje po rekah - Mekong (ured. Piero Angela)
10.00 Ekološka oddaja: Zelena linija (1. del)
11.00 Maša
12.00 Nabožna oddaja
12.15 Zelena linija (2. del)
13.00 Dnevnik - ob enih
13.30 Dnevnik
13.35 Kviz: Toto TV
14.00 Variete: Domenica in... (vodi Marisa Laurito)
14.20 Športne vesti
15.20 Športne vesti
16.20 Športne vesti
18.10 Športne vesti: 90. minuta
18.35 Variete: Domenica in...
19.50 Vreme in dnevnik
20.30 Nadaljevanka: A viso coperto (r. Gianfranco Albano, i. Marlene Jobert, Ray Lovelock, 1. del)
22.15 Športna nedelja
24.00 Dnevnik
0.10 Rubrika: Knjiga, naša prijateljica
0.35 Šport: košarka, finale mednarodnega turnirja (iz Madrida)

RAI 2

- 8.00 Nadaljevanka: La corona del diavolo (1. del)
8.50 Nanizanka: Lassie
9.00 Risanka: Thundecats
9.15 Nanizanki: Punky Brewster, 10.50 Cuore batticuore
11.30 Film: Ore 9 lezione di chimica (kom., It. 1941, r. Mario Mattoli, i. Alida Valli, Andrea Checchi)
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
13.20 Športne vesti
13.30 Nanizanka: Saranno famosi
14.20 Glasbena oddaja: Mixitalia '88
15.15 Dnevnik - športni prenos, vmes avtomobilizem in rezultati prvih polčasov nog. tekem
16.50 Glasbena oddaja: Superball
18.50 It. nogometno prvenstvo A lige
19.35 Vreme in dnevnik
20.00 Športna oddaja: Domenica sprint
20.30 Nanizanka: L'ispettore Derrick
21.30 Variete: Videocomic
21.50 Dnevnik - kratke vesti
22.05 Aktualno: Italijani v Ameriki
23.05 Rubrika: Sorgente di vita
23.30 Izobr. odd.: Tehnike in okus
0.30 Glas. odd.: DOC - Jaco Pastorius

RAI 3

- 10.30 Koncert: zbor Akademije S. Cecilia (Brucknerjeva Simfonija št. 2 v e-molu, dir. Norbert Balatsch)
11.10 Film: Un evaso ha bussato alla mia porta (dram., ZDA 1942, r. George Stevens, i. Cary Grant, Jean Arthur)
13.05 Nanizanka: Professione pericolo
14.00 Deželne vesti
14.10 Variete: Vå pensiero
16.50 Film: La terra si tinge di rosso (dram., ZDA 1973, r. Rod Steiger, i. Jeff Bridges, Robert Ryan)
18.35 Športna oddaja: Domenica gol
19.00 Dnevnik
19.30 Deželne vesti
19.45 Deželne športne vesti
20.00 Italijansko nog. prvenstvo B lige
20.30 Film: Anche gli angeli mangiano fagioli (kom., It.-Fr.-Sp. 1973, r. E. B. Clucher, i. Giuliano Gemma, Bud Spencer)
22.35 Aktualno: Milleameriche flash
22.40 Rubrika: Filmske novosti
22.45 Dnevnik - zadnje vesti
23.00 Deželne športne vesti

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

RTV Ljubljana

- 9.20 Video strani
9.30 Otroška matineja: Živ žav
10.15 Otroška nadaljevanka: Vrnitev antilope (2. del, pon.)
10.40 Nadaljevanka: Diamantna dinastija (1. del, pon.)
11.30 Domači ansambli: Slovenski muzikantje
12.00 Kmetijska oddaja: Ljudje in zemlja
13.00 Video strani
13.20 Nadaljevanka: Leta in dnevi tečejo (7. del)
14.55 Zabavna oddaja: Kolo sreče
15.55 Film: Kraljica Elizabeta (dram., ZDA 1939, r. Michael Curtiz, i. Bette Davis, Errol Flynn, Olivia

de Havilland)

- 17.45 Zabavna oddaja: Kavarna
18.45 Risanka, Vreme
19.01 TV Mernik, TV Okno in Zrno
19.30 Dnevnik
19.55 Vremenska napoved
20.10 Nadaljevanka: Vrtnice in kaktusi - Končno (7. del)
20.45 Zdravo
22.15 Video strani

TV Koper

- 10.30 Športna oddaja: Juke box - Zgodovina športa po želji
11.00 Kronika in reportaže: Šport spektakel
13.45 Dnevnik
14.00 Nogomet: špansko prvenstvo,

Real Madrid-Barcelona (pon.)

- 18.15 Košarka: turnir Mc Donald's Open, finale za 3. in 4. mesto
20.30 Športna oddaja: A tutto campo
22.15 Dnevnik
22.30 Košarka: turnir Mc Donald's Open, finalna tekma

ZASEBNE POSTAJE

CANALE 5

- 9.00 Nanizanka: Alice
9.30 Rubrika: Block Notes, vmes Le dinastie del vino, Starbene, Il mondo del bebè, Magazine
10.30 Nanizanka: I Jefferson
11.00 Aktualno: Il Girasole
11.30 Nanizanka: Strega per amore
12.00 Variete: Rivediamoli
13.00 Glasbena oddaja: Superclassifica show
14.00 Film: Eva contro Eva (dram., ZDA 1950, r. Joseph L. Mankiewicz, i. Bette Davis, Anne Baxter)
16.45 Film: In questa nostra vita (dram., ZDA 1942, r. John Huston, i. Bette Davis)
18.30 Nan.: Love Boat
20.30 Nad.: Due fratelli (3. in zadnji del)
22.30 Rubrika: Dossier
23.15 Aktualno: o filmu Il piccolo diavolo
23.55 Film: Storia di una donna (dram., ZDA 1969, r. Leonardo Bercovič, i. Bibi Anderson, Robert Stack)
1.35 Nanizanki: Sulle strade della California, 2.35 Petrocelli

RETEQUATTRO

- 8.00 Nabožna oddaja
8.30 Dokumentarec: National Geographic

- 10.30 Šport: golf
11.30 Oddaja iz parlamenta
12.15 Aktualno: Nonsolomoda
13.00 Nanizanka: Detective per amore
14.00 Aktualno: Domenica più
17.00 Nanizanke: Longstreet, 18.00 Lou Grant, 19.00 Alfred Hitchcock presenta, 19.30 Gli intoccabili
20.30 Film: Il mio amore con Samantha (kom., ZDA 1963, r. Melville Shavenson, i. Paul Newman, Joanne Woodward)
22.35 Nanizanka: Spenser
23.35 Šport: golf
0.35 Film: Oltre le sbarre (dram., Izrael 1984, r. Uri Barbash, i. Arnon Zadok, Assi Dayan)

ITALIA 1

- 8.30 Otroška oddaja: Bim bum bam, vmes risanki Littlest, L'isola delle mille avventure
10.30 Nanizanke: Boomer, 11.00 Automan, 12.00 Manimal
13.00 Šport: Grand Prix
14.00 Glasbena oddaja: 1, 2, 3 Jovannotti
15.00 Nan.: Happy Days
16.00 Otroška oddaja: Bim, bum, bam vmes risan-

- ke Memole, Holly e Benji, Prendi il mondo e vai, Ghostbusters
18.30 Nanizanka: Legmen
19.30 Risanke: Gli amici cercafamiglia, 19.45 Foo-fur, 20.00 I Puffi
20.30 Variete: Serata incredibile
20.40 Film: Guerre stellari (fant., ZDA 1977, r. George Lucas, i. Harrison Ford, Mark Hamill)
23.05 Aktualno: Dibattito - Dossier
23.25 Film: American Gigolo (dram., ZDA 1980, r. Paul Schroder, i. Richard Gere, Lauren Hutton)
1.45 Nanizanka: Star Trek

TELEPADOVA

- 14.00 Dok.: Italia 7 per la vita
15.00 Film: Battaglia sulla spiaggia insanguinata (vojni, ZDA 1961, r. Herbert Conelamn, i. Audie Murphy)
16.30 Dok.: Afghanistan
17.30 Nanizanke: Switch, 18.30 Trauma Center, 19.30 California
20.30 Film: Quattro marmottoni alle grandi manovre (kom., It. 1974, r. Franco Martinelli, i. Lino Banfi, Gianfranco D'Angelo)

- 22.30 Šport: Fuori gioco
23.30 Film: Lezioni maliziose (kom., ZDA 1981, r. Alan Myerson, i. Sylvia Kristel, Howard Hesseman)
1.00 Nanizanka: Switch

TELEFRIULI

- 13.15 Variete: Buinesere Friul
15.15 Nanizanka: Angie
15.45 Rubrika: Župan in njegovi ljudje
17.00 Nan.: Il diario di Sara
18.00 Dokumentarec: Storie nella storia
19.00 Športne vesti
20.00 Nanizanka: Il mio amico Bottoni
20.30 Film: La disubbidienza (dram., It.-Fr. 1981, r. Aldo Lado, i. Stefania Sandrelli, Therese Ann Savoy)
22.30 Nad.: Il perduto amore
23.00 Športne vesti
24.00 Informativna oddaja: News dal mondo

TELEQUATTRO

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dnevnik in šport
20.30 Zadnje vesti in šport

NEDELJA, 23. OKTOBRA



Produkcija televizijskih in filmskih dokumentarcev in reklamnih sporočil.

Wokeest PRODUCTION

Tel. (040) 7796-622

ITALIJANSKA TELEVIZIJA

RAI 1

- 7.15 Aktualno: Uno mattina
9.35 Nanizanka: La famiglia Brady
10.00 Variete: Ci vediamo alle dieci
11.00 Nan.: Aeroporto internazionale
11.55 Vreme in dnevnik
12.05 Variete: Via Teulada 66
13.30 Dnevnik
14.00 Variete: Fantastico bis
14.15 Dok. oddaja: Kvarov svet
15.00 Sedem dni v parlamentu
15.30 Športni ponedeljek
16.00 Risanke
16.50 Nanizanka: Diciottanni
17.30 Rubrika: Beseda in življenje
18.00 Dnevnik - kratke vesti
18.05 Kviz: Domani sposi
19.30 Aktualna oddaja: Knjiga, naša prijateljica
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.30 Film: Agente 007 - La spia che mi amava (krim., ZDA 1977, r. Lewis Gilbert, i. Roger Moore, Barbara Bach)
22.35 Dnevnik, nato Filmske novosti
22.45 Dnevnik - Posebnosti dnevnika
23.40 Aktualno: Per fare mezzanotte
24.00 Dnevnik in Danes v parlamentu

RAI 2

- 8.00 Nad.: La corona del diavolo
9.00 Film: Un garibaldino al convento (dram., It. 1942, r. Vittorio De Sica, i. Carla Del Poggio)
10.20 Risanke in dokumentarec
11.30 Nanizanka: L'impareggiabile giudice Franklin
11.55 Variete: Mezzogiorno è...
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
13.30 Mezzogiorno è... (2. del)
14.00 Nanizanka: Saranno famosi
14.45 Dnevnik
15.00 Film: Il rapace (pust., Fr. 1978, r. José Giovanni, i. Lino Ventura)
17.00 Dnevnik, nato Spaziolibero
17.25 Glasbena oddaja: Improvvisando
18.20 Dnevnik - športne vesti
18.35 Nan.: Il commissario Köster
19.30 Horoskop, vreme, dnevnik, šport
20.30 Nadaljevanka: Capitol
21.30 Aktualna oddaja: Incredibile
22.30 Dnevnik - nocoj
22.45 Kviz: Il milionario
23.35 Dnevnik - zadnje vesti
23.45 Film: L'uomo dal braccio d'oro (dram., ZDA 1956, r. Otto Preminger, i. F. Sinatra, K. Novak)

RAI 3

- 12.00 Informativna oddaja: Meridiana - Fatamorgana
14.00 Deželne vesti
14.30 Izobraževalna oddaja: Dante Alighieri - Božanska komedija
15.00 Informativna oddaja: Se vuoi andare a studiare in America (ured. Gastone Ortona, 1. del)
15.30 Šport: mednarodno tekmovanje Supermarecross (iz Tortore)
16.00 Variete: Black and blue
16.30 Informativna oddaja: Popotovanje po Italiji
17.30 Dokumentarna oddaja: Geo
18.20 Nanizanka: Vita da strega
18.45 Športna rubrika: Derby
19.00 Vreme in dnevnik
19.30 Deželne vesti
19.45 Deželne športne vesti
20.00 Variete: Black and blue
20.30 Aktualno: Dan na preturi
21.30 Variete: La TV delle ragazze
22.20 Dnevnik - večerne vesti
22.30 Aktualno: Ponedeljkov proces (pripravil Aldo Biscardi)
24.00 Dnevnik - zadnje vesti
0.15 Dok. oddaja: 20 let prej

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

RTV Ljubljana

- 9.50 Video strani
10.00 Mozaik. Zrcalo tedna
10.15 Aktualno: Naš utrip
10.30 Film: Fant iz Brooklyna (ZDA 1946, r. Carol Ree, i. Danny Kaye, Virginia Mayo)
12.20 Video strani
17.05 Mozaik. Zrcalo tedna. Naš utrip (pon.)
17.35 Otroška oddaja: Radovedni Taček - Žaba
17.50 Otroška nadaljevanka: Druga izmena (prod. TV Skopje)
18.20 Dokumentarni spored: Družina šimpanzov (2. de)
18.45 Risanke
19.00 Vreme, Obzornik, TV Okno

- 19.30 Dnevnik in vreme
20.10 Nadaljevanka: Queenie (po romanu Michaela Korda o igralki Merle Oberon, r. Larry Perce, i. Mia Sara, Claire Bloom, Kirk Douglas, 1. del)
21.00 Aktualno: Dinar
21.40 Baletna oddaja: Nurejev (2. del)
22.05 Dnevnik
22.20 Video strani

TV Koper

- 13.30 TVD Novice
13.40 Športna oddaja: Juke Box - Zgodovina športa po želji
14.10 Košarka: turnir Mc Donald's Open, finale za 3. mesto (pon.)
16.00 Dnevnik

- 16.10 Kronika in reportaže: Šport spektakel - košarka NCAA
18.50 Dnevnik
19.00 Odprta meja
19.30 TVD Stičiče
20.00 Nanizanka
20.30 Košarka: turnir Mc Donald's Open, finalna tekma (pon.)
22.30 TVD Novice
22.40 Tednik: Sportime magazine
23.00 Boks: pomembna srečanja
0.15 Kronika in reportaže: Šport spektakel

ZASEBNE POSTAJE

CANALE 5

- 8.00 Nanizanke: Strega per amore, 8.30 La casa nella prateria, 9.30 General Hospital
10.35 Kviz: Cantando cantando, 11.15 Tuttinfamiglia, 12.00 Bis, 12.35 Il pranzo è servito, 13.30 Cari genitori, 14.15 Gioco delle coppie
15.05 Film: Gli ammutinati di Sing Sing (dram., 1945, r. Bruce H. Humpherson, i. Thomas Mitchell)
16.50 Kviz: Doppio slalom, 17.20 C'est la vie, 17.50 OK! Il prezzo è giusto, 18.55 Il gioco dei nove, 19.45 Tra moglie e marito
20.30 Film: Sapore di mare 2 un anno dopo (kom., It. 1983, r. Carlo Vanzina, i. Eleonora Giorgi, Mauro Di Francesco, Massimo Ciavarro)
22.30 Nan.: Due come noi
23.30 Variete: Maurizio Costanzo show
0.50 Rubrika: Première
1.00 Nan.: Sulle strade della California, 2.00 Sceriffo a New York

RETEQUATTRO

- 7.30 Nanizanke: Mary Tyler Moore, 8.00 La pic-

- cola grande Nell, 8.25 Il Santo, 9.20 Adam 12
9.50 Film: Sempre più difficile (kom, It. 1943, r. Piero Ballerini, i. Adriano Rimoldi)
11.35 Nan.: Cannon, 12.35 New York New York
13.30 Nadaljevanka: Sentieri, 14.30 La valle dei pini, 15.30 Così gira il mondo, 16.30 Aspettando il domani, 17.00 Febbre d'amore
18.00 Nanizanka: Lou Grant
19.00 Aktualno: Dentro la notizia
19.30 Nan.: Gli intoccabili
20.30 Film: Fuoco verde (pust., ZDA 1954, r. Andrew Marton, i. Grace Kelly, Paul Douglas)
22.25 Aktualno: Biografie - Grace Kelly
22.35 Aktualno: Ciak, nato Dentro la notizia
23.45 Film: L'Americano (dram., It.-NDR 1972, r. C. Costa Gavras, i. Yves Montand)

ITALIA 1

- 7.15 Risanke: Belle e Sebastian, 7.45 Rascal
8.15 Nanizanke: Superman, 8.45 Buck Rogers, 9.30 La donna bionica, 10.30 Flipper, 11.00 Riptide, 12.00 Hazzard

- 13.00 Otroška oddaja: Ciao Ciao, vmes risanke Family, Lady Lovely
14.00 Variete: Smile
14.30 Glasbena oddaja: Deejay Television
15.05 Tečaj angleščine
15.30 Nan.: Family Ties
16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam, vmes risanke Mio mini pony, Pollyanna, Rudy, Beverly Hills
18.30 Nanizanke: Magnum P.I., 19.30 Happy Days, 20.00 Arriva Cristina, 20.30 Cinque ragazze e un miliardario, 21.30 La bella e la bestia, 22.30 Zanzibar
23.10 Variete: Dibattito
23.30 Nanizanka: Tre cuori in affitto
24.00 Rubrika: Première
0.10 Nanizanki: Samurai, 1.10 Star Trek

TELEPADOVA

- 12.30 Nadaljevanka: I Ryan
13.30 Risanke
14.15 Nad.: Una vita da vivere, 15.15 Ciranda de Pedra, 16.45 Piume e paillettes
17.30 Otroška oddaja: Super 7, vmes risanke
20.00 Nanizanka: Squadra speciale anticrimine

- 20.30 Film: La polizia accusa, il servizio segreto uccide (dram., It. 1975, r. Sergio Martino, i. Mel Ferrer)
22.25 Kviz: Colpo grosso
23.25 Športna odd.: Speedy
23.55 Nanizanka: Switch
1.00 Film: A 007, sfida ai killers (krim., It. 1966, r. Antonio Margheriti)

TELEFRIULI

- 13.30 Nad.: Leonela, 14.30 Cuori nella tempesta
15.30 Rubrika: Parola mia
16.30 Glas. odd.: Music box
18.15 Nadaljevanka: I giovedì della signora Giulia
19.00 Dnevnik
19.30 Rubrika: Dan za dnem
20.00 Športna rubrika: Lunedi con l'Udinese
21.00 Nanizanka: Le adorabili creature
21.30 Dokumentarec: Storie nella storia
22.30 Dnevnik
23.00 Nanizanka: Il mio amico Bottoni
23.30 Rubrika: Sprint
24.00 Inf. oddaja: News

TELEQUATTRO

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dogodki in odmevi
23.45 Dogodki in odmevi

ITALIJANSKA TELEVIZIJA

RAI 1

- 7.15 Aktualno: Uno mattina
9.35 Nanizanka: La famiglia Brady
10.00 Variete: Ci vediamo alle dieci
10.30 Dnevnik
10.40 Ci vediamo alle dieci (2. del)
11.00 Nan.: Aeroporto internazionale
11.30 Ci vediamo alle dieci (3. del)
12.05 Variete: Via Teulada 66
13.30 Dnevnik
14.00 Variete: Fantastico bis
14.15 Dok. oddaja: Kvarov svet
15.00 Aktualno: Italijanske kronike
15.30 Variete: Miss Teen-Ager 88 (vodi Valerio Merola)
16.30 Risanke
16.50 Nanizanka: Diciottanni
17.35 Rubrika: Spaziolibero
17.55 Danes v parlamentu in dnevnik
18.05 Kviz: Domani sposi
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.30 Tednik: TG 1 - Sette
21.20 Variete: Biberon
22.20 Dnevnik
23.10 Glasbena oddaja: Nočni rock
13.30 Aktualno: Per fare mezzanotte
24.00 Dnevnik - zadnje vesti
0.15 Inf. odd.: Didaktični materiali

RAI 2

- 8.00 Nad: La corona del diavolo
9.00 Film: Amori di mezzo secolo (kom., It. 1954, r. Germi-Rossellini-Pietrangeli, i. E. Ruffo)
10.15 Risanke, nato Tečaj angleščine
11.30 Nanizanka: L'impareggiabile giudice Franklin
11.55 Variete: Mezzogiorno è...
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
13.30 Mezzogiorno è... (2. del)
14.00 Nanizanka: Saranno famosi
14.45 Dnevnik
15.00 Film: Pazzo, pazzo west! (kom., ZDA 1975, r. Howard Zieff)
17.00 Dnevnik - kratke vesti
17.05 Glasbena oddaja: Improvvisando
18.20 Dnevnik - športne vesti
18.35 Nan.: Il commissario Köster
19.30 Horoskop, vreme, dnevnik, šport
20.30 TV film: Il ritorno di Perry Mason
22.10 Dnevnik - kratke vesti
22.25 Kviz: Il milionario
23.15 Dnevnik, nato Filmske novosti
23.30 Film: Il postino suona sempre due volte (dram., ZDA 1946, r. Tay Garnett, i. Lana Turner)

RAI 3

- 12.00 Informativna oddaja: Meridiana
14.00 Deželne vesti
14.30 Izobraževalna oddaja: Dante Alighieri - Božanska komedija
15.00 Izobraževalna oddaja: Nove meje znanosti
15.30 Šport: hokej, off-shore, jahanje, softball
17.00 Glasbena oddaja: Girofestival
17.30 Dokumentarna oddaja: Geo
18.20 Nanizanka: Vita da strega
18.45 Športna rubrika: Derby
19.00 Vreme in dnevnik
19.30 Deželne vesti
19.45 Dok. oddaja: 20 let prej
20.00 Variete: Complimenti per la trasmissione
20.30 Film: Questo pazzo pazzo pazzo pazzo mondo (kom., ZDA 1964, r. Stanley Kramer, i. Spencer Tracy, Peter Falk)
21.45 Dnevnik - večerne vesti
23.10 Aktualno: Milleameriche flash
23.15 Dokumentarna oddaja: Bitka v El Alameinu
23.40 Dnevnik - zadnje vesti
23.55 Dok. oddaja: 20 let prej

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

RTV Ljubljana

- 10.00 Mozaik. Šolska TV: Novo o starih planetih - Neptun
10.15 Poljudnoznanstvena oddaja: Genetika in njena uporaba
10.35 Otroška oddaja: Pamet je boljša ko žamet - Kameleon v kozarcu
10.40 Angleščina v pravljicah: Pepelka
10.55 Risanke
11.00 Tečaj angleščine
16.30 Mozaik. Šolska TV (pon.)
17.30 Spored za otroke in mlade: Lonček, kuhaj! - Piškoti (Muca Liza ima poleg mišk rada tudi kaj sladkega. Zato bosta z Janezom danes spekla piškote...)
17.35 Tedenski zabavnik (oddaja TV Sarajevo)

- 18.45 Risanke
19.00 Vremenska napoved
19.01 Obzornik, TV Okno, Zrno
19.30 Dnevnik in vreme
20.10 Komedija: Ščuka da te kap (Tone Partljič, r. Franci Križaj, predstava SLG Celje)
21.50 Kulturna oddaja: Osmi dan
22.30 Dnevnik
22.45 Video strani

TV Koper

- 13.30 TVD Novice
13.40 Športna oddaja: Juke box - Zgodovina športa po želji
14.10 Mednarodni nogomet (pon.)
16.00 Dnevnik
16.10 Kronika in reportaže: Šport

- spektalek
18.50 Dnevnik
19.00 Odprta meja
19.30 TVD Stičiče
20.00 Nanizanka
20.30 Mednarodni nogomet
22.30 TVD Novice
22.45 Tednik: Sportime magazine
23.30 Boks: slavna srečanja
0.15 Kronika in reportaže: Šport spektakel

ZASEBNE POSTAJE

CANALE 5

- 8.00 Nanizanka: Strega per amore, 8.30 La casa nella prateria, 9.30 General Hospital
10.35 Kviz: Cantando cantando, 11.15 Tuttinfamiglia, 12.00 Bis, 12.35 Il pranzo è servito, 13.30 Cari genitori, 14.15 Gioco delle copie
15.05 Film: Noi giovani (dram., ZDA 1958 r. Bernard Girard, i. Robert Hartland, Pippa Scott)
16.50 Kviz: Doppio slalom, 17.20 C'est la vie, 17.50 OK il prezzo è giusto!, 18.55 Il gioco dei nove, 19.45 Tra moglie e marito
20.30 Nan.: Dallas, 21.30 Dynasty, 22.20 I Colby
23.30 Variete: Maurizio Costanzo show
0.50 Filmska rubrika: Première
1.00 Nan.: Sulle strade della California, 2.00 Sce-riffo a New York

RETEQUATTRO

- 7.30 Nanizanka: Mary Tyler Moore, 8.00 Il Santo, 9.00 Adam 12

- 9.30 Film: Buon giorno, elefante! (kom., It. 1952, r. Gianni Franciolini, Vittorio De Sica)
11.30 Nan.: Cannon, 12.30 New York New York
13.30 Nadaljevanke: Sentieri, 14.30 La valle dei pini, 15.30 Così gira il mondo, 16.30 Aspettando il domani, 17.00 Febbre d'amore
18.00 Nanizanka: Lou Grant
19.00 Aktualno: Dentro la notizia
19.30 Nan.: Gli intoccabili
20.30 Film: Shenandoah la valle dell'onore (western, ZDA 1965, r. A. V. McLaglen, i. James Stewart)
22.30 Aktualno: Anthropol
23.15 Aktualno: Dentro la notizia
23.45 Film: Ogro (dram., Šp. Fr. 1979, r. Gillo Pontecorvo, i. Angela Molina, Gian M. Volontè)

ITALIA 1

- 7.15 Risanki: Belle e Sebastian, 7.45 Rascal
8.15 Nanizanka: Superman, 8.45 Buck Rogers, 9.30 La donna bionica, 10.30 Flipper, 11.00 Riptide, 12.00 Hazzard
13.00 Otroška oddaja: Ciao Ciao, vmes risanke Magica Emi, Hilary

- 14.00 Variete: Smile
14.30 Glasbena oddaja: Deejay Television
15.05 Tečaj angleščine
15.30 Nanizanka: Family Ties
16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam, vmes risanke Memole, Holly e Benji, Prendi il mondo e vai, Acchiappafantasm
18.30 Nanizanki: Magnum P.I., 19.30 Happy Days
20.00 Risanki: Benjamin, 20.15 Beverly Hills
20.30 Film: Conan il barbaro (fant., ZDA 1982, r. John Milius, i. Arnold Schwarzenegger, Sandhal Bergman)
23.00 Nanizanka: Zanzibar
23.40 Variete: Dibattito
24.00 Nanizanka: Tre cuori in affitto
0.30 Rubrika: Première
0.40 Nanizanki: Samurai, 1.40 Star Trek

TELEPADOVA

- 12.30 Nadaljevanke: I Ryan
13.30 Risanke
14.15 Nad.: Una vita da vivere, 15.15 Ciranda de Pedra, 16.45 Piume e paillettes
17.30 Otroška oddaja: Super 7, vmes risanke Bra-

- vestarr, Lucky Luke, Robotech, Lupin III
20.00 Nanizanka: Squadra speciale anticrimine
20.30 Film: Cattivi pensieri (kom., It. 1976, r. Ugo Tognazzi, i. Ugo Tognazzi, Edwige Fenech)
22.40 Kviz: Colpo grosso
23.40 Nanizanka: Switch
0.15 Film: Lezioni maliziose (kom., ZDA 1980, r. Alan Mayerson, i. Sylvia Kristel)

TELEFRIULI

- 13.30 Nad.: Leonela, 14.30 Cuori nella tempesta
15.30 Rubrika: Parola mia
16.30 Glas. odd.: Music box
17.15 Dokumentarec: Velike svetovne reke
18.15 Nadaljevanke: I giovedì della signora Giulia
19.00 Dnevnik
19.30 Rubrika: Dan za dnem
20.00 Nanizanka: Angie
20.30 Rubrika: Župan in njegovi ljudje
22.00 Športna oddaja
22.30 Dnevnik
23.00 Nanizanka: Diamanti
24.00 Informativna oddaja: News dal mondo

TELEQUATTRO

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
14.00 Dogodki in odmevi
19.30 Dogodki in odmevi

TOREK, 25. OKTOBRA

ROTO OFFSET TISKARNA
Offset tiskarna s fotostavkom in z elektronsko obdelavo tekstov.
Tel. (040) 7796-699





ITALIJANSKA TELEVIZIJA

RAI 1

- 7.15 Aktualno: Uno mattina
9.35 Nanizanka: La famiglia Brady
10.00 Variete: Ci vediamo alle dieci
10.30 Dnevnik
10.40 Ci vediamo alle dieci (2. del)
11.00 Nan.: Aeroporto internazionale
11.55 Vreme in dnevnik
12.05 Variete: Via Teulada 66
13.30 Dnevnik
14.00 Variete: Fantastico bis
14.15 Dok. oddaja: Kvarov svet
15.00 Izobr. odd.: Otroški svet
16.00 Risanke: Gli antenati, 16.30 Il fiuto di Sherlock Holmes, 17.00 Gli antenati
17.55 Danes v parlamentu
18.00 Dnevnik - kratke vesti
18.05 Kviz: Domani sposi
19.30 Aktualna oddaja: Knjiga, naša prijateljica
19.40 Almanah in dnevnik
20.25 Šport: nogomet, evropski pokali
22.15 Dnevnik - večerne vesti
22.25 Nadaljevanka: Sapore di gloria
23.25 Rubrika: Filmske novosti
23.30 Aktualno: Per fare mezzanotte
24.00 Dnevnik - zadnje vesti

RAI 2

- 8.00 Nad.: La corona del diavolo
9.00 Film: La cena delle beffe (dram., It. 1941, r. Alessandro Blasetti)
10.20 Risanke: Squadrone tuttofare
11.00 Dnevnik - kratke vesti
11.05 Izobraževalna oddaja: L'epica tra i pupi siciliani
11.30 Nanizanka: L'impareggiabile giudice Franklin
11.55 Variete: Mezzogiorno è...
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
14.00 Nanizanka: Saranno famosi
14.45 Dnevnik - gospodarstvo
15.00 Film: Intrigo a Taormina (kom., It. 1961, r. G. Bianchi, i. B. Lee)
17.00 Dnevnik, nato Spaziolbero
17.25 Glasbena oddaja: Improvvisando
18.20 Dnevnik - športne vesti
18.35 Nan.: Il commissario Köster
19.30 Horoskop, vreme, dnevnik, šport
20.30 Film: Sterminate »Gruppo Zero« (dram., Fr.-It. 1974, r. Claude Chabrol, i. Fabio Testi)
22.15 Dnevnik, nato kviz Il milionario
23.20 Dnevnik - zadnje vesti
23.30 Film: Gelosia (dram., It. 1953, r. Pietro Germi, i. Marisa Belli)

RAI 3

- 12.00 Informativna oddaja: Meridiana
14.00 Deželne vesti
14.30 Izobraževalna oddaja: Dante Alighieri - Božanska komedija
15.00 Informativna oddaja: Nove meje znanosti
15.30 Nadaljevanka: Il nostro comune amico (C. Dickens, 1. del)
17.30 Dokumentarna oddaja: Geo
18.20 Nanizanka: Vita da strega
18.45 Športna oddaja: Derby
19.00 Vreme in dnevnik
19.30 Deželne vesti
19.45 Dok. oddaja: 20 let prej
20.00 Variete: Complimenti per la trasmissione
20.30 Film: Amami o lasciami (dram., ZDA 1955, r. Charles Vidor, i. Doris Day, James Cagney)
21.30 Dnevnik - večerne vesti
21.35 Amami o lasciami (2. del)
22.35 Film: Che! (biog., ZDA 1969, r. Richard Fleischer, i. Omar Sharif, Jack Palance)
0.10 Dnevnik - zadnje vesti
0.25 Aktualno: Specialmente sul Tre
0.55 Dok. oddaja: 20 let prej

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

RTV Ljubljana

- 10.00 Mozaik. Komedijska: Ščuka da te kap (Tone Partljič, predstava SLG Celje, pon.)
11.35 Oddaja o kulturi: Osmi dan
16.15 Poročila
16.30 Mozaik. Oddaja o kulturi: Osmi dan, Mostovi (pon.)
17.10 Tečaj angleščine
17.30 Spored za otroke in mlade: ZBIS - Kostonjev škrat (N. Maurer)
17.40 Informativna oddaja: Studio je vaš - Ne pohodi ga
18.15 Dokumentarna oddaja: Angelski slap s Hudčeve gore
18.45 Risanke
19.00 Vremenska napoved
19.01 Obzornik, TV Okno, Zrno

19.30 Dnevnik in vreme

- 20.10 Film tedna: Žerjavica (dram., Švica 1983, r. Thomas Koerfer, i. Armin Müller-Stahl, Katharina Thalbach)
22.05 Plesni nokturmo: Obsedenost (kor. Vlasto Dedović, plešeta Liljana Perič in Vojko Vidmar)
22.15 Dnevnik
22.30 Portret: Polde Bibič

TV Koper

- 13.30 TVD Novice
13.40 Športna oddaja: Juke Box - Zgodovina športa po želji
14.10 Ameriški nogomet NFL
16.00 Dnevnik
16.10 Kronika in reportaže: Šport

spektakel - am. football NCAA

- 18.50 Dnevnik
19.00 Odprta meja
19.30 TVD Stičiče
20.00 Nogomet: izbor tekem iz drugega kola za evropske pokale
23.30 Nočni boks: slava srečanja
0.15 Kronika in reportaže: Šport spektakel

ZASEBNE POSTAJE

CANALE 5

- 8.00 Nanizanke: Strega per amore, 8.30 La casa nella prateria, 9.30 General Hospital
10.35 Kvizi: Cantando cantando, 11.15 Tuttinfamiglia, 12.00 Bis, 12.35 Il pranzo è servito, 13.30 Cari genitori, 14.15 Gioco delle coppie
15.05 Film: La ragazza di Manhattan (kom., ZDA 1948, r. Alfred E. Green, i. George Montgomery, Dorothy Lamour)
16.50 Kvizi: Doppio slalom, 17.20 C'est la vie, 17.50 OK! Il prezzo è giusto, 18.55 Il gioco dei nove, 19.45 Tra moglie e marito
20.30 Film: Il compagno Don Camillo (kom., It.-Fr. 1965, r. Luigi Comencini, i. Gino Cervi, Fernandel)
22.40 Aktualno: Pet portretov Italije
23.35 Variete: Maurizio Costanzo show
0.45 Rubrika: Première
0.55 Nan.: Sulle strade della California, 1.55 Sceriffo a New York

RETEQUATTRO

- 7.30 Nanizanke: Mary Tyler Moore, 8.00 Il Santo, 9.00 Adam 12
9.30 Film: Il cardinale Lambertini (kom., It. 1954, r. Giorgio Pastina, i. Gino Cervi)
11.30 Nan.: Cannon, 12.30 New York New York
13.30 Nadaljevanka: Sentieri, 14.30 La valle dei pini, 15.30 Così gira il mondo, 16.30 Aspettando il domani, 17.00 Febbre d'amore, 18.00 Lou Grant
19.00 Aktualno: Dentro la notizia
19.30 Nan.: Gli intoccabili
20.30 Aktualno: Sono innocente
21.30 Nan.: Vietnam addio
22.30 Aktualna oddaja: Non-solomoda
23.15 Aktualno: Dentro la notizia
23.45 Film: L'assassinio di Trotzky (dram., It.-Fr. 1972, r. Joseph Losey, i. Richard Burton, Alain Delon)
1.45 Nanizanka: Vegas

ITALIA 1

- 7.15 Risanke: Belle e Sebastian, 7.45 Rascal

- 8.15 Nanizanke: Superman, 8.45 Buck Rogers, 9.30 La donna bionica, 10.30 Flipper, 11.00 Riptide, 12.00 Hazzard
13.00 Otroška oddaja: Ciao Ciao, vmes risanke Family, Lady Lovely
14.00 Variete: Smile
14.30 Glasbena oddaja: Deejay Television
15.05 Tečaj angleščine
15.30 Nan.: Family Ties
16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam, vmes risanke Mio mini pony, Pollyanna, Rudy, Beverly Hills
18.30 Nanizanke: Magnum P.I., 19.30 Happy Days, 20.00 Arriva Cristina
20.30 Film: Dottor Jekyll e gentile signora (kom., It. 1979, r. Steno, i. Paolo Villaggio, Edwige Fenech)
22.25 Nanizanka: Zanzibar
23.05 Aktualno: Dibattito!
23.25 Nanizanka: Tre cuori in affitto
23.55 Rubrika: Première
0.05 Nanizanke: Samurai, 1.05 Star Trek

TELEPADOVA

- 12.30 Nadaljevanka: I Ryan
13.30 Risanke
14.15 Nad.: Un vita da vivere, 15.15 Ciranda de

- Pedra, 16.45 Piume e paillettes
17.30 Otroška oddaja: Super 7, vmes risanke Bravestarr, Gli sceriffi delle stelle, Robotech, Lupin III
20.00 Nanizanka: Squadra speciale anticrimine
20.30 Film: Spara forte, più forte... non capisco! (kom., It. 1966, r. Eduardo De Filippo, i. Marcello Mastroianni, Raquel Welch)
22.30 Kviz: Colpo grosso
23.30 Oddaja o ribolovu
24.00 Nanizanka: Switch

TELEFRIULI

- 13.30 Nad.: Leonela, 14.30 Cuori nella tempesta
15.30 Rubrika: Parola mia
16.30 Glas. odd.: Music box
18.15 Nadaljevanka: I giovedì della signora Giulia
19.00 Dnevnik
19.30 Rubrika: Dan za dnem
20.00 Medicinska rubrika
20.30 Variete: Buinesere Friul
22.30 Dnevnik
23.00 Variete: Al Paradiso
0.30 Rubrika: Sport mare
1.00 Informativna oddaja: News dal mondo

TELEQUATTRO

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lasne oddaje:
19.30 Dogodki in odmevi

ITALIJANSKA TELEVIZIJA

RAI 1

- 7.15 Aktualno: Uno mattina
9.35 Nanizanka: La famiglia Brady
10.00 Variete: Ci vediamo alle dieci
10.30 Dnevnik
10.40 Ci vediamo alle dieci (2. del)
11.00 Nan.: Aeroporto internazionale
11.55 Vreme in dnevnik
12.05 Variete: Via Teulada 66
13.30 Dnevnik
14.00 Variete: Fantastico bis
14.15 Dok. oddaja: Kvarkov svet
15.00 Aktualnosti: Primissima
15.30 Aktualno: Italijanske kronike
16.00 Risanke
17.35 Aktualnosti: Spaziolibero
18.00 Dnevnik
18.05 Kviz: Domani sposi
19.30 Rubrika: Knjiga, naša prijateljica
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.30 Film: Il caso del cavallo senza testa (kom., ZDA 1963, r. Don Chaffey, i. Leo McKern)
22.00 Dnevnik - večerne vesti
22.10 Glasbena oddaja: Notte rock special - Huey Lewis
23.10 Aktualno: Per fare mezzanotte
24.00 Dnevnik - zadnje vesti

RAI 2

- 8.00 Nad.: La corona del diavolo
9.00 Film: Il nemico (dram., It. 1942, r. G. Giannini, i. E. Maltagliati)
10.20 Risanke
11.00 Dnevnik, nato izobr. odd. L'epica tra i pupi siciliani
11.30 Nanizanka: L'impareggiabile giudice Franklin
11.55 Variete: Mezzogiorno è...
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
13.30 Nanizanka: Saranno famosi
14.45 Dnevnik
15.00 Film: Il Corsaro Nero (pust., It. 1971, r. Vincent Thomas, i. Terence Hill, Bud Spencer)
16.55 Iz parlamenta in dnevnik
17.05 Glasbena oddaja: Improvvisando
18.20 Dnevnik - športne vesti
18.35 Nan.: Il commissario Köster
19.45 Horoskop, vreme, dnevnik, šport
20.30 Nadaljevanka: Quando ancora non c'erano i Beatles (1. del)
22.05 Dnevnik, nato kviz Il milionario
23.10 Dnevnik in filmske novosti
23.25 Film: Mademoiselle Pigalle (kom., Fr. 1956, r. Michel Boisrond, i. Brigitte Bardot)

RAI 3

- 11.45 Aktualno: S sicilskega deželne-
ga sveta - Razgovor o mafiji
13.30 Izobr. odd.: Dino Campana
14.00 Deželne vesti
14.25 Izobraževalna oddaja: Dante Alighieri - Božanska komedija
15.00 Inf. oddaja: Padec fašizma
15.35 Nad.: Il nostro comune amico
17.30 Dokumentarna oddaja: Geo
18.20 Nanizanka: Vita da strega
18.45 Športna rubrika: Derby
19.00 Dnevnik
19.30 Deželne vesti
19.45 Dok. oddaja: 20 let prej
20.00 Variete: Complimenti per la trasmissione
20.30 Aktualno: Anteprima Milleame-
riche
20.45 Aktualno: Duello - Politika se
spreminja? (sodelujeta Ciriaco De Mita in Achille Occhetto)
22.45 Dnevnik - večerne vesti
22.55 Rubrika: Filmske novosti
23.00 Variete: Graffiami, ma di risa sa-
ziami
24.00 Dnevnik - zadnje vesti
0.15 Dok. oddaja: 20 let prej

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

RTV Ljubljana

- 10.00 Mozaik. Šolska TV: Slovar sli-
karstva, Slovenska ljudska glas-
bila in godci - violinske citre
11.00 Film: Antonijeva šansa (dram.,
Česka 1986, r. Vit Olmer, i. Lu-
boš Vesely, Veronika Jenikova)
16.30 Poročila
16.45 Mozaik: Šolska TV (pon.)
17.35 Spored za otroke in mlade:
Noro, norejše, norišnica (2. del),
nan. Poltrona expres (2. del)
18.15 Glasbena oddaja: Naša pesem 88
(O ženske zboru z Vrhniko in
njegovimi dirigentki)
18.45 Risanke
19.00 Vremenska napoved
19.01 Obzornik, TV Okno in Zrno

TV Koper

- 19.30 Dnevnik in vreme
20.05 Tednik
21.15 Nadaljevanka: Lorca (r. Juan
Antonio Bardem)
22.10 Dnevnik
22.25 Retrospektiva jugoslovanskega
filma: Solunski atentatorji
(dram., Jug. 1961, r. Žika Mitro-
vić, i. Aleksandar Gavrić, Dra-
gan Očokoljić)
13.30 TVD Novice
13.40 Športna oddaja: Juke box - Zgo-
dovina športa po želji
14.10 Nogomet: tekma iz drugega kola
za evropske pokale
16.00 Dnevnik

- 16.10 Kronika in reportaže: Šport
spektakel
18.50 Dnevnik
19.00 Odprta meja
19.30 TVD Stičiče
20.00 Nanizanka
20.30 Nogomet: tekma iz drugega kola
za evropske pokale
22.30 TVD Vsedanes
22.45 Tednik: Sportime Magazine
23.00 Mednarodni nogomet: izbor te-
kem za evropske pokale
23.45 Nočni boks: slavna srečanja
0.15 Kronika in reportaže: Šport
spektakel

ZASEBNE POSTAJE

CANALE 5

- 8.00 Nanizanke: Strega per
amore, 8.30 La casa
nella prateria, 9.30 Ge-
neral Hospital
10.35 Kviz: Cantando can-
tando, 11.15 Tuttinfa-
miglia, 12.00 Bis, 12.35
Il pranzo è servito,
13.30 Cari genitori,
14.15 Gioco delle copie
15.05 Film: La commedia è
finita (kom., ZDA 1946,
r. Richard Wallace, i.
Charles Laughton, De-
anna Durbin)
16.50 Kviz: Doppio slalom,
17.20 C'est la vie, 17.50
OK! Il prezzo è giusto,
18.55 Il gioco dei nove,
19.45 Tra moglie e ma-
rito, 20.30 TeleMike
23.00 Variete: Maurizio Cos-
tanzo show
0.20 Filmska rubrika: Pre-
mière
0.30 Nanizanke: Sulle stra-
de della California,
1.30 Petrocelli, 2.30
Sceriffo a New York

RETEQUATTRO

- 7.30 Nanizanke: Mary Ty-
ler Moore, 8.00 Il San-
to, 9.00 Adam 12
9.30 Film: La rivale (dram.,
It. 1955, r. Anton Giu-

lio Majano, i. Gérard
Landry)

- 11.30 Nanizanki: Cannon,
12.30 New York New
York
13.30 Nadaljevanke: Sentie-
ri, 14.30 La valle dei
pini, 15.30 Così gira il
mondo, 16.30 Aspet-
tando il domani, 17.00
Febbre d'amore
18.00 Nanizanka: Lou Grant
19.00 Aktualno: Dentro la
notizia
19.30 Nan.: Gli intoccabili
20.30 Film: Silkwood (dram.,
ZDA 1983, r. Mike Nic-
hols, i. Meryl Streep,
Kurt Russel)
23.05 Filmska oddaja: Riflet-
tore
0.05 Film: L'affare della Se-
zione Speciale (dram.,
Fr. 1975, r. C. Costa
Gavras, i. Louis Seg-
ner, Michel Lonsdale)

ITALIA 1

- 7.15 Risanki: Belle e Sebas-
tien, 7.45 Rascal
8.15 Nanizanke: Super-
man, 8.45 Buck Rogers,
9.30 La donna bionica,
10.30 Flipper, 11.00
Riptide, 12.00 Hazzard
13.00 Otroška oddaja: Ciao
Ciao, vmes risanke
Magica Emi, Hilary

- 14.00 Variete: Smile
14.30 Glasbena oddaja: Dee-
jay Television
15.05 Tečaj angleščine
15.30 Nanizanka: Family
Ties
16.00 Otroška oddaja: Bim
bum bam, vmes risan-
ke Memole, Holly e
Benji, Prendi il mondo
e vai, Acchiappafan-
tasm
18.30 Nanizanki: Magnum
P.I., 19.30 Happy Days
20.00 Risanki: Viaggiamo
con Benjamin, 20.15
Beverly Hills
20.30 Film: Sogni mostruo-
samente proibiti
(kom., It. 1982, r. Neri
Parenti, i. Paolo Vil-
laggio, Janet Agren)
22.20 Nanizanka: Zanzibar
23.00 Variete: Dibattito
23.20 Nanizanka: Tre cuori
in affitto
23.50 Filmska rubrika: Pre-
mière
24.00 Nanizanki: Samurai,
1.00 Star Trek

TELEPADOVA

- 12.30 Nadaljevanka: I Ryan
13.30 Risanke
14.15 Nad.: Una vita da vive-
re, 15.15 Ciranda de
Pedra, 16.45 Piume e
paillettes

- 17.30 Otroška oddaja: Super
7, vmes risanke Bru-
vestarr, Lucky Luke,
Robotech, Lupin III
20.00 Nanizanka: Squadra
speciale anticrimine
20.30 Film: Swarm (pust.,
ZDA 1978, r. Irvin Al-
len, i. Michael Caine,
Henry Fonda)
22.50 Kviz: Colpo grosso
23.50 Nanizanka: Switch
1.00 Film

TELEFRIULI

- 13.30 Nadaljevanki: Leone-
la, 14.30 Cuori nella
tempesta
15.30 Rubrika: Parola mia
16.30 Glasbena oddaja: Mu-
sic box
17.15 Nadaljevanki: Luisia-
na, 18.15 I giovedì del-
la signora Giulia
19.00 Dnevnik
19.30 Rubrika: Dan za dnem
20.00 Nanizanki: Angie,
20.30 Wild Alliance
21.30 Dokumentarna odda-
ja: Delta
22.30 Dnevnik
23.00 Nanizanka: Corpo
speciale Sandbaggers
24.00 Informativa oddaja:
News dal mondo

TELEQUATTRO

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dogodki in odmevi

ČETRTREK, 27. OKTOBRA

UVOZ-IZVOZ

Mednarodna blagovna izmenjava. Poslovanje po avtoriziranih in generalnih računih.
Sedež v Trstu - Tel. (040) 7796-677 • Podružnica v Gorici - Tel. (0431) 32633



7.15 Aktualno: Uno mattina
9.35 Nanizanka: La famiglia Brady
10.00 Variete: Ci vediamo alle dieci
10.30 Dnevnik
10.40 Ci vediamo alle dieci (2. del)
11.00 Nan.: Aeroporto internazionale
11.30 Ci vediamo alle dieci (3. del)
11.55 Vreme in dnevnik
12.05 Variete: Via Teulada 66
13.30 Dnevnik
14.00 Variete: Fantastico bis
14.15 Nanizanka: Sherlock Holmes
15.10 Izobr. oddaja: Tehnike in okus
16.10 Risanke
16.25 Nadaljevanka: Fatty Finn
17.55 Iz parlamenta in dnevnik
18.05 Kviz: Domani sposi
19.30 Rubrika: Knjiga, naša prijateljica
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.30 Film: L'estate dei nostri quindici anni (dram., Fr. 1982, r. Marcel Jullian, i. Michel Sardou, Cyrielle Claire)
21.50 Dnevnik
21.55 L'estate dei nostri... (2. del)
24.00 Dnevnik - zadnje vesti
0.15 Inf. odd.: Didaktični materiali

8.00 Nad.: La corona del diavolo
9.00 Film: Pazzo per la musica (kom., Fr. 1936, r. Christian-Jacque, i. Fernandel, Josette Fernandel)
10.20 Risanke: Squadrone tuttofare
11.00 Dnevnik, nato tečaj angleščine
11.30 Nanizanka: L'impareggiabile giudice Franklin
11.55 Variete: Mezzogiorno è...
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
13.30 Nanizanka: Saranno famosi
14.45 Dnevnik
15.00 Film: La strega rossa (pust., ZDA 1948, r. Edmund Ludwig, i. John Wayne, Gig Young)
16.55 Iz parlamenta in dnevnik
17.05 Glasbena oddaja: Improvvisando
18.20 Dnevnik - športne vesti
18.35 Nan.: Il commissario Köster
19.30 Horoskop, vreme, dnevnik, šport
20.30 TV film: Omicidio a sorpresa (r. Nick Castle, i. Robert Carradine)
22.00 Dnevnik, nato kviz Il milionario
23.05 Dnevnik - zadnje vesti
23.15 Šport: boks, Morello-Lawal in Hangen-Jacobsen (iz Kopenhagna)

12.00 Informativna oddaja: Vabilo v gledališče
14.00 Deželne vesti
14.30 Izobraževalna oddaja: Dante Alighieri - Božanska komedija
15.00 Izobraževalna oddaja: Mladi se srečujejo z Evropo
15.30 Nadaljevanka: Il nostro comune amico (3. del)
17.30 Dokumentarna oddaja: Geo
18.20 Nanizanka: Vita da strega
18.45 Športna rubrika: Derby
19.00 Vreme in dnevnik
19.30 Deželne vesti
19.45 Dok. oddaja: 20 let prej
20.00 Variete: Complimenti per la trasmissione
20.30 Film: Dove la terra scotta (western, ZDA 1958, r. Anthony Mann, i. Gary Cooper, Julie London, 1. del)
21.20 Dnevnik - nocoj
21.25 Dove la terra scotta (2. del)
22.15 Aktualno: Non stupitevi, è così! - Palermi Z.E.N.
0.05 Dnevnik - zadnje vesti
0.20 Dok. oddaja: 20 let prej

JUGOSLOVANSKA TELEVIZIJA

RTV Ljubljana

10.00 Mozaik. Tednik
11.00 Svet na zaslonu
11.40 Izobraževalna oddaja: Metafora in smrt
12.20 Nadaljevanka: Lorca (pon. 2. dela)
16.30 Poročila
16.45 Mozaik: Tednik (pon.)
17.45 Spored za otroke in mlade: nadaljevanka Vrnitev antilope (3. del)
18.15 Sodobna medicina: Operacija oči (3. del)
18.45 Risanke
19.00 Vreme in Obzornik
19.13 TV Okno, Zrno
19.30 Dnevnik in vreme

19.59 Zrcalo tedna
20.25 Nadaljevanka: Tujčeve roke (R. Daley, r. Larry Elikann, i. Armando Assante, 3. del)
21.20 Dokumentarec: Čas negotovosti - Kolonialna ideja (4. del)
22.20 Dnevnik
22.35 Film: Dezerter (It. 1983, r. Giuliana Berlinguer, i. Irene Papas, Enrico Pau)

TV Koper

13.30 TVD Novice
13.40 Športna oddaja: Juke box - Zgodovina športa po želji
14.10 Nogomet: tekma iz drugega kola za evropske pokale (pon.)
16.00 Dnevnik

16.10 Kronika in reportaže: Šport spektakel
18.50 Dnevnik
19.00 Odprta meja
19.30 TVD Stičiče
20.00 Nanizanka
20.30 Ameriški football NFL
22.30 TVD Vsedanes
22.45 Tednik: Sportime Magazine
23.00 Rubrika o košarki: Sottocanestro
23.45 Nočni boks: slavno srečanje
0.30 Kronika in reportaže: Šport spektakel (pon.)

ZASEBNE POSTAJE

CANALE 5

8.00 Nanizanka: Strega per amore, 8.30 La casa nella prateria, 9.30 General Hospital
10.35 Kvizi: Cantando, cantando, 11.15 Tuttinfamiglia, 12.00 Bis, 12.35 Il pranzo è servito, 13.30 Cari genitori, 14.15 Il gioco delle coppie
15.05 Film: Il labirinto (srh., ZDA 1953, r. William Cameron Menzies, i. Richard Carlson, Veronica Hurst)
16.50 Kvizi: Doppio slalom, 17.20 C'est la vie, 17.50 OK! Il prezzo è giusto, 18.55 Il gioco dei nove, 19.45 Tra moglie e marito
20.30 Film: I due carabinieri (kom., It. 1984, r. Carlo Verdone, i. Enrico Montesano, Carlo Verdone)
22.25 Aktualno: Forum
23.35 Variete: Maurizio Costanzo show
0.55 Rubrika: Première
1.05 Nan.: Sulle strade della California, 2.05 Sceriffo a New York

RETEQUATTRO

7.30 Nanizanka: Mary Tyler Moore, 8.00 Il Santo, 9.00 Adam 12

9.30 Film: L'amore si fa così (kom., It. 1939, r. Carlo Bragaglia, i. Colette Darfeuil)
11.30 Nanizanki: Cannon, 12.30 New York New York
13.30 Nad.: Sentieri, 14.30 La valle dei pini, 15.30 Così gira il mondo, 16.30 Aspettando il domani, 17.00 Febbre d'amore, 18.00 Lou Grant
19.00 Aktualno: Dentro la notizia
19.30 Nan.: Gli intoccabili
20.30 Film: Insieme a Parigi (kom., ZDA 1964, r. Richard Quine, i. William Holden, Audrey Hepburn)
22.45 Aktualno: I Misteri dell'estate, 23.30 Dentro la notizia
24.00 Film: Daniel (dram., ZDA 1983, r. Sidney Lumet, i. Timothy Hutton, Amanda Plummer)

ITALIA 1

7.15 Risanke
8.15 Nan.: Superman, 8.45 Buck Rogers, 9.30 La donna bionica, 10.30 Flipper, 11.00 Riptide, 12.00 Hazzard
13.00 Otroška oddaja: Ciao Ciao, vmes risanki Family, Kiss me Licia

14.00 Variete: Smile
14.30 Glasbena oddaja: Deejay Television
15.05 Tečaj angleščine
15.30 Nan.: Family Ties
16.00 Otroška oddaja: Bum bum bam, vmes risanke Mio mini pony, Pollyanna, Rudy, Beverly Hills
18.30 Nanizanka: Magnum P.I., 19.30 Happy days, 20.00 Arriva Cristina
20.30 Film: Nightmare 3 - I guerrieri del sogno (srh., ZDA 1987, r. Chuck Russell, i. Robert Englund)
22.25 Nanizanka: Zanzibar
23.55 Variete: Dibattito
23.15 Nanizanka: Tre cuori in affitto
23.45 Filmska rubrika: Première
23.55 Glasbena oddaja: Rock opolnoči - Sade
1.10 Nanizanka: Star Trek

TELEPADOVA

12.30 Nadaljevanka: I Ryan
13.30 Risanke
14.15 Nad.: Una vita da vivere, 15.15 Ciranda de Pedra, 16.45 Piume e paillettes
18.00 Otroška oddaja: Super 7, vmes risanke
20.00 Nanizanka: Squadra speciale anticrimine

20.30 Film: Carcerato (dram., It. 1981, r. Alfonso Brescia, i. Mario Merola)
22.30 Kviz: Colpo grosso
23.30 Film: L'angelo della vendetta (krim., ZDA 1981, r. Aber Ferrara, i. Zoe Tamerlis)
1.05 Nanizanka: Switch

TELEFRIULI

13.30 Nad.: Leonela, 14.30 Cuori nella tempesta
15.30 Rubrika: Parola mia
16.30 Glas. odd.: Music box
17.15 Nadaljevanki: Luisiana, 18.15 I giovedì della signora Giulia
19.00 Dnevnik
19.30 Rubrika: Dan za dnem
20.00 Nanizanka: Angie
20.30 Nan.: Wild Alliance
21.30 Inf. tednik: Tigi 7
22.00 Dokumentarec: Velike svetovne reke
22.30 Dnevnik
23.00 Nanizanka: Corpo speciale Sandbaggers
0.30 Informativna oddaja: News dal mondo

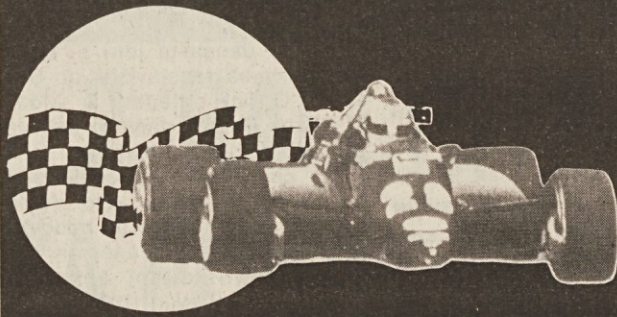
TELEQUATTRO

(Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dogodki in odmevi

AZIENDA
BIERE GORIZIA
ZBORNICA ZA
TRGOVINO
INDUSTRIJO
OBRT
KMETIJSTVO

World Championship Team

OUTLINE A.S.
ORGANIZZAZIONE



Motor Expó Racing '88



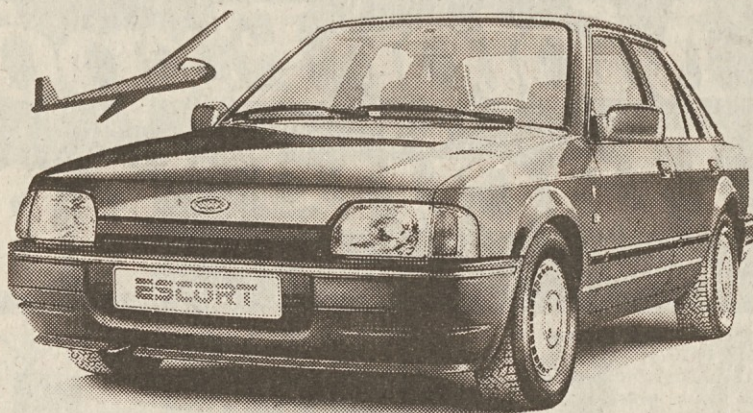
PRIDI NA SEJEM IN ZADENEŠ AVTOMOBIL

PEUGEOT 205 GTI

V SODELOVANJU Z IGRALNICO IZ NOVE GORICE

NOVI ESCORT 75 1.4 CHV

Automobil, ki ne onesnažuje zraka



Nov motor 1.4 s popolnih izgorovanjem goriva, 75 Km, 167 km/h ● zmerna poraba goriva: 21,4 km/l 90 na uro ● nov prednji dizajn in nova notranja oprema iz žlahtnih tkanin ● avtomatsko premikanje šip ● termična zadnja šipa z radijsko anteno ● zunanja ogledala z notranjim nastavljanjem ● pregibljivi zadnji sedeži ● avtomatski prednji varnostni pasovi

12.967.000 lir
(vključen davek IVA)

S pogonskim motorjem: 1.1 - 1.3 - 1.4 - 1.6 - 1.6i - 1.6 turbo - Diesel

Dobiš ga:

IN V PAVILJONU A

NA 8. MOTOR EXPÓ RACING 88

Zastopstvo

PAOLO GRATTON

GORICA - Ul. Aquilea 42 - Tel. 0481/520121-520052

ESCORT 75 - NADPOVPREČNA KAKOVOST



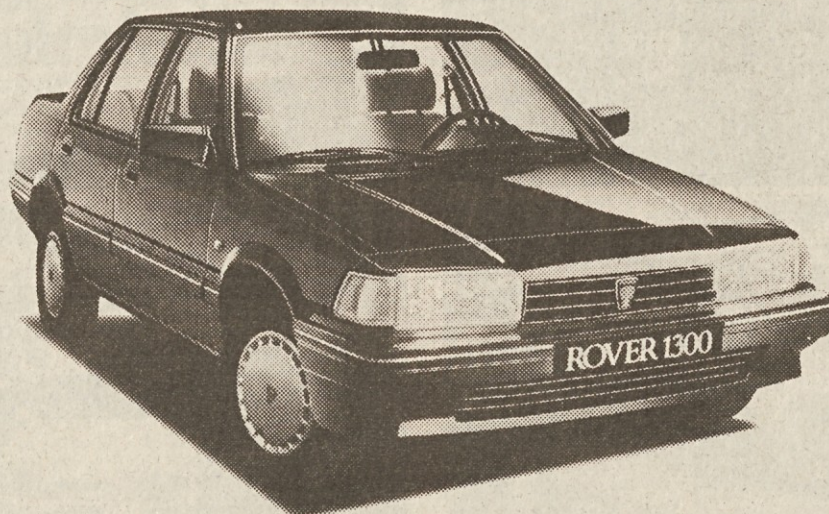
Velik uspeh

Še danes in jutri si bomo lahko na razstavišču ob Soči v Gorici ogledali 8. Motor Expó Racing največji motorni sejem v naši deželi.

Že v soboto in nedeljo si je sejem ogledalo zelo veliko število ljudi, tako da bodo (če seveda ne bo danes in jutri močno deževalo) tudi letos presegli število 100.000 obiskovalcev. Do četrтка je namreč sejem obiskalo okoli 50.000 ljudi, kar je več kakor lani. V nedeljo popoldne se je kljub nekaterim drugim športnim prireditvam (San Benedetto je doma začel košarkarsko prvenstvo A2 lige, Pro Gorizia je igrala derbi v Tržiču) in "Marijinem prikazovanjem" v Fari na Motor Expó Racingu zbralo približno 30.000 ljudi.

Na sejmu si lahko ogledamo skoraj vso serijsko produkcijo avtomobilskih in motornih tovarn ter veliko število dirkalnih avtomobilov, od Formule 1 do relijskih avtov. Program prireditev je tudi v tem koncu tedna zelo pester, o tem pa širše poročamo na naslednjih straneh.

NE ODRECITE SE LUKSUZU



ROVER 1300 ccm. z 12 VENTILI

To je luksuz, ki vam lahko nudi Rover 1300. Motor ima glavo z 12 ventili, notranjost avtomobila pa je oblečena v žamet iz yorka in pravo orehovo grčevino. Sedaj lahko dobite tudi novi Rover 216 SE EFI 1600



ROVER SERIE 200

ZASTOPSTVO
ZA GORICO IN POKRAJINO



TOMAUTO S.A.S.
Ul. Nizza 15 - Tel. 0481/83923 - GORICA

VAS VABI NA OGLED AVTOMOBILOV
ZNAMKE AUSTIN ROVER

NA 8. MOTOR EXPÓ RACING
V PAVILJONU D



2. RALLYSTAR TREH BENEČIJ ZA POKAL CASINO' NOVA GORICA

Najbolj pričakovan del 8. Motor Expó Racinga je pred nami. Danes in jutri bomo na zunanjem prostoru razstavišča lahko sledili drugemu tekmovalcu relija indoor — RALLYSTAR TREH BENEČIJ — za pokal CASINO' NOVA GORICA.

Trideset tekmovalcev iz Italije in Jugoslavije se bo potegovalo za nagrado novogoriške Igralnice na 500 metrov dolgi progi, od katere je kar 180 metrov posute s prstjo. Tekmovanje predvideva 4 kroge, nato bosta tekmovalca zamenjala štartno mesto in šele po seštevku časov bo zmagovalac napredoval v drugi krog.

Nastopili bodo tako avtomobili skupine A, ki so posebej pripravljeni za tekmovalca, kakor tudi serijski avtomobili skupine N. Danes zjutraj ob 10.30 so na vrsti kontrole avtomobilov, ob 14.30 poskusne vožnje ter kvalifikacije, jutri pa, je prav tako ob 14.30 na vrsti tekmovalne za pokal CASINO' NOVA GORICA.

Na lanskem, prvem tekmovalcu je zmagal Giorgio Venica iz Dole-

Alessio Menegon s Peugeot 205 GTI 1,9 skupine N; Ugo Rettore z Renaultom 5 Turbo; Alberto Limarilli z Renaultom 5 Turbo skupine N in Roldo Canal s Fiatom Uno Turbo skupine A.

Za pokal CASINO' NOVA GORICA se bodo v drugem Rallystaru pomerili seveda tudi piloti iz naše dežele. Tekmovali bodo: Franco Savio iz Čente z Lancia Delti Integrale (lani je v Gorici dosegel drugo mesto); Tržačan Livio Lupidi bo tekmoval z Lancia Delti Integrale skupine N; Pietro Corredig iz Spetra s Fiatom Uno Turbo Trofeo skupine A. Corredig je bil lani zmagovalac na memorialu Bettega (to tekmovalstvo je zelo podobno goriškemu) v Bologni; letos je v Montecarlou dosegel zavidljivo 35. mesto; Giorgio Venica iz Dolenje na Lanci Delti Integrale, ki bo skušal ohraniti lansko zmago; Edoardo Muner iz Čedad z Lancia Delti Integrale skupine N; Damiano Molinaro iz Buje z BMW M3; Luca Vicario iz Trčmuna bo tekmoval

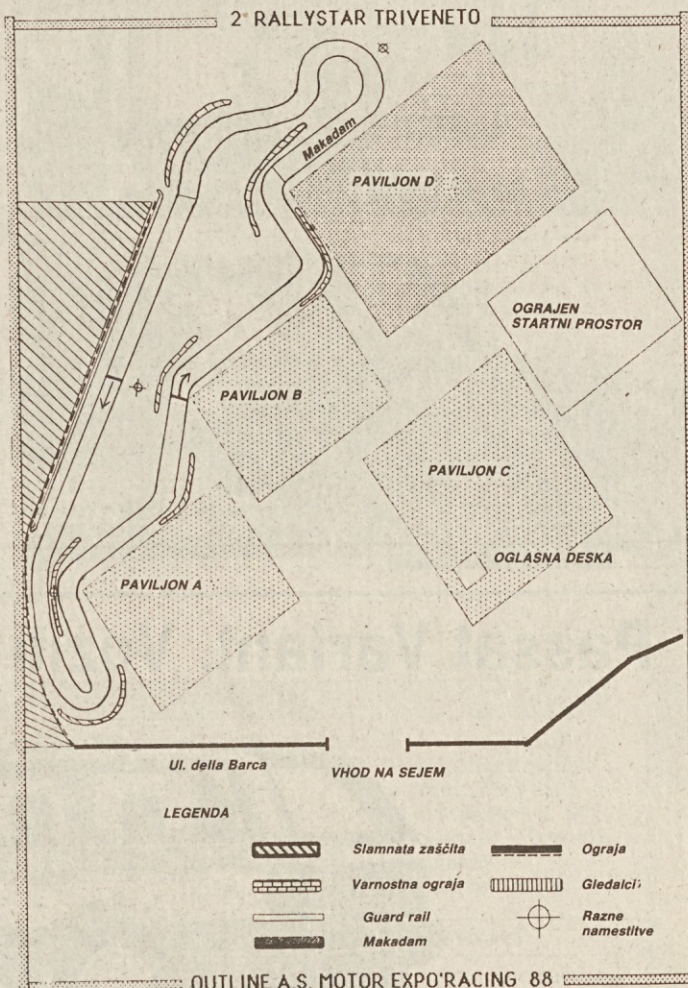


nje, letos pa se bo za pokal CASINO' NOVA GORICA potegovalo več pilotov.

Iz Veneta, kjer je veliko dobrih relijskih pilotov, prihajajo Massimo Gasparotto, ki tekmuje z avtomobilom Lancia Delta Integrale skupine N; Giovanni Manfrinato s Fordom Sierra Cosworth, prav tako pa bo na Sierru Cosworth tekmoval njegov brat Antonio Manfrinato; Anselmo Cosmo bo tekmoval na Lanci Delti Integrale skupine A, ki jo posebej pripravijo pri Abarthu; Pierluca Tondello z avtomobilom Peugeot 205 GTI 1,9 skupine A; Massimo Piacentini z Lancia Delti Integrale; Ezio Sopra z Renault 5 Turbo skupine N; Ennio Oddera s Ford Sierra Cosworth;

na Fiat Uno Trofeo skupine A; Giovanni Minini iz Čente s Fordom Escort Turbo skupine N; Massimiliano Novello iz Manzana s Ford Sierra Cosworth ter dva Goričana Iginio Cargnel z Renaultom 5 Turbo skupine N ter seveda Bambi Aguzzoni z Lancia Delti skupine A, katero mu je dal na razpolago sam relijski team Martini Lancia.

Za pokal CASINO' NOVA GORICA se bodo letos prvič potegovali tudi ženske. Rallystar se bodo udeležile tri šoferke, in sicer Tamara Vidili iz Veneta, ki bo tekmovala z Lancia Delti Integrale, italijanska prvakinja Paola De Martini bo vozila Audi Quattro uradnega Audi Europa Teama ter Ljubljanka Romana Zrnc z Renaultom



5 Turbo skupine N.

Tekmovanja se bo udeležilo tudi nekaj pilotov iz Slovenije, in sicer Brane Kuzmic, ki je med najboljšimi jugoslovanskimi piloti. V zadnjih desetih letih je kar šestkrat osvojil državno prvenstvo, izredno dobre uspehe pa je dosegel tudi v mednarodnih tekmovalnih, tako da ga je mednarodna avtomobilska zveza v letih 1985 in 1986 proglasila za najboljšega zasebnega tekmovalca. Iz Ljubljane je tudi Matjaž Tomlje, ki se bo tekmovala Rallystar treh Benečij za pokal CASINO' NOVA GORICA udeležil na BMW M3 skupine A. Tudi tretji jugoslovanski tekmovalac prihaja iz Ljubljane, in to je Vojko Podob-

nik z Lancia Delti Integrale skupine N; Silvan Lulik pa je doma iz Ajdovščine in se bo tekmovala udeležil z BMW M3 skupine N.

Kdo izmed teh trideset pilotov bo zmagovalac 2. Rallystara treh Benečij za pokal CASINO' NOVA GORICA, bomo izvedeli šele jutri pozno popoldne. Gotovo pa je, da bo borba za vstop v finale dokaj močna in bo privabila ogromno število ljubiteljev motornih športov.

Pred tekmovaljem se bodo vsi piloti danes zvečer zbrali na družabnosti, ki bo v prostorih Casinoja v Novi Gorici, ki je glavni sponzor tega izredno zanimivega tekmovalja.





Kje je kaj...

Razstavní prostori goriškega sejmišča so v glavnem dobro urejeni in vabljivi, tako da si lahko vsak obiskovalec ogleda zadnje novosti iz sveta motorjev. Motor Expó Racing se odvija v vseh treh razstavnih halah in delno tudi na zunanjem prostoru. Poglejmo kaj na sejmu lahko vidimo.

V paviljonu A si lahko ogledamo nekaj dirkalnih avtomobilov, in sicer *Symbol Sport Nazionale*, *Dallara*, *Sanetti Sport* ter *Osella PA 7/9*. Ople in terenska vozila *Isuzu* dobimo pri zastopniku Boato. Avtomobile milanske tovarne *Alfa Romeo* razstavlja družba Bigot, ki ponuja obiskovalcem limuzino *Alfa 164*, *Alfa 33*, *Alfa 75*, na zunanjem razstavnem prostoru pa dostavna vozila iste firme.

Stari avtomobil *Fiat 508 Balilla* izstopa med *Fiat Panda*, *Uno*, *Croma* in *Tipo*, ki jih razstavlja družba Aguzzoni skupaj z motorji

Suzuki in *Kawasaki*. Pri podjetju Braidotti lahko vidimo motorje *Honda*, *Morini* in *BMW*. V tej hali lahko vidimo tudi znane švedske enduro motorje *Husqvarna* ter ameriška kolesa *Scott*, katere razstavlja Jurij Tomažič iz Gorice. Firme in zastopniki razstavljajo tudi avtomobilске gume, motorne sanke, nadomestne dele in druge pripomočke tako za avtomobile kakor za motorje. Podjetje Soundcar ponuja najboljše stereo opreme za avtomobile. Najstarejši serijski avtomobil, *Ford model T*, pa dobimo pri fordovemu zastopniku Grattonu, kjer se lahko v sedemo v najnovejše enačice *Fordov Escort*, *Escort Cabrio*, *Sierra* ter relijski avto *Ford Sierra Cosworth*.

V hali B se lahko sprehajamo med *Audije* (80, 90 quattro in 100) in *Volkswagne* (*Golf*, *Passat*, *Passat Variant* in *Polo*), ki jih razstav-

na 5. strani ➔

PRIZNANO MEDNARODNO
AVTOPREVOZNIŠKO
PODJETJE

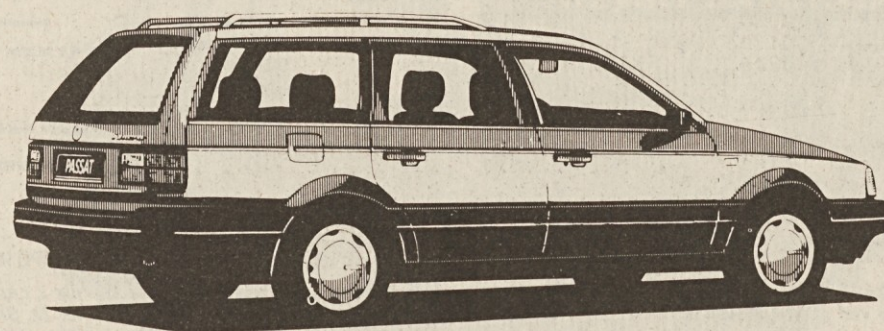


La Goriziana S.R.L.

GORICA - Via D. D'Aosta 180 - Tel. (0481) 520660 TLX: 460107 LAGORI I
Telefax: 520117

PREVZEMAMO PREVOZ VSAKOVRSNEGA BLAGA

Passat Variant. Voziti ali samo občudovati?



AUTO SACCHETTI

VOLKSWAGEN
je vreden zaupanja

GORICA

Sedež: Lungo Isonzo Argentina 9/11
Tel. 0481/83771-2-3, 530069

AVTOSALON: Korzo Italia 65
Tel. 0481/83627

OD 15. DO 23. OKTOBRA SMO NA
8. MOTOR EXPÓ RACING
PAVILJON B

TRŽIČ - Avtosalon: Ul. A. Boito 38/e
Tel. 0481/45949

➔ s 4. strani

Ija zastopnik Autosacchetti. V bližini so razstavljeni modeli *AX* in *BX* francoske znamke *Citroën*, katere zastopa Goricar. To podjetje razstavlja tudi motorje *Ducati* in *Cagiva*, na sejmu pa je tudi motor *Cagiva* s katerim je Randy Mamola zmagoval na lanskem prvenstvu. Dirkalna avtomobila Formule 1 *March* in *Minardi* lahko vidimo pri zavarovalnem podjetju Phenix Soleil oz. finančni družbi Primis. Mercedesove enačice 190 in 200 razstavlja podjetje Tirel. Precej zanimanja sta vzbudila zelo lepo urejena razstavna prostora podjetja Komjanc in zastopnika *Suzuki* in *Hyundai* Valterja Lutmana. Tukaj si lahko ogledamo novo *Suzuki Vitara* in terenska vozila *Suzuki Samurai*, avtomobile *Hyundai Pony* in motorje *Yamaha* in *BMW*. Motorje *Honda* razstavlja podjetje Il Cross, v paviljonu B pa si lahko ogledamo tudi športna oblačila, kolesa in nadomestne dele.

Paviljon D je največji, v njem pa so v glavnem razstavljeni avtomobili. Na razstavnem prostoru Marlboro World Championship Team lahko vidimo avtomobile Formule 1 *Mc Laren MP4* in najnovejšo *Ferrari Formula 1* ter relijske avtomobile *Peugeot 309 GTI* in *BMW M3*. Dva *Ferrarija*, in sicer *Mondial 3.2* in *GTO Evoluzione* razstavlja podjetje Autosandra, ki na zunanjem prostoru nudi tudi avtomobile *Honda*. V novo *Lancia Thema* lahko stopimo pri podjetju SVAG, ki razstavlja tudi *Delto*, *Prismo*, *Y10* ter relijski avtomobil *Lancia Delta Integrale* pilota Mickija Biasiona, ki je s tem avtomobilom zmagal letošnje svetovno prvenstvo.

Tekmovalni motor *Loris Reggiani*, *Aprilio 250 AT 1* razstavlja podjetje Dagri, bratje Mauri pa razstavljajo motor s katerim se je Gorican Franco Zotti udeležil letošnje *Paris-Dakar*. Motor *Aprilia AF1 project* razstavlja podjetje Motorline Sergija Lutmana, pri kateremu si lahko ogledamo tudi avtomobile znamke *Innocenti* in terensko vozilo *Daihatsu Rocky*. Japonske *Toyota Celica* in *Corolla* razstavlja Autofriuli, avtomobile *Subaru* pa, skupaj z *Maseratijimi* zastopnik Carnelutti. Japonske *Mazda* in švedske *Saab* dobimo pri podjetju Girometta, avtomobilске gume nam pa ponuja Mastrolanni gomme. V tej hali lahko vidimo še francoske *Peugeot* 205, 305 in 405, ki jih ponuja Autolisert, zastopnik Tomauto pa razstavlja angleška vozila *Austin Rover Mini*, *Metro*, *Montego*, *Rover 213*, *Rover 820* in zadnji roverjev coupé *Rover Fastback*. V tej hali ima svoj razstavní prostor tudi novogoriški Casino, kjer vidimo dirkalni avtomobil Formule ena ter *Peugeot 205 GTI*, katerega bodo izžrebali med obiskovalci igralnice.

GOODYEAR, TAKE ME HOME.

POSPREMI ME, GOODYEAR!



Komjanc Luigi

34170 GORICA

Ul. Rossini 22 - Tel. 0481/531821

ČAKAMO VAS V
PAVILJONU B

PRODAJA, SERVIS in POPRAVILA AVTOMOBILSKIH GUM

205. ZAPELJIVA ŠTEVILKA.



Upravičeno si želite novega Peugeot 205. Ima bogatejšo notranjo serijsko opremo in zaradi tega je privlačnejši. So močnejši, čeprav porabijo manj goriva, ker imajo nove motorje T. U. Od danes ima model Junior 5 vrat. Zaradi tega so Peugeot 205 zapeljivejši.

"ASCOLTO 24" TELEFON, KI JE NA RAZPOLAGO VSEM VOZNIKOM AVTOMOBILOV PEUGEOT TALBOT 24 UR DNEVNO. TEL. 167833034 (BREZPLAČEN POZIV PO CELI ITALIJI)

PEUGEOT 205
IZREDNA ŠTEVILKA!

AutoLisert



TRŽIČ - Ul. Timavo 24 - Tel. 0481/790504
GORICA - Majnica 12 - Tel. 0481/391808

VABIMO VAS V PAVILJON D

PEUGEOT. USTVARJAMO USPEHE



Lutman
gualtiero gorica

ul. 3^a armata
TELEFON
0481/20144

NA 8. MOTOR EXPÓ RACING RAZSTAVLJAMO V PAVILJONU B
AVTOMOBILE HYUNDAI, MOTORNA VOZILA SUZUKI SAMURAI,
NOVO SUZUKI VITARA TER MOTORJE YAMAHA IN BMW

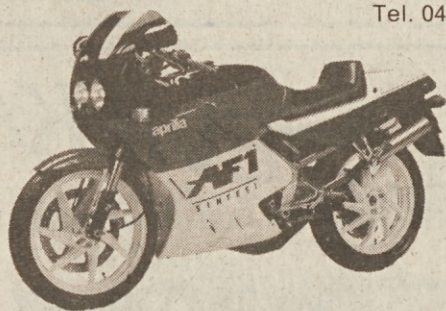




MOTORLINE snc (LUTMAN SERGIJ)

Gorica — Ul. Monte Hermada 10

Tel. 0481/20445



ZASTOPNIK ZA GORICO MOTORJEV
APRILIA, TERENSKIH VOZIL DAIHATSU
ROCKY TER AVTOMOBILOV INNOCENTI

Pričakujemo vas v paviljonu D



Še danes in jutri

Goriški motorni sejem bo torej odprt še danes in jutri. Poleg številnih razstavljenih avtomobilskih novosti se Motor Expó Racing razlikuje tudi po izredno pestrem in zanimivem programu.

Konec preteklega tedna smo lahko sledili zanimivim nastopom motoristov v Superbiker Trophyju, katerega se je vsega skupaj udeležilo 67 tekmovalcev iz naše dežele. Po ogorčenem boju je na finalnem teku v nedeljo zmagal Tržačan Fabrizio Hriaz, ki je tekmoval na motorju KTM 250. Najboljši čas 2. Superbiker Trophyja pa je že v soboto na predtekovanju dosegel Goričan Alessandro Zotti, katerega zaradi padca v velikem finalu ni uspelo obdržati končno prvo mesto. Tekmovanju, ki ga je odlično režiral moto klub Carso, je sledilo veliko število ljubiteljev motornih športov.

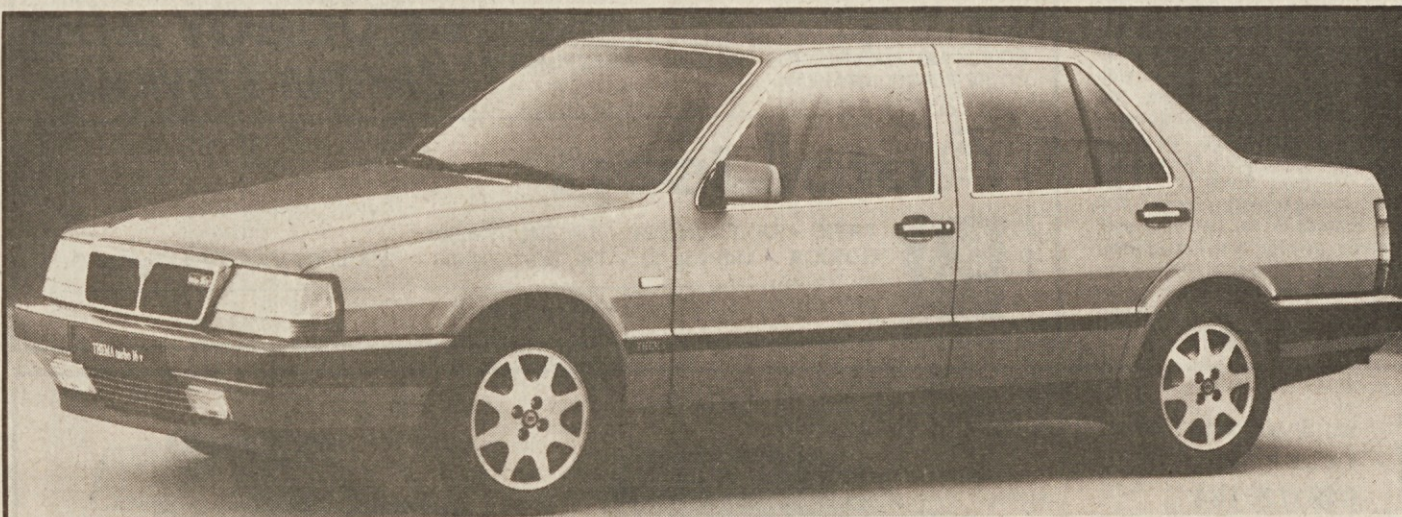
Danes in jutri bomo lahko sledili 2. Rallystaru Treh Benečij za pokal Casinò Nova Gorica (o tem tekmovanju poročamo na tretji strani te priloge) in drugim zanimivostim. Tako v popoldanskih, kakor tudi v večernih urah bomo lahko sledili nastopom francoske

skupine Trial Acrobatique, ki so v teh dneh pokazali vse kar se da z motorjem napraviti: od vsemogočih trikov na sprednjem izoziroma zadnjem kolesu do vzpona čez drveči tovarnjak.

Na odru pri razstavnem prostoru novogoriške igralnice se bo lahko vsak obiskovalec pomeril v časovni preizkušnji na Cyclette kolesih. Pri avtomatih lahko tudi dobite zastonske vstopnice za Casinò, s katerimi boste v Novi Gorici dobili listek za loterijo. Približno 20. novembra bodo žrebali listek, ki bo dobil avtomobil Peugeot 205 GTI, katerega si lahko na sejmu tudi ogledamo.

Tudi letos je torej program sejma precej bogat, številni obiskovalci pa lahko na Motor Expó Racingu vidijo in primerjajo različne avtomobile ali motorje med katerimi je gotovo tudi tisti, ki najbolj ustreza potrebam in denarnicam slehernega obiskovalca.

**Prilogo pripravil in uredil
ALEŠ WALTRISCH
v sodelovanju z AD
WORK STUDIOM**



Nova Thema turbo 16v



S.V.A.G.

Ivone in Sergio DIZORZ

**OGLEDATE SI JO LAHKO NA 8. MOTOR EXPÓ
RACING V PAVILJONU D**

**GORICA - DREVORED XXIV. MAJA - TELEFON 32510/531642
TRŽIČ - ULICA S. POLO 19 - TELEFON 776250**



URNIK:

SOBOTA:

10.00 - 22.00.

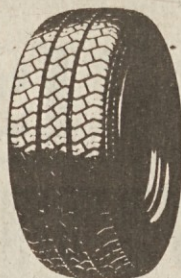
NEDELJA:

10.00 - 22.00.

VSTOPNINA:

REDNI 8.000 lir.

ZNIŽANI 5.000 lir.

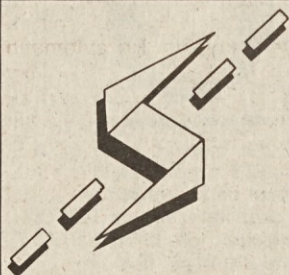


MASTROIANNI GOMME

Mastroianni Marcello & Vincenzo

Ul. del Poggio 8 - GORICA - Tel. (0481) 530092

PRISOTNI NA MOTOR EXPÓ RACING 88
V PAVILJONU D



SOUNDCAR

CENTER ZA PRODAJO IN MONTAŽO
AVTORADIOV IN VARNOSTNIH NAPRAV

ZASTOPNIK ZNAMK: PIONEER BLAUPUNKT Clarion

KENWOOD MAJESTIC JBL ALPHASONIK

TRŽIČ - Ul. S. Giusto 1 - Tel. 0481/791417

ČAKAMO VAS V PAVILJONU A

NUDI POSEBNO ZAVAROVALNO
POLICO PROTI KRAJI AVTORADIA

CARNICA
assicurazioni



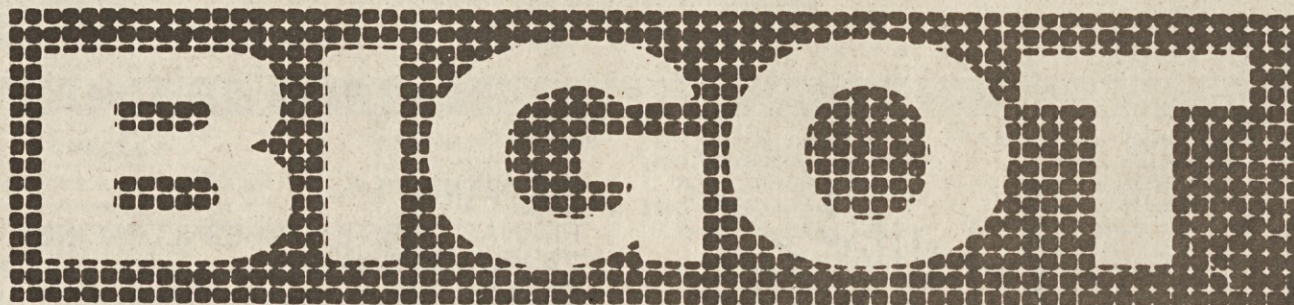
JURIJ MOTO

ZASTOPNIK ZA GORICO IN POKRAJINO

UL. S. Pellico 6 - Tel. 530798

GORICA

PRISOTNI SMO V PAVILJONU A



ZASTOPNIK

Alfa Romeo



BiGiP
CENTRO FUORISTRADA

POSEBNA SEJEMSKA PONUDBA

ALFA 33-1700 IE

SAMO 17.300.000 KLJUČI V ROKE

NA MOTOR EXPÓ RACINGU VAS ČAKAMO V PAVILJONU A

GORICA

TRŽIČ

MARIANO DEL FR.

KADAR KORISTITE... ...IZKORISTITE DOBR

AWS - KREA

*...če kupujete
avto*

VAM BODO NAŠA OSEBNA POSOJILA
NAJUSTREZNEJŠA POMOČ.
10 MILIJONOV LIR BOSTE VRNILI
V 48 OBROKIH PO SAMO 280.000 LIR
NA MESEC.
POSOJILA OBLIKOVANA PO MERI
POSEBEJ ZA VAS.

*če kupujete
nov avto*

PODJETNIKI!

PRI NAS DOBITE USTREZNI LEASING
ZA VAŠE POTREBE.
LEASING OBLIKOVAN PO MERI POSEBEJ
ZA VAS.

 **Banca Agricola
Kmečka banka Gorica**

Tedenski pregovor:

Ko je človek srečen,
še zvona ne sliši.

(nemški)



SPOMINSKI DATUMI:

- Pred 150 leti: 27. 10. 1838 je bila ustanovljena folklorna skupina v Reziji.
- Pred 110 leti: 27. 10. 1878 je bil v Dolini narodni tabor.
- Pred 80 leti: 28. 10. 1908 sta bila na Opčinah ustanovljena Kmečka posojilnica in Ljudski oder, v Ricmanjih je bilo ukinjeno Posojilno in konsumno društvo, v Boljuncu so ustanovili Gospodarsko konsumno društvo, v Bazovici društvo Zvonček, v Trstu Komisijo in spedijsko družbo Balkan, v Rocolu Knjižnico Akademskega ferijalnega društva Balkan, na Vrdeli Telovadno društvo Sokol, v Barkovljah in v Rojanu odseka Tržaškega Sokola, v Križu Gospodarsko in vinarsko društvo ter Ribiško zadrugo, v Sempolaju Kmetijsko zadrugo, v Devinu Kmečko posojilnico, pri Korošcih pa Pevsko društvo Slovenski dom.

OSEBNOSTI:

- 23. 10. 1848 se je v Špinčičih bizu Kastva rodil šolnik Vekoslav Špinčič, ki je umrl l. 1933 v Zagrebu.
- 23. 10. 1958 je v Devinu umrl gospodarski organizator in publicist Ivan Ples, ki se je rodil 19. 7. 1886 prav tako v Devinu.
- 27. 10. 1908 se je v Sv. Luciji pri Tolminu rodil organizator OF na Primorskem Oskar Kovačič, ki je umrl 31. 1. 1944 v Ljubljani.
- 28. 10. 1888 je v Škednju umrl učitelj in pevovalja Viktor Čermelj, ki se je rodil 15. 4. 1837 na Planini pri Rakeku.

gledališča

LJUBLJANA

Opera SNG Ljubljana

V soboto, 29. 10., ob 19. uri: premiera opere Faust (Charles Gounod), dir. Vladimir Kobler.

Drama SNG Ljubljana

Nocoj, 22. 10., ob 19.30: Gospod Puntila in njegov hlapec Matti (Bertold Brecht), rež. Barbara Hieng.

V četrtek, 27. 10., ob 19.30: Čaplja (Vasilij Aksionov), rež. Marjan Bevk (ponovitvi 28. in 29. 10.).

MGL Ljubljana

Nocoj, 22. 10., ob 19.30: Elektrino maščevanje (Mirko Zupančič), rež. Mile Korun.

V sredo, 26. 10., ob 22. uri: Faustove improvizacije Bojana Štiha (Bojan Štih-Tone Partljič), rež. Vesna Arhar.

Cankarjev dom

V OKROGLI DVORANI nocoj, 22. 10., ob 20. uri: Noč bogov (Miro Gavran), rež. Marjan Bevk (ponovitev 23. 10.).

V MALI DVORANI v petek, 28. 10., ob 20. uri: Razredni sovražnik (Nigel Williams), rež. Aleksandar Lukač, gostuje gledališče Plexus iz Beograda.

Mladinsko gledališče

V nedeljo, 23. 10., ob 19.30: Balkon (Jean Genet), rež. Janez Pipan (ponovitev 24. 10.).

Lutkovno gledališče

V VELIKI DVORANI danes, 22. 10., ob 17. uri: Mi kosovirji (Svetlana Makarovič), rež. Edi Majaron.

V VELIKI DVORANI v petek, 28. 10., ob 20. uri: Martin Krpan (Fran Levstik-Miran Herzog), rež. Miran Herzog.

VIDEM

Palača Kechler

V četrtek, 27. 10., ob 21. uri: večer za Gabrieleja D'Annunzia ob 50-letnici njegove smrti, nastopa gledališka skupina Baraban.

BENETKE

Gledališče Goldoni

Nocoj, 22. 10., ob 20.30: Anna dei miracoli (William Gibson), rež. Giancarlo Sepe, nastopa Mariangela Melato (ponovitev 23. 10.).

Gledališče La Fenice

V nedeljo, 23. 10., ob 16. uri: opera La sonnambula (Vincenzo Bellini), dir. Hubert Soaudant (ponovitev 25. 10. ob 20. uri).

V petek, 28. 10., ob 20. uri: v okviru Festivala Eco & Narciso - opera Elegy for Young Lovers (Hans Werner Henze), izvajata Simfonični orkester in zbor gledališča La Fenice, dir. Markus Stenz.

TREVISO

Občinsko gledališče

V nedeljo, 23. 10., ob 15.30: opera La Cenerentola (Gioacchino Rossini), dir. Bruno Campanella, rež. Patrizia Gracis.

koncerti

LJUBLJANA

Cankarjev dom

V MALI DVORANI v četrtek, 27. 10., ob 19.30: klavirski koncert - nastopata Kurt in Esther von Fischer (Mozart).

V VELIKI DVORANI v četrtek, 27. 10., ob 19.30: v spomin Vaela - va Talicha - koncert simfonikov SF, Darko Linarič - violina in Miloš Mlejnik - violončelo, dir. Samo Hubad (Schubert, Ramovš, Honegger; pon. 28. 10.).

GORICA

Auditorium

V torek, 25. 10., ob 20.30: nastopa Nuovo Trio Faurè (Brahms, Ravel).

TRŽIČ

Občinsko gledališče

V torek, 25. 10., ob 20.30: koncert dua Nina Beilina - violina in Alexander Paley - klavir (Prokofjev, Bach, Bloch, Ravel).

VIDEM

Palamostre (Trg Paolo Diacono)

V ponedeljek, 14. 10., ob 21. uri: v okviru jesenskih koncertov - nastopa Ensemble Garbarino (Ravel, Stravinski).

Auditorium Zanon

V nedeljo, 23. 10., ob 21. uri: koncert skupine The Lords of the New Church.

V sredo, 26. 10., ob 21. uri: koncert orkestra Haydn Philharmonia, dir. Ezio Roiatti (Haydn, Mozart).

Stolnica

V petek, 28. 10., ob 21. uri: na orgle igra Lorenzo Ghielmi.

MESTRE

Gledališče Toniolo

V četrtek, 27. 10., ob 21. uri: simfonična suita L'Arlesienne - koncert orkestra in zbora gledališča La Fenice, dir. G. Taverna.

BENETKE

Gledališče La Fenice

V DVORANAH APOLLINEE nocoj, 22. 10., ob 17. uri: Festival Eco & Narciso - koncert Milanskega komornega zbora, dir. Mino Bordignon (Desprez, Nono, Monteverdi).

V DVORANAH APOLLINEE v ponedeljek, 24. 10., ob 17. uri: Festival Eco & Narciso - komorni koncert (Debussy, Feldman, Cage, Cardew).

V DVORANAH APOLLINEE v torek, 26. 10., ob 17. uri: Festival Eco & Narciso - klavirski koncert Massimiliana Damerinija (Ravel, Sciarrino, Szymanowsky, Debussy).

Krožek Prigioni Vecchie

Nocoj, 22. 10., ob 18. uri: koncert dua Marco Fornaciari - violina in Gianpaolo Gualtieri - viola.

Scuola Grande S. Giovanni Evangelista

Nocoj, 22. 10., ob 20.30: Festival Light Sound Waves - sopranistka Antonia Elisabeth Brown in kitarist Adriano Sebastiani.

V torek, 25. 10., ob 20.30: Festival Light Sound Waves - violinist Ingolh Turban in pianistka Ursula Dütschler.

Cerkev Pietà

V ponedeljek, 24. 10., ob 20.30: La cetra op. 9 (Antonio Vivaldi), izvajajo I Virtuosi dell'Ensemble di Venezia, dir. G. Guglielmo.

PADOVA

Auditorium Pollini

V četrtek, 27. 10., ob 21. uri: koncert Godalnega orkestra Padove in Veneta, pianista Bruno Canino in Antonio Ballista, dir. Antonio Ballista (Mozart; ponovitev 28. 10.).

VERONA

Gledališče Filarmonico

Nocoj, 22. 10., ob 21. uri: Koncerti Ludwiga van Beethovna, izvajajo Trio di Milano (ponovitev 23. 10. ob 17. uri).

razstave

LJUBLJANA

□ NARODNA GALERIJA (Cankarjeva 20 - tel. 061/219740): Stari mojstri na otroških risbah (vsak dan 10-18, ob nedeljah 10-13, ob ponedeljkih zaprto, do 31. 10.).

□ MODERNA GALERIJA (Cankarjeva 15 - tel. 061/214106): Sodobno kitajsko slikarstvo (vsak dan 10-18, ob nedeljah 10-13, ob ponedeljkih zaprto, do 20. 11.).

□ KULTURNO INFORMACIJSKI CENTER KRIŽANKE (Trg francoske revolucije 7 - tel. 061/214025): Klasicizem v slovenski glasbi (vsak dan 10-18, ob sobotah 10-13, ob nedeljah zaprto).

□ PRODAJNA GALERIJA EQURNA (Gregorčičeva 3 - tel. 061/223932): Matjaž Počivalšek (vsak dan 10-13 in 16-18, ob sobotah 10-12, ob nedeljah zaprto, do 27. 10.).

ŠPETER

□ BENEŠKA GALERIJA (tel. 0432/727490): danes ob 17.30 odprtje razstave Kraško obrtništvo in kiparstvo Bogomile Doljak (vsak dan 8.30-12.30 in 17-19, ob nedeljah zaprto, do 6. 11.).

PASSARIANO

□ VILA MANIN: Marcello Mascherini evropski kipar (vsak dan 9.30-12.30 in 15-19, ob ponedeljkih zaprto, do 6. 11.).

□ VILA MANIN: antološka razstava Luigija Zuccherija (vsak dan 9.30-12.30 in 15-19, ob ponedeljkih zaprto, do 12. 11.).

TORVISCOŠA

□ CENTRO SOCIALE: Il lavoro negli anni '80 nell'espressione degli artisti contemporanei (vsak dan 17-19, do 12. 11.).

VIDEM

□ CENTRO FRIULANO ARTI PLASTICHE (Ul. Beato Odorico 3): Papir barva - 13 umetnikov z Bavarskega (vsak dan 17-19.30, ob sobotah 10-12 in 17-19.30, ob nedeljah zaprto, do 10. 11.).

PASIANO DI PORDENONE

□ BIVŠI MLIN (Ul. Molini 35): Mlini na vodo in mlinarska obrt v pordenonski pokrajini (vsak dan 17.30-19.30, ob nedeljah in praznikih 10-12.30 in 16.30-19.30, do 30. 10.).

BENETKE

□ DOŽEVA PALAČA: Mehiška umetnost pred Kolumbom (vsak dan 9-19, še jutri 23. 10.).

□ PALAČA GRASSI: Feničani (vsak dan 10-19, do 6. 11.).

□ GALERIJA CA' PESARO: Jim Dine (vsak dan 10-19, ob ponedeljkih zaprto, do 6. 11.).

□ GALERIJA GIORGIO CINI: razstava Disegni veneti (vsak dan 10-18, ob torkih zaprto, do 6. 11.).

□ PALAČA FORTUNY: Revolucija v dnevni sobi - Sovjetski porcelan 1917-1930 (vsak dan 9-19, ob ponedeljkih zaprto, do 27. 11.).

□ PALAČA FORTUNY: fotografska razstava Papparazzi 1953-1964 (vsak dan 9-19, ob ponedeljkih zaprto, do 4. 12.).

□ MUZEJ CORRER: razstava ob 100-letnici rojstva Giorgia De Chirica (vsak dan 10-18, ob torkih zaprto, do 15. 1. 1989).

današnji radijski sporedi

Radio Trst A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše; 7.40 Pravljica; 8.00 Deželna kronika; 8.10 Za vsakogar nekaj: Kulturni dogodki (pon.), Glasbeni listi, Paberkovanja in beležke; 10.00 Pregled dnevnega tiska; 10.10 S koncertnega in opernega repertoarja; 11.30 Pisani listi; 12.00 Koncert za srce in orkester; 12.40 Cecilijanka 1987; 12.20 Glasba po željah; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Bom naredu stazice...; 14.30 Glasbeni listi; 15.00 Drugi program; 17.10 Mi in glasba: Dijaki GM na sklepni akademiji v luteranski cerkvi; 18.00 Izbor odlomkov iz Shakespearja: Tri tragedije - tri komedije; 18.30 Glasbeni listi.

Radio Ljubljana

5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 19.00, 21.00, 22.00, 23.00, 24.00 Poročila; 6.50 Dobro jutro, otroci; 7.00 Jutranja kronika; 7.35 Promet; 8.05 Pionirski tednik; 9.05 Pogovor s poslušalci; 9.35 Danes mo izbrali; 10.05 Matineja; 11.05 Znanstveniki na radiu; 11.20 Stara glasba; 11.35 Poslušalci pozdravljajo; 12.30 Kmetijski nasveti; 14.05 Kulturna panorama; 15.00 Radio danes, radio jutri; 15.10 Popoldanski mozaik; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Vrtljak želja; 16.30 S poti po Jugoslaviji; 17.00 V studiu; 18.00 Plesni prizori; 18.30 Knjižni trg; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Ansambel Jožeta Kampiča; 20.00 Radio na obisku; 22.20 Od tod do polnoči; 23.05 Literarni nokturno; 0.05 Nočna glasba.

Radio Koper (slovenski spored)

13.30, 14.30, 17.30 Poročila; 6.00 Glasba; 6.05 Obletnice; 6.10 Vremenska napoved in prometni servis; 6.30 Jutranjik; 6.45 Cestne informacije; 7.00 Jutranja kronika; 7.30 Pregled dnevnega tiska; 8.00 Prenos Radia Ljubljana; 13.00 Kruh in sol Radia Koper; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 16.30 Primorski dnevnik; 17.00 Mizica, pogrnj se; 17.15 Zamejska reportaža; 18.00 Dajmo naši; 18.30 Starinarnica; 19.00 Prenos Radia Ljubljana.

Radio Koper (italijanski spored)

6.15, 8.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00-7.15 Glasba in rubrike; 7.35 Glasbeni variete; 7.40 Zdravo, otroci; 8.00 Jutranja oddaja; 8.20 Glasba; 8.25 Popevka tedna; 8.35 Glasbena oddaja: Mi in vi; 9.15 Carosello Curci; 9.32 Feeling; 9.45 Ansambel Casadei; 10.05 Superpass; 10.40 Družina; 11.00 Srečanja; 11.45 Knjige v izlozbi; 12.00 Glasba po željah; 14.00 Glasba; 14.33 Popevka tedna; 14.45 Športna oddaja; 15.45 Sobotna oddaja; 20.00 Nočni spored.

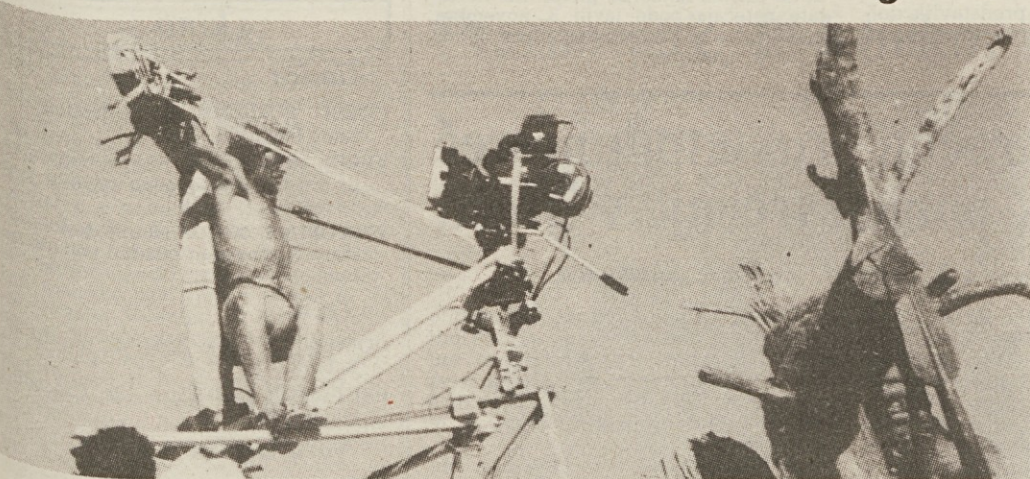
Radio Opčine

7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Pet Shop Show; 14.00 Benečija (pon.); 15.00 Glasba po željah; 17.30 Kje, kaj, kako, zakaj; 19.00 Listam po časopisih; 20.00 Sobota zvečer in Nočni val.

filmske premiere

eva fornazarič

Gledalčeva filmska skušnjava



Scorsesejeva *Poslednja Kristusova skušnjava* je film, ki ga ne bi smeli prezreti. V kino bi morali tisti, ki se jim empirično upira režiserjeva interpretacija Kristusovega trpljenja na križu, radovedneži, literarno navdihnjeni in prosvetljeni bralci (tisti, da se razumemo, ki so prebrali Kazantzakisovega Kritusa in ne samo Grka Zorbo), Scorsesejevi oboževalci in lovci na kulturne filme. *Poslednja Kristusova skrivnost* je v kinematografskem svetu to, kar je Foucaultovo nihal v literarnem, avtorsko delo, ki je zraslo v fenomen še preden bi lahko gledalci ali bralci samostojno odločali, ali jim je to všeč ali ne.

Običajno me zelo motijo »vsiljeni« miti, pa vendar je film *Poslednja Kristusova skrivnost* res vreden pozornosti. Tudi v primeru ko bi gle-

dalca osebno motilo versko prepričanje, ki ga odraža celotno filmsko delo, mu to ne sme preprečiti, da uživa ob izvrstni režiji. Če ga mora nekaj motiti, potem je to najbrž dolžina filma, ki je - posebno v drugem delu - kdaj »biblično« razvlečen. S tem se seveda vsi ne strinjajo, še najmanj tisti, ki so v dolgih sekvencah našli opis trajanja trpljenja. Minute mučenja so dolge ure in človek, ki umira na križu, ima najbrž na razpolago dovolj časa, da se boleče zazre vase. Kazantzakis in Scorsese nam ponujata lik izredno pogumnega človeka, božjega sina, ki je spoznal trpljenje in radosti življenja, kljub temu je naposled »izbral« smrt. Nam ne preostane drugega, kot da se še sami zamislimo, čeprav le za nekaj ur.

tu in tam

Metafizik De Chirico v Benetkah

Ob stoletnici rojstva znanega italijanskega slikarja Giorgia De Chirica je muzej Correr v Benetkah priredil veliko razstavo njegovih del. Od začetka tega meseca pa vse do 15. januarja si obiskovalci v Napoleonovem krilu muzeja Correr lahko ogledajo izčrpen prikaz umetniškega opusa »metafizičnega« De Chirica.

Med največjimi odlikami sedanjne beneške razstave je namreč prav dejstvo, da skuša podatki pre-rez čez celotno ustvarjalno dobo slikarja, ne pa samo ponuditi na ogled nekaj najbolj znanih del. Razstavljene slike namreč nosijo datume od leta 1909 do 1974.

Če po eni strani razstava obsega celoten umetnikov opus, je tudi porazdelitev na razna obdobja dovolj homogena. Poznavalci bodo sicer opazili, da manjka kako zelo znano delo, ki pa ga je bilo zaradi raznih težav težko iz privatnih zbirk pripeljati v Benetke.

Največ splošne pozornosti vzbujajo dela iz let '20, '30 in '40, ko je bil Giorgio De Chirico najbolj iz-zivalen, ne samo v besedah, tem-več tudi v slikanju.

BREDA PAHOR



Načrt za cesto Ločnik-Jazbine se kljub financiranju ne izvaja

Denar zagotovljen iz zakona o financiranju osimskih dogovorov

Cesta med Jazbinami in Ločnikom predstavlja najkrajšo zvezo med Brdi in Gorico. Pred leti so se na pokrajini, po dolgotrajnih razpravah odločili, da cesto razširijo, odpravijo nekatera nevarna mesta, skratka, da jo preuredijo v pomembno in predvsem varno prometnico.

Denar za ta dela (okrog 500 milijonov lir) zagotavlja zakon za finansiranje osimskega dogovora. Glede zagotavljanja financiranja torej nobenih težav in dela bi morala biti že zdavno opravljena. Vsaj takšen je bil namen. Dejansko pa je na trasi od Ločnika do Jazbin v Števerjanski občini še vse po starem. Kdaj se bo kaj premaknilo, vprašujejo prebivalci tega dela Brd in tudi številni prebivalci z jugoslovanske strani meje, ki se ceste poslužujejo prav pogosto, saj predstavlja najbližjo zvezo z Gorico.

Traso ceste so do zdaj že nekajkrat zakoličili, vedo povedati krajan. Pred dobrim letom smo tudi v dnevniku napovedali skorajšnji pričetek del in nam je vest posredoval, po našem izrecnem zanimanju, takratni pokrajinski odbornik za javna dela Edoardo Bressan. Količke, ki so jih zabili v začetku lanskega leta so kmetje že spet populi in odstranili in najbrž bo treba traso ponovno začrtati, kar bo seveda pomenilo spet dodatno izgubo

časa. Sicer pa je vzrok zamude - menda prav v zapletenem birokratskem postopku, menda pogojenem od vira financiranja. Del pristojnosti glede izvedbe del (v glavnem priprava načrta) pripada Pokrajini, glavno besedo pa ima pri vsej zadevi Dežela.

Kot se rado zgodi, pri vseh takih in podobnih postopkih, so se pojavile težave že v sami pripravljalni fazi. Tako so med drugim v pokrajinskem svetu morali kar dvakrat odobravati načrt za predvidena dela. Vse to je seveda še podaljšalo do takrat nabrano zamudo.

Volitve za obnovo pokrajinskega sveta in dolgotrajna pogajanja za sestavo odbora tudi niso pospeševalno vplivale na razrešitev tega vprašanja.

Kakšno je stanje danes? Po neuradnih vesteh naj bi dela že oddali v zakup in naj bi se v kratkem tudi pričela izvajati.

Upati je, da bo tokrat zares držalo.

Do 12. novembra prošnje uvoz-izvoz po operaciji Alpe-Adria

Goriška trgovinska zbornica opozarja na bližnjo zapadlost rokov za vlaganje prošenj za sodelovanje pri operaciji Alpe-Adria. Gre za uvoz, oziroma izvoz jugoslovanskega blaga, pri čemer lahko sodelujejo podjetja iz goriške, tržaške, videmske in pordenonske pokrajine. V Italijo je dovoljen uvoz blaga, po seznamu, ki ga interesi dobijo v uradih Trgovinske zbornice. Rok za predložitev prošenj zapade 12. novembra letos. Prošnje, ki jih bodo prejeli po omenjenem datumu bodo upoštevali samo če kontingenti posameznih vrst blaga ne bodo v celoti izčrpani.

Blagovne liste za uvoz, oziroma izvoz, so na razpolago interesentom v uradu za zunanjo trgovino pri Goriški trgovinski zbornici.

V Gradežu seminar o šoli v Evropi

Goriško šolsko skrbništvo bo v sodelovanju z evropsko akademijo iz Otzenhausna (ZRN) priredilo petdnevni seminar v Gradežu na temo: Šola v Evropi in perspektive skupnosti. Seminar, ki se bo pričel v ponedeljek, 24. oktobra, in bo trajal vse do petka, 28. oktobra, je namenjen vsem profesorjem, vodil pa ga bo goriški šolski skrbnik dr. Santo Leotta.

Na seminarju bodo predavali poleg italijanskih strokovnjakov podravnatel akademije v Otzenhausnu dr. Heiner Timmermann, ravnatelj Evropa Zentrums iz Tübingena dr. Michael Bosch in deželni šolski nadzornik dr. Ottaviano Corbi.

Po gostovanju Verča in Kobala v petek Karst brothers in Škovace



Med publiko so prevladovali mladi

(foto Čubej)

V naših kulturnih prireditvah si satirična zvrst še ni našla svojega pravega prostora. Vsaj do pred kratkim smo na določeno problematiko, še posebno na tisto, ki je tesno povezana na našo življenjsko stvarnost, vedno gledali zelo resno, ne da bi določene aspekte našega življenja zdramatizirali in jih znali analizirati tudi z drugačnega zornega kota. Prav zato pa je dobrodošla vsaka priložnost, ko se lahko iz srca nasmejemo, tudi ko govorimo o strašno resnih, da ne rečemo "svetih" stvareh.

Precejšnje zanimanje je zato vladalo za nastop Sergeja Verča in Borisa Kobala, ki sta v četrtek zvečer v Gorici predstavila uspešno satirično predstavo Oprosti, ne juriš. Avtorja in izvajalca sta v približno eno uro in pol dolgem programu z dovršeno interpretacijo zabavala, v glavnem mlajšo publiko, ki se je zbrala v dvorani Kulturnega doma. V svojem nastopu sta kabaretista predstavila razne aspekte našega, manjšinskega, življenja in nekatere bolj ali manj znane osebnosti. Seveda sta kakšno pikro povedala tudi na račun naše matične domovine,

s posebnim ozirom na trenutni politični in gospodarski položaj.

Mladinski odbor SKGZ in ZSKD, ki sta priredili prijeten kabaretni večer, pa nameravata v prihodnje nadaljevati s podobnimi pobudami. Tako bo že v petek, 28. t. m. stopila na oder Kulturnega doma priznana kabaretna skupina Karst Brothers. »Kraški bratje« nas bodo zabavali z zadnjo njihovo uspešnico Škovace.

prispevki

Ob 10-letnici smrti Franca Lupina darujejo Slavko, Vilko, Olga in Vida 200 tisoč lir za mešani pevski zbor Oton Župančič.

V počastitev spomina matere Marije in očeta Franca daruje Zdenko Vogrič 70 tisoč lir v Sklad za postavitve spomenika deportirancem v nemška uničevalna taborišča.

razna obvestila

KD Oton Župančič vabi drevi, ob 20.30, na pevski večer ob 10-letnici smrti Franca Lupina in na fotografsko in dokumentarno razstavo o življenju in delu znanega prosvetnega in družbenega delavca. V pevskem delu bosta nastopila moški pevski zbor KD Skala Gabrije in mešani pevski zbor KD Oton Župančič. Prireditve bo v domu A. Budala.

KD Briški grič obvešča, da se prične redna vadba rekreacijske telovadbe v sredo, 26. oktobra, ob 20. uri na Bukovju. Vpisujejo Ana Mikluš - Ščedno (tel. 884182), Divna Valič - Jazbine (tel. 390167) in Nevenka Klanjšček - Klanec (tel. 884178).

SPD GORICA sporoča, da sprejemajo prijave za društveno martinovanje, ki bo 13. novembra v Ajdovščini, v trgovini Bavcon in pri odbornikih Ivo Nanutu in Branku Kuzminu. Poskrbljeno bo tudi za avtobusni prevoz, v kolikor bo dovolj prijav.

Občina Doberdob obvešča, da zaradi vedno večje količine odpadkov in zaradi nastalih težav njihovega odvažanja v oddaljena odlagališča, bo za krajši čas pobiranje smeti po občini potekalo po naslednjem redu: Doberdob ostane kot dosedaj ob torkih in petkih, zaselki Jamlje, Dol in Poljane pa vsak ponedeljek in petek.

Mladinski odbor SKGZ in Zveza slovenskih kulturnih društev prireja kabaretni večer v Kulturnem domu v petek, 28. oktobra, ob 21.00. Skupina Karst brothers bo uprizorila Škovace. Predprodaja vstopnic v Kulturnem domu ob delavnikih od 9. do 13. ure in na ZSKD od 9. do 17. ure.

kino

Gorica

CORSO 17.30-22.00 »La leggenda del santo bevitore«.

VERDI 16.30-22.00 »L'ultima tentazione di Cristo«. Prepovedan mladini pod 14. letom.

VITTORIA 17.30-22.00 »Porno desideri di vizi«. Prepovedan mladini pod 18. letom.

Tržič

COMUNALE 18.00-22.00 »Il pranzo di Babette«.

EXCELSIOR 18.00-22.00 »Mr. Crocodile Dundee II«.

Nova Gorica

SOČA 18.00-20.00 »Siloviti udarec«. Ob 22.30 »Ženska za vse«.

DESKLE 19.30 »Nedotakljivi«.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI

Rita Bassi - Ul. don Bosco 175 - tel. 32515.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU

S. Antonio - Ul. Romana 147 - tel. 40497.

pogrebi

Danes v Gorici ob 11. uri Angela Ogrič vdova Šorli iz splošne bolnišnice na glavno pokopališče.

Zgodovinski tabor danes v Šempasu

Na pobudo družbenopolitičnih organizacij občine Nova Gorica bo danes ob 11. uri v Šempasu, pri tamkajšnji osnovni šoli, javno zborovanje ob 120-letnici znanega tabora. Na shodu bo govoril podpredsednik RK SZDL Viktor Žakelj, predvidoma pa tudi predstavnik primorskih kulturnih delavcev iz matične domovine in zamejstva.

Na shodu, na "zgodovinskem taboru" bo tekla beseda o sedanjih težavah in dilemah slovenskega naroda, izhajajoč iz kulturnega in političnega programa, ki je bil predstavljen na shodu pred 120 leti.

Rdeča luč za tuje prevoznike ki varčujejo na pnevmatikih

Zgleda, da so italijanske oblasti na mednarodnem mejnem prehodu pri Štandrežu v zadnjem času poostrele nadzorstvo nad tehnično opremljenostjo vozil, zlasti tovornjakov, ki prihajajo na italijansko ozemlje. Tako naj bi med ponedeljkom in torkom zavrnili na omenjenem mednarodnem prehodu kar petnajst tovornjakov, ki so imeli izrabljene pnevmatike.

Prav dotrajanost gum je pogostoma vzrok hudih prometnih nesreč. Smrtna

prometna nesreča se je zgodila prejšnji petek na avtocesti blizu Brescie, menda prav zaradi izrabljenih pnevmatikov tovornjaka z jugoslovansko registracijo.

Tudi v prihodnje je pričakovati strogo nadzorstvo nad tehnično usposobljenostjo tovornjakov tujih prevoznikov. S predhodnim izločenjem neustreznih opremljenih vozil je namreč mogoče preprečiti marsikatero nesrečo.

Srečanje s predsednikom Pokrajine

Obrtniki na Tržiškem računajo na razvoj navtičnega turizma

Predsednik goriške pokrajinske uprave posveča veliko pozornost gospodarskim vprašanjem na raznih območjih pokrajine. Te dni se je Gianfranco Crisci sestel s člani obrtniških združenj in trgovskih združenj na Tržiškem. Govor je bil predvsem o novih možnostih razvoja, ki naj bi ga v teh krajih prinesel razmah navtičnega turizma. Predstavniki obrtnikov so izrazili potrebo, da bi na območju Moščenic opremili obrtniško cono, kjer bi lahko razvijale svojo dejavnost trdke, ki so tako ali drugače povezane z navtičnim turizmom. Taka rešitev je po mnenju obrtnikov toliko bolj utemeljena, če se upoštevajo razvojni načrti Tržiča in Seslanskega zaliva.

Vendar morje, oziroma bližina morja še ni vse, so na sestanku poudarili predstavniki obrtnikov. Nujno se je treba lotiti vprašanja čiščenja odpadkov, saj stanje, kakršno se je ponovilo v poletnih mesecih, samo odganja tuje in domače goste. Zlivanje odpadkov v Tržaški zaliv in še posebej v zaliv Panzano povzroča daljnosežne posledice v rastlinskem in živalskem svetu v morju (cvetenje alg), kar predstavlja dolgoročno hipoteko na turistični razvoj tega območja.

Podobne težave kakor v Tržiču, imajo tudi obrtniki v Gradežu. Tam sploh ni najti prostih zazidljivih površin, ki bi jih namenili obrtništvu.

Trgovce žuli predvsem vprašanje cestnih povezav in pomanjkanja parkirnih prostorov, imajo pa tudi nekaj pomislekov, kakor izhaja iz poročila za tisk, glede mreže velikih trgovin. V tej zvezi predlagajo izdelavo globalnega načrta za to obliko distribucije.

Fotografski natečaj

Posojilnica iz Ločnika, Fare in Koprivnega prireja v sodelovanju z ločniško sekcijo Goriškega fotografskega krožka 5. fotografski natečaj, ki se ga lahko udeležijo vsi ljubitelji fotografije. Tema natečaja je tokrat dvojna: poleg slik na prsto temo, lahko pošlejo interesi črno-bele fotografije na tematično vezano na pivsko kulturo in vinogradništvo. Avtorji lahko prispevajo največ štiri posnetke na vsako temo in jih izročijo najkasneje do 24. t. m. v posojilnici v Ločniku.

Posebna žirija se bo sestala konec t. m. in bo izbrala najboljše prispevke. Rezultate natečaja bodo javili 3. novembra, medtem ko bo razstava najboljših del od 6. do 13. novembra.

Izvajalca odlična, a žal malo občinstva na koncertu Šiškovič-Lazko

Prizadevanja sodelavcev Sklada Mitja Čuk že lep čas tudi na Goriškem niso neznana. Želijo pomagati pri vključevanju prizadetih otrok v družbo, želijo zagotoviti slovenskim otrokom primerno domače okolje. Gre torej za pobudo z globokim humanitarnim pomenom.

In vendar je ob nedeljskem koncertu vrhunskih mojstrov, violinista Črtomira Šiškoviča in pianista Igorja Lazka, nekaj zatajilo. Drugače je težko razumeti, zakaj toliko praznih mest v dvorani Kulturnega doma kljub gostovanju dveh vrhunskih umetnikov.

Morda nedelja res ni najbolj primeren dan, morda je bilo krivo za ta jesenski čas preveč lepo vreme, morda to, morda ono. Rezultat žal ni bil takšen, kakor bi pričakovali. Koncert je bil namreč prirejen v podporo Sklada Mitja Čuk.

S katerimi cilji ta sklad deluje, je pred nastopom dua Šiškovič - Lazko pojasnila članica Miranda Vodopivec.

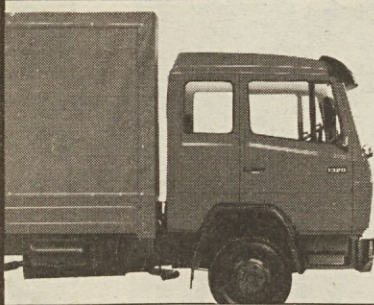
Sicer pa ob koncu lahko zapišemo, da je bil nedeljski koncert, če odmislimo skromno udeležbo občinstva, zares enkratni umetniški užitek.

Jutri na Goriškem mali maraton

V nedeljo bo po Goriškem že enajsti Posoški mali maraton, ki ga prireja skupina Gruppo marciatori Gorizia. Start bo ob 10.30 izpred atletskega stadiona na Rojcah, nakar bodo tekmovalci šli po Ul. Aquileia preko ločniškega mostu. Tu bodo zavili po Majnici proti Villanovi pri Fari, nato po Fari, Gradišču, preko mostiča ponovno na levi breg Soče, skozi Zdravščine, Sovodnje in Štandrež do stadiona na Rojcah, kjer bo tudi cilj.

Nastop na nedeljskem malem maratону so do danes potrdili že vsi najuspešnejši deželni maratonce, udeležbo pa so najavili tudi nekateri dobri atleti iz Veneta. Kdor se želi udeležiti tekmovalja se mora predhodno vpisati. To lahko stori še danes, podrobnejše informacije pa lahko dobite po telefonu (21776 ali 33596). Tekmovanja se lahko udeležijo vsakdo, ki je dopolnil 20. leto, namenjeno pa je vsem maratonce, včlanjenim ali pa ne. Posoški mali maraton bo za včlanjene atlete in atletinje, ki bivajo v naši pokrajini, veljal za pokrajinsko prvenstvo.

LAHKA IN SREDNJETEŽKA
TOVORNA VOZILA
MERCEDES-BENZ
MOČ IN POPOLNA STORITEV



GERMACAR s. r. l.
Gradišče ob Soči - Tel. 0481/92900



Zastopniki Mercedes-Benz
Zanesljivost ekskluzivnega odnosa

Težak obračun prometnih nesreč V četrtek ponoči trčenje v Mošu

Hudo ranjen 27-letni A. Zanin iz Šlovrenca

Teden, oziroma konce tedna v znamenju težkih prometnih nesreč. Po smrtni nesreči v Tržiču, kjer je v četrtek zgodaj zjutraj umrl 40-letni Luciano Gallopin iz Trsta in po nesreči v Gradišču, kjer je bil hudo ranjen mlad pripadnik zbora prometne policije, moramo žal že spet poročati o tragičnem dogodku, ki se je pripetil v noči med četrtkom in petkom na državni cesti pri Mošu. 27-letni Angelo Zanin, doma iz Šlovrenca, Ulica d' Annunzio 32, je menda med prehitevanjem izgubil nadzorstvo nad fiatom 126 in oplazil nasproti vozeči fors escort, ki ga je upravljal 35-letni Alessandro Cian iz Gorice, Ulica Palladio 22/B.

Fiat 126 je po trčenju zaneslo na desno stran ceste, kjer je treščil v cementni zid. Ob tem je bilo vozilo skoraj povsem uničeno, hude poškodbe pa je utrpel Zanin. Odpeljali so ga na zdravljenje v goriško splošno bolnišnico, kjer so si zdravniki zaradi zloma nadlahtnice, nalomljenih reber in poškodb vranice pridržali prognozo.

Šoferja drugega vozila, ki je bilo vpleteno v nesrečo, Ciana so tudi odpeljali v bolnišnico, kjer pa so mu zdravniki ugotovili le lažji pretres možganov. Zdravil se bo tri dni. Nihče od sopotnikov v njegovem avtu pa ni bil ranjen.

Po ugotovitvah karabinjerske obehodnice, je Zanin vozil po državni cesti v smeri Gorica-Šlovrenc, do nesreče pa je prišlo na začetku Moša, kjer je cestišče nekoliko ugreznjeno in kjer se od državne ceste odcepi občinska, ki pelje v podvozu, pod železnico proti staremu delu Moša.

Ogenj v kuhinji

V stanovanju Uga Stocchija v Ulici IX. avgusta je včeraj zjutraj iz še nepojasnjenih razlogov izbruhnil požar. Gasilci, ki so prihiteli na poziv 113, so s pravočasnim posegom uspeli kmalu pogasiti ogenj. Plameni so zajeli v glavnem pohištvo, štedilnik in druge gospodinske stroje.

Ob 80-letnici ustanovitve posojilnice v Sovodnjah

Leta 1908 so na Goriškem ustanovili triintrideset kmečko-delavskih posojilnic

Med temi sta tudi posojilnici v Sovodnjah in Doberdobi

Točno pred sto leti je na Nemškem umrl Friedrich Wilhelm Raiffeisen ustanovitelj ljudskih (kmečko-delavskih) posojilnic, ki so pravi razmah doživele v drugi polovici prejšnjega stoletja in v začetku novega. Nastajanje posojilnic je pomenilo konec dotedanjemu precej oduševanemu kreditnemu sistemu, istočasno pa osnovo za gospodarski in splošni razvoj kmečkega in delavskega razreda.

Prvo posojilnico je Raiffeisen ustanovil leta 1849 v Flammersfeldu, v naslednjih letih pa se je novost neverjetno hitro razširila v vseh nemških deželah, pa tudi v Avstro-Ogrski. Pred sto leti, to je v letu Raiffeisenove smrti, je bilo samo v Nemčiji nad štiristo hranilnic in posojilnic.

Slovenci smo prednosti in možnosti hranilnic in posojilnic spoznali nekoliko kasneje, posredno preko izkušenj na Češkoslovaškem. V javnosti jih je propagiral predvsem dr. Jože Vošnjak.

Pravi razvoj posojilnic se je na Slovenskem pričel šele v osemdesetih letih prejšnjega stoletja, doživel naravnost neverjeten razmah ob prelomu stoletja in v desetletju pred prvo svetovno vojno.

Najbolj uspešno je bilo, če smemo soditi po številu novoustanovljenih posojilnic in hranilnic na Slovenskem in posebej na Goriškem, leto 1908. Samo na Goriškem so v tem letu, kakor navaja v svoji knjigi Slovensko bančništvo in posojilništvo na Goriškem Marko Waltritsch, ustanovili triintrideset novih posojilnic. Med temi sta tudi posojilnica v Sovodnjah in Doberdobi, ki se zmeraj delujeta in se uspešno razvijata. Leta 1908 je bila us-

tanovljena tudi posojilnica v Števerjanu (Kmečka hranilnica in posojilnica v Št. Ferjanu), ki je prenehala delovati ob koncu dvajsetih let in ki je bila leta 1932 dokončno razpuščena.

Te dni je Kmečko-delavska hranilnica in posojilnica v Sovodnjah z dvema pomembnima dogodkoma obeležila 80-letnico. Na izrednem občnem zboru so člani soglasno odobrili osnutek novega statuta, nujen korak, da se tej ustanovi, ki je kljub častitljivi starosti, danes postala prava banka v malem, tudi v bodoče zagotovi možnosti nadaljnjega razvoja, ki je nujno vezan na sodelovanje s zvezo kmečkih in delavskih posojilnic, tako na deželnem kakor na državnem nivoju. S posebno prireditvijo, priložnostnim nagovorom predsednika Mira Hmeljaka in nastopom pevskih zborov in ansambla Miramar, pa je vodstvo posojilnice želelo tudi na zunaj obeležiti jubilej.

Na primeren način bodo 80-letnico delovanja posojilnice obeležili tudi v Doberdobi, predvidoma že konec prihodnjega meseca.

Prav nedavna proslava v Sovodnjah je bila spodbuda za zapis o ustanovljanju kmečkih posojilnic in posebej o delovanju te ustanove, ki je danes gibalo gospodarskega in splošnega družbenega razvoja sovodenske občine in sosednjih krajev, saj ima posojilnica svoj delokrog tudi v Zagorju in nekaterih bližnjih krajih.

Posojilnica je bila ustanovljena 2. aprila 1908, formalno pa je začela delovati dva meseca kasneje, 29. maja, po objavi ustanovnega akta v uradnem vestniku. Prvi predsednik posojilnice je postal Franc Rojec, ki je usta-

no vodil do vojnih let (ko se je morala skupaj s sovodenskim prebivalstvom seliti, umakniti v begunstvo, v Ljubljano). V delovanju zadruge z neomejeno zavezo je kreditno poslovanje v tej začetni dobi predstavljalo le del poslovanja, saj je posojilnica nabavljala tudi semena, stroje in razno blago za člane. Na področje kreditnega poslovanja je izraziteje posegla po prvi svetovni vojni, v težavnem obdobju obnove. Gre za obdobje, ki je marsikatero podobno ustanovo spravilo v težave in na boben. Preživela je tudi kasnejše obdobje in preizkušnje. Pomemben razvoj je doživela v zadnjih petindvajsetih letih, pod vodstvom Jožefa Češčuta.

Pred njim je posojilnico več kakor trideset let vodil Andrej Pipan iz Gabrij, še prej pa Josip Tomsčič, ki ima največ zasluga za to, da se je ustanova rešila iz zapleta, v katerem so se znašli razni drugi podobni zavodi na Goriškem. Deset let (1919-1929) je posojilnico vodil Ivan Lukežič. Predsednik posojilnice je danes Miro Hmeljak.

Sovodenci, ki so pred osemdesetimi leti ustanovili hranilnico in posojilnico z namenom da pripomorejo gospodarskemu in družbenemu razvoju kraja, predvsem pa da takratno pretežno kmečko prebivalstvo in obrtnike rešijo pred izžemanjem raznih zasebnih izposojevalcev denarja, so v kraju uresničili tudi nekatere druge pobude, temelječe na zadrugi osnovi. Tako je v kraju nastala vrtnarska zadruga, zavarovalnica goveje živine in še nekatere druge ustanove. Do danes sta se ohranili posojilnica in zavarovalnica za govejo živino.

Uspel petdnevni izlet upokojencev na Dunaj



Nasmejani udeleženci na povratku

(foto Černe)

Pretekli teden se je skupina goriških upokojencev vrnila s petdnevnega izleta na Dunaju. Zanimivega potepanja po avstrijski prestolnici se je udeležilo več članov društva upokojencev, kar zgovorno priča o stalnem zanimanju za take pobude. Izletnike je vseh pet dni spremljala poštvovalna in odlično pripravljena vodička Zdenka iz Ljubljane, vse pa je srečno pripeljal nazaj domov šofer Janko.

Izletniki so se popeljali na Dunaj preko Trbiža, Rateč, Korenskega sedla, Celovca in Gradca. Prenočevali so v prijetnem hotelu v središču Dunaja, vsak dan pa so odhajali na ogled bližnjih najznamenitejših mestnih objektov. Med drugim so si ogledali dvor (Hofburg), državno zakladnico, grobnice v kapucinski cerkvi, Avguštinovo cerkev in cerkev sv. Stefana. Kdor

obišče avstrijsko prestolnico mora skoraj obvezno obiskati tudi Schönbrunn in Prater. Navdušeni goriški izletniki so si tudi to ogledali, povzpeli pa so se tudi na znani Donauturm, kjer so ob pogrnjeni mizi uživali enkratni razgled na mesto.

Omembe vreden je tudi ogled stavbe priznanega avstrijskega arhitekta Hunderwasserja, ki je znal ustvariti ultramoderno poslopje, ki je v ponos mestu samemu in seveda obvezna postaja za vse izletnike. Da ne bi bil zadnji večer bivanja na Dunaju preveč žalosten, je skupina obiskala Grinzig, kjer so jim pripravili karakteristično večerjo. Pot domov je držala preko Gradca, Šentilja in Maribora. Počutje je bilo vseh pet dni res prijetno, tudi zaradi lepega, sončnega vremena.

Večer v Katoliškem domu o poeziji Mirka Mazore

V priredbi SKPD Mirko Filej iz Gorice je bil v sredo zvečer v mali dvorani Katoliškega doma kulturni večer s pesmijo Mirka Mazore. Življenjsko pot pesnika in duhovnika sta orisala prof. Marija Češčut in Marijan Breclj. Češčutova se je najprej zaustavila pri življenjepis Mazore in omenila vpliv Gorice na njegovo delo in življenje. Ob koncu je še na kratko opisala prvo zbirko pesmi Mirka Mazore, ki je izšla pred kratkim, prav ob peti obletnici smrti duhovnika. Zbirko je likovno opremil goriški slikar Andrej Kosič.

O Mazorovi liriki je spregovoril Marijan Breclj, ki je tudi sam izbral in uredil pesmi, ki sestavljajo zbirko. Že sama sestava ni bilo lahko delo, saj je Mazora pesnikoval večkrat pod raznimi psevdonimi. Breclj se je nato zaustavil pri Mazorovi »zaljubljenosti« do opusa Simona Gregorčiča, čeprav se tematika njegovih pesmi bistveno razlikuje od motivov, ki označujejo dela Goriškega slavca. Mazora je predvsem pesnik trpljenja, neprestanega boja v človeku, njegova melanholična, včasih celo pesimistična pesem pa se prelija v svetlo pričakovanje v onstranski svet.

Večer je sklenila skupina mladih recitatorjev, ki so pod vodstvom Franka Žerjaja prebrali nekaj avtorjevih pesmi. Še posebno občuteno so podali zadnjo pesnikovo liriko, sonetni venec Oj, z Bogom, bratje.

Filmski večer v KD Danica

Kulturno društvo Danica z Vrha je za uvod v letošnjo sezono pripravilo filmski večer, na katerem je etnografski filmi zapisovalc Zdenko Vogrič prikazal vrsto najzanimivejših vaških običajev, ki jih je posnel na Vrhu. Za to priložnost se je v prostorih Kulturno-sportnega središča zbralo veliko domačinov, predvsem mladih, ki so z zanimanjem sledili filmskim zapisom o pustovanju, postavljanju mlaja ter karakteristični vrhovski navadi ob sv. Treh kraljih. Za konec je Vogrič pri-

kazal še dokumentarec o tiskarni na Vojskem, kjer se je tiskal Partizanski dnevnik.

Dober odziv na uvodnem večeru kulturne sezone, kot je med pozdravnim nagovorom podčrtal tudi Leopold Devetak, narekuje domačemu kulturnemu društvu, da nadaljuje na tej poti. Sicer bodo o dejavnosti ter o načrtih vrhovske skupine razpravljali na občnem zboru KD Danica, ki bo meseca novembra.

Petnajst koncertov v novi sezoni goriškega glasbenega društva Lipizer

Z nastopom Tria Fauré iz Milana, ki ga sestavljajo violinstka Silvana Minella, čelist Marco Perino in pianist Ottavio Minola, se bo pričela letošnja koncertna sezona v priredbi goriškega kulturnega združenja Rodolfo Lipizer. Trio iz Milana, ki je ena najboljših tovrstnih skupin v Italiji, se bo predstavil goriški publikli v Auditoriju v Ulici Roma, v torek 25. oktobra.

Združenje Lipizer je pripravilo tudi za letošnjo sezono bogat spored koncertov, ki jim bodo ljubitelji klasične glasbe lahko sledili v Avditoriju, medtem ko bodo v dvorani Verdi nastopi samo zelo množičnih orkestrrov. V sezoni od 25. oktobra do 9. aprila se bo zvrstilo kar petnajst glasbenih prireditev. Precejšnje težo bodo imeli v programu večji ansambli, med temi Zagrebška filharmonija, Filharmonični orkester iz Lublina, Simfonični orkester iz Varšave, simfonični orkester "Moldava" itd. Posebej bi omenili Zagrebške soliste. Skupino sestavlja trinajst odličnih glasbenikov, ki so pravkar pričeli turnejo po italijanskem polotoku. V Gorici, v okviru koncertne sezone društva Lipizer, bodo nastopili 2. decembra.

Zelo kakovosten je tudi izbor solistov, ki bodo v okviru večernih in nedeljskih glasbenih večerov - koncertna ponudba združenja Lipizer je torej dvojna - nastopali letos v Gorici. Naj-

večje pričakovanje vlada seveda za nastop pianistke Marie Tipo. Umetnica iz Firenc, ki jo lahko vključimo med najboljše svetovne pianiste, bo v svojem recitalu izvedla tri Beethovne sonate. V široki paleti letošnjih koncertov pa zasledimo lahko tudi več imen priznanih solistov, ki bodo obogatili letošnjo abonmajsko koncertno sezono.

Ob koncu velja še dodati, da je že v teku prodaja abonmajev, še posebej popusti pa so namenjeni tistim, ki se bodo odločili za dvojni abonma (večerni in nedeljski koncerti). Abonmaje si lahko zainteresirani nabavijo v turistični agenciji IOT v Gorici, v Ulici Oberdan 16.

Komemoracije ob dnevu mrtvih

Predstavniki Generalnega konzulata SFR Jugoslavije v Trstu in delegacije občinskih odborov ZZZ Koper, Sežana, Nova Gorica in Tolmin bodo ob dnevu mrtvih polagali vence na grobove in pred spomenike padlih borcev NOB v obmejnem območju Furlanije-Juljske krajine.

V goriški pokrajini bo delegacija Generalnega konzulata SFRJ dne 31.

oktobra obiskala sledeče kraje in spominska obeležja ter položila vence po sledečem razporedu: 8.50 v Trziču, 9.20 v Ronkah, 9.50 v Doberdobi, 10.10 v Jamljah, 10.30 na Vrhu, 10.45 v Gabrijah, 11.00 v Sovodnjah, 12.00 v Podgori, 12.15 v Pevmi, 12.40 v Števerjanu. Naslednji dan, 1. novembra, pa bodo ob 10.30 položili vence še na glavnem goriškem pokopališču.

Predstavnštvo občinskega odbora ZZZ - Nova Gorica pa bo 31. oktobra položilo vence v naslednjih vaseh: 8.30 v Koprivnem, 9.15 na Jazbinah, 10.10 v Štandrežu, 10.40 na Peči, 11.10 v Dolu, 11.40 na Poljanah.

V omenjenih krajih bodo spominske slovesnosti ob dnevu mrtvih tudi na pobudo občinskih uprav, krajevnih sekcij združenj borcev in kulturnih društev. O poteku slovesnosti bomo poročali v prihodnjih dneh.

Čiščenje grobov

Goriška občina obvešča, da je treba dela za prenovo nagrobnikov, čiščenje grobov ali nameščanje novih nagrobnikov opraviti do vključno 28. t. m. Ta rok velja tako na glavnem pokopališču, kakor tudi na manjših pokopališčih v okolici. Od 28. oktobra do novembrskih praznikov bodo pokopališča čistili in urejali občinski delavci.

prispevki

Za Zeleni križ so v razne namene darovali: žena in hči pokojnega Alberta Brillija 40 tisoč; žena pokojnega Guida Chersovanija 50 tisoč; Giorgio in Luciana Pellis 20 tisoč; družina Soranzo 100 tisoč; družine Antoniutti, Fonda, Lipizer, Maniacci in Morelli 250 tisoč; N. N. 300 tisoč; Assunta Della Vedova 10 tisoč; družina Levi 20 tisoč; sin pokojnega Guida Chersovanija 50 tisoč; ravnatelj in kolegi znanstvenega liceja v Gorici 70 tisoč; Natalia Valentini 50 tisoč; Bicetta Seidler 20 tisoč; družina Mondolfo 50 tisoč; Franca Penko 30 tisoč; družina Munich 70 tisoč; N. N. 50 tisoč; družine Pajer, Fernandez, Vorisi in Tami 80 tisoč; Ilvo, Raimondo, Nevio, Mario, Roberto, Giorgio, Uccio, Enea, Piero in Vincenzo 100 tisoč; Vladimiro, Isidoro, Daniela in Milena 50 tisoč; kolegi pokojnega Vincenza Cancia 150 tisoč; družina Primozic 100 tisoč; Ida in Ernesta Mosec 25 tisoč; Maria Bader 100 tisoč; družine Orlando in Livio Silvestri, Corrado Candotti in Anna Vascellari 400 tisoč; Giovanna in Mario Delchin 50 tisoč; Dida in Bruno 50 tisoč; Addolorata Mastandrea 40 tisoč; uslužbenci goriških kinodvoran 90 tisoč; N. N. 100 tisoč; Laura Kren Vianello in Luciana Soberti 50 tisoč; Graziella 200 tisoč; Gina in Franko Obizzi 50 tisoč; Tita in Giulio Busolini 150 tisoč; Zdenka Mignozzi 50 tisoč.

Berite

»Novi Matajur«

Praznovanje 40-letnikov iz Pevme



Štiridesetletniki iz Pevme so v veseli družini pozdravili prihod četrtega križa. Kljub številni "klapi" je bilo zabave in smeha na pretek. Najprej so se podali v cerkev, kjer je domači župnik Vojko Makuc opravil verski obred, nato pa so počastili spomin vrstnikov, ki so prerano umrli. Družabni del praznovanja se je odvijal v gostilni Pri Sirku, kjer so ob izvrstni jedachi in žlahtni kapljici primerno praznovali doseženi jubilej. Seveda so pri tem obujali tudi "stare" spomine in otožno pripovedovali o mladostnih dogodkih, ki so žal že minili...

Praznovali pa so že pred nekaj tedni.

Na sliki z leve proti desni: Miloš Uršič, Vojko Klanjšček, Sergej Klanjšček, Sonja Gravner, Slavica Princič, Silvan Golob, Milojka Figelj, Marija Skok. Čepe: Jordan Ipavica.

Volitve v medrazredne svete na šolah doberdobskega okrožja

V goriškem okrožju bodo volitve 31. t. m.

V ponedeljek 17. t. m. so bile na osnovnih šolah didaktičnega ravnateljstva Doberdobi volitve za obnovev medrazrednih svetov. Te organe sestavljajo izvoljeni starši in učitelji, ki na šoli poučujejo. Predstavniki staršev, ki so bili izvoljeni in katerih imena objavljamo spodaj, bodo svojo funkcijo opravljali eno šolsko leto. Seveda ni bil še spodnji seznam uradno potrjen, saj volitveni postopek predvideva možnost rekurza, ki ga je treba sicer vložiti v teku enega tedna, obstaja pa tudi možnost, da se kakšen odreče funkciji.

Na ravnateljstvu v Doberdobi so nam posredovali sledeče podatke, ki se nanašajo na osnovne šole doberdobskega okrožja. V šoli v Romjanu bo predstavnik staršev za prvi, drugi in tretji razred Romano Cotič, za četrty in peti razred pa Stefania Pahor. V šoli na Vrhu bo v prvem, drugem in tretjem razredu zastopnica staršev Ivanka Lemut, v četrtem in petem pa Majda Turk. V Rupi sta bila izvoljena za drugi in tretji razred Albin Covi, za četrty in peti pa Vladimir Klemše. V šoli v Doberdobi pa bodo predstavljali starše v šolski organih Giovanna Devetta (1. razred), Slavica Čermelj (2. razred), Bruna Rebula (3. razred), Maria Visintin (4. razred) in Guido Devetak (5. razred). Na osnovni šoli v Sovodnjah pa

so bili izvoljeni Palmira Tomšič (1. razred), Lidia Plesničar (2. razred), Savina Cotič (3. razred), Annamaria Gulič (4. razred) in Karla Komjanc (5. razred). Predstavnica staršev v drugem razredu osnovne šole v Jamljah je Bruna Visintin.

Prav tako v ponedeljek so potekale volitve tudi za medsekcijski svet v otroškem vrtcu v Doberdobi. Predstavnica staršev v sekciji A je Laura Martin, medtem ko je bila izvoljena v sekciji B Suzana Krulc.

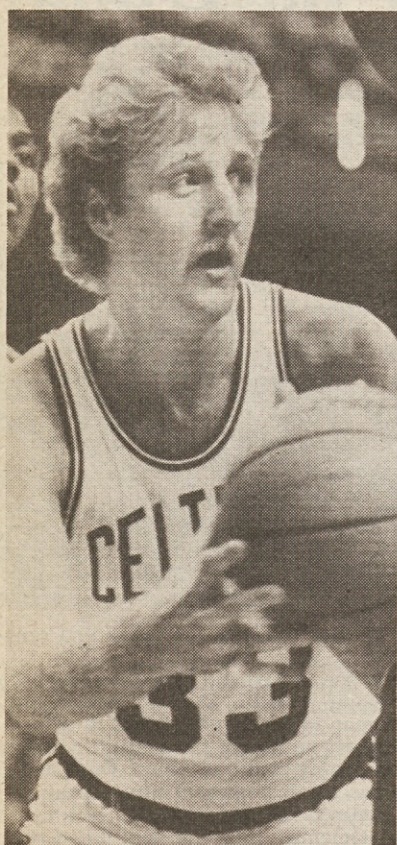
Ob koncu bi povedali še to, da bodo volitve za medrazredne svete v osnovnih šolah goriškega didaktičnega ravnateljstva v ponedeljek, 31. oktobra.

Interpelacija KPI

Komunistična svetovalska skupina v pokrajinskem svetu je te dni naslovila predsedniku pisno vprašanje glede uporabljanja nove telovadnice zavoda Pacassi. Objekt so slovesno odprli 13. junija, še do danes pa ni bilo izdano dovoljenje za uporabo, ker je bila dokumentacija predložena za zamudo.

Svetovalci vprašujejo, kaj namerava storiti pokrajinska uprava, da se zagotovi takojšnja možnost uporabe telovadnice.

Košarka: odprti turnir v Madridu upravičil pričakovanja Boston Celtics nadigral Jugoslavijo



Larry Bird

BOSTON CELTICS - JUGOSLAVIJA
113:85 (27:26, 53:47, 87:70)

BOSTON CELTICS: Parish 20, Johnson 4, Paxson 5, Whatley 2, Shaw 2, Padio 4, Gradinson 2, McHale 21, Bird 27, Lewis 10, Acres 6, Ainge 12, Divac 7, Radja 15, Cvijetićanin 17.

JUGOSLAVIJA: Komazec 3, Radulović, Čutura 1, Kukoč 7, Paspalj 18, Obradović 6, Zdovc 7, Vranković 4, Divac 7, Radja 15, Cvijetićanin 17.

SODNIKA: Hollins (ZDA) in Zych (Pol.); **PM:** Celtics 22:25, Jugoslavija 21:27; **SON:** nihče; **3 TOČKE:** Johnson 0:1, Bird 1:2, Ainge 0:1, Kukoč 0:3, Paspalj 0:1, Obradović 0:3, Zdovc 1:2, Divac 0:1, Cvijetićanin 3:3; **GLEDALCEV:** 12 tisoč.

MADRID — Oceanska množica, ki si je hotela ogledati predvsem mitičnega Larryja Birda in tovariše, je vso prvo četrtino predvsem občudovala mlade in pogumne olimpijske podprake Jugoslavanov, ki so se odlično upirali nepremag-

ljivim nasprotnikom. Paspalj je takoj dokazal Birdu, da se mu še kako namerava postaviti po robu, Divac pa sta se dobro zoperstavljala McHaleju, Parishu in ostalim. Američani so dalj časa potrebovali, da so se prav živeli v tekmo proti Jugoslovanom. Slednji so že vodili s 40:36, vendar so se tudi izpeli, saj so kaj hitro potrošili večino svojih energij.

Vsekakor je bilo srečanje zelo lepo predvsem po zaslugi »stratosferičnih« Amerikancev, ki so proti koncu celo dajali vtis, da se z Jugoslovani poigravajo. Posebno Bird je dokazal, da je povsem upravičeno najbolj plačan košarkar na svetu, pa tudi ostali, ki so sicer pravzaprav igrali pod običajnim nivojem, so s svojimi atraktivnimi gestami povsem navdušili publiko. Igralo se je po ameriških pravilih, torej s štirimi časi po 12 minut, pa tudi met za tri točke je bil nekoliko daljši. Vsekakor Jugoslovani niso razočarali.

REAL MADRID - SCAVOLINI
108:96 (23:19, 49:51, 78:71)

REAL MADRID: Llorente 14, Dražen Petrović 37, Romay 5, Birjukov 13, F.

Martin 3, Villalobos, Cargol 10, Rogers 12, A. Martin 14.

SCAVOLINI: Minelli 9, Gracis 37, Magnifico 20, Ferro, Drew 15, Vecchiato, Zampolini 8, Costa 7.

SODNIKA: Strom (ZDA) in Davidov (SZ); **SON:** Romay (45); **3 TOČKE:** Petrović 4, Rogers 2, Gracis 2, Drew 2; **GLEDALCEV:** 12 tisoč.

Tekma je bila vseskozi zelo izenačena, čeprav je bilo ob koncu srečanja celih dvanajst točk razlike. Pri Scavoliniju so namreč zaigrali nad nivojem Gracis, ki je bil s 37 točkami naravnost fantastičen, in Magnifico, pa tudi ostali so bili odlični. Še dobro, da sta se pri domačinih v ključnem trenutku zbudila Rogers, predvsem pa novi nakup Dražen Petrović, ki je bil res izreden in napoveduje pravo renesanso tega prestižnega kluba. Real Madrid je v tretjem delu že izgubljal za deset točk (61:51), vendar pa si očitno ni mogel dovoliti takega domačega spodslajaja, ko pa že vsi čakajo nedeljski finale proti Boston Celticsu.

Tudi prihodnja izvedba tega spektakularnega odprtega turnirja bo v Evropi, kandidatih, ki si ga hočejo »prilastiti«, pa je mnogo.

Šah: danes in jutri v Portorožu Turnir Alpe-Jadran

Košarka: pokal prvakov Vse po predvidevanjih

Včeraj so odigrali povratne tekme predhodnega kola košarkarskega pokala prvakov. Presenečenj ni bilo, izidi pa so sledeči:

Zalaegerszegi (Madž.) - Partizan Tirana (Alb.) 86:79 (prva tekma 90:101); Sunair (Bel.) - BMS (Dan.) 94:86 (97:86); Contern (Luks.) - Ovarrense (Por.) 87:114 (64:113); Champel (Švi.) - Kotka (Fin.) 107:116 (66:101); Zbrojevka (CSSR) - Eczacibasi (Tur.) 79:62 (66:79); Bakan (Bol.) - Klosterneuburg (Avs.) 74:72 (82:83).

Kolesarstvo: Alfa Lum prva profesionalna ekipa iz SZ?

SAN MARINO — Športno vodstvo industrijskega obrata iz San Marina Alfa Lum bo čez teden dni odšlo v Sovjetsko zvezo, da bi definiralo zadnje detailje o sestavi prvega sovjetskega kolesarskega moštva. Baje že obstaja seznam 27 imen, med katerimi bodo izbrali ekipo.

Namizni tenis: v 2. kolu ženske A lige Krasovke znova v gosteh

Krasove prvotigašice bodo tudi v drugem kolu igrale v gosteh. Danes so namreč odpotovale v Brescio, kjer se bodo pomerile z lankoletnim podprvakom Coccagliom, potem ko so v prejšnjem kolu tesno izgubile s prvakom Italije. V klubu so se naše kot zmeraj vestno pripravljale, vendar brez utvar na zmago.

Nasprotnikovo ekipo sestavljajo namreč prvotigašice Arisijeva in Vignolova (št. 3 in 4) in drugokategorijca Corbettova. Po neuradnih vesteh naj bi torej ostala ekipa nespremenjena, vendar se je še pred pričetkom prvenstva govorilo o okrepitevi s Kitajko (namesto Corbettove). V prvem kolu Coccaglio ni igral s tem adutom, možno pa je, da ga uporabi proti Krasu.

Kras Globtrade je bil lani tisti, ki je premagal Coccaglio prav v zadnjem kolu. Krasovke se zavedajo težavnosti tekme, vendar ne bodo igrale pod težo pritiska in, upajmo, vsaj tako sproščeno in dobro kot v prvem kolu.

Tudi ekipa, ki jo sestavljajo Tanja in Martina Ravbar ter Elena Colja, bo lahko igrala jutro svojo prvo tekmo v B ligi sproščeno, brez strahu pred izpadom, čeprav bo nasprotnik lani drugouvrščeni Fincantieri iz Trsta.

Krasovo moštvo v C ligi (Šercer, Stocca, I. Milič) čaka derbi v Trstu s CMM, ki je sicer prišlek iz nižje lige, a s prenovljeno postavbo. Najbolj je nevaren Schuster, prvak med tretjekategorijci, v ekipi pa sta še Pacillo in veteran Donda, ki je lani igral za matično društvo, tržiški Fincantieri. (J. J.)

Pri Našem praporu Sirion Lokostrelci pridno vadijo

Lokostrelska sekcija Našega prapora Sirion je v telovadnici Kulturnega doma pričela s treningi za najmlajše. Vadbota poteka pod nadzorstvom kvalificiranega inštruktorja lokostrelske zveze.

Treninki se odvijajo dvakrat tedensko in na njih dajejo največjo pozornost predvsem koordinaciji in vadbi telesa za boljše nadaljnje športno udejstvovanje. Tečajniki bodo ob sklenitvi sezone, maja meseca, sodelovali na mladinskih igrah, najuspešnejši pa bodo vključeni v tekmovalno ekipo Našega prapora Sirion, ki že vrsto let z uspehom nastopa na številnih turnirjih državnega merila.

Prireditelji bodo poskrbeli, da vsi udeleženci tečaja (največ 10) dobijo primereno strelsko orodje. Ker je število omejeno, lokostrelska sekcija naproša, naj se zainteresirani čimprej javijo v telovadnici Kulturnega doma, in sicer ob torkih ali petkih med 19.30 in 20.30 oziroma neposredno pri vodji sekcije Benu Vižintinu (tel. 85728).

DIRKA TRIS

RIM — Zmagovita kombinacija dirke tris je ta teden 19-2-11. Dobitnikov je bilo 167, prejeli pa bodo po 6.482.032 lir.

Nogomet: naše ekipe v amaterskih prvenstvih Tokrat prav nobenega derbija

1. AMATERSKA LIGA

Primorje - Lignano

Na Prosek prihaja edina ekipa, ki doslej še ni osvojila točke. Lignano sicer prve tekme v Codroipu ni igral, ker ni bilo sodnika, v ostalih treh nastopih pa je gladko izgubil: vsega skupaj je prejel kar devet golov, a dosegel je le enega. Če si Lignano ne bo kaj kmalu opomogel, je razumljivo, da bo med kandidati za izpad.

Primorje pa jutri le ne bo imelo lahke naloge. Gostje gotovo računajo na to, da prekinajo negativno serijo. Na Proseku se torej obeta res oster boj za točke, saj tudi Primorje ne mara praznih rok z domačega igrišča.

2. AMATERSKA LIGA

Fogliano - Juventina

Napoved za jutrišnje srečanje Štandrežcev v Foljanu je izredno tvegana, čeprav bi položaj na lestvici dajal domačinom precejšnjo prednost. Dejstvo pa je, da je Juventina doslej pokazala dobro igro in bi zaslužila veliko več od točke, ki jo je iztržila Giarizzolam. Odprto ostaja le vprašanje napada, ki je doslej igral pod pričakovanji, in sicer zaradi nepredvidene odsotnosti Andalora, ki se je hudo poškodoval v uvodnem prvenstvenem srečanju.

Kras - Maranese

Jutrišnji nasprotnik bo za Kras gotovo trd oreh. Predstavniki tipičnega ribiške-

ga naselja v tem prvenstvu niso še doživeli poraza: po treh remijih so prav v nedeljo s tesnim 1:0 premagali Indipendente. Zanimivo je vsekakor dejstvo, da je furlanska enajsterica v štirih nastopih dala le dva in dobila en sam gol, kar pomeni, da razpolaga z dobro obrambo. Sicer se je že v lanskem prvenstvu Maranese izkazal v drugi amaterski ligi, ko je v skupini D z 32 osvojenimi točkami zasedel 6. mesto na končni lestvici.

Aquileia - Vesna

Po slabem začetku (dva zaporedna poraza) si je ekipa iz Ogleja nekoliko opomogla s prepričljivo zmago proti S. Vitu (4:2) in z nedeljskim remijem (brez gola) v Starancanu. Prav ta točka pa jo je drago stala: v Starancanu sta bila namreč izključena Sain in Cogetto (slednji je s tremi zadetki, dva iz 11-metrovke, najboljši strelec ekipe), tako da oba jutri ne bosta smela na igrišče. Vendar bo tudi Vesna nastopila v nepopolni postavi, ker sta izključena Papini in Kostnapfel. Na tem gostovanju bi torej točka gotovo dobro zalegla Križanom.

3. AMATERSKA LIGA

Fossalon - Sovodnje

Sovodnjenci odhajajo na gostovanje v Fossalon z malenkostnimi možnostmi za uspeh. Domača ekipa, ki je trenutno na 3. mestu, si prizadeva, da bi čimprej dohitela vodeči Pro Farro in Medeo in zato

na domačih tekmah potrebuje predvsem zmage.

V sovodenskih vrstah bi moral jutri opraviti svoj krstni nastop napadalec Accancia, ki ga je vodstvo kupilo predvsem z namenom, da napadu zagotovi večjo prodornost.

Mladost - Begliano

V doslej najpomembnejšem srečanju L skupine bo doberdobska Mladost sprejela v goste Begliano, ki s Kraševci deli prvo mesto na lestvici. Dosedanji uspeh Bizjakov je bil povsem nepričakovan, saj ekipa ni sodila v ožji krog favoritov za prva mesta.

Težko je napovedati, kdo je favorit tega srečanja. Po našem mnenju imajo Doberdobci prednost, najprej zato, ker igrajo pred domačim občinstvom, predvsem pa zaradi odločne igre, ki jo znajo predvajati.

S. Andrea - Zarja

Zarjani gostujejo pri ekipi, ki jo sestavljajo mladi nogometaši in ki je v glavnem ohranila lansko strukturo, ko je na končni lestvici zasedla 6. mesto s 23 točkami. Tudi letos Tržačani nimajo posebnih ambicij. Za zarjane pa je po dveh remijih brez gola tokrat zmaga obvezna.

Gaja - Hermada

Čeprav v ekipi Hermade letos ni prišlo do bistvenih sprememb, je še vedno brez točk na lestvici. Jutri pa bo morala na igrišče brez Chivellija in Bukliča, ki sta izključena. Kljub temu pa potrjeni trener Ferletič, ki je vodil doberdobsko Mladost, upa, da bo neporažen zastopil padriški pravokotnik. Gajevci seveda s svoje strani hočejo nadaljevati s pozitivno serijo in seveda upajo na celotni izkupiček.

Isonzo SP - Primorec

Gostovanje Primorca bo vse prej kot lahko, saj je Isonzo prejšnjo nedeljo v Dolini premagal Breg. Lani je Isonzo igral v goriški skupini in končal prvenstvo na 7. mestu, sedaj pa kaže, da računa na kaj več, zato bi za Trebence remi predstavljal nadvse pozitiven rezultat.

Romana - Breg

Že v lanskem prvenstvu je ekipa iz Tržiča končala na predzadnjem mestu in zgleđa, da tudi letos ne bo igrala vidne vloge. Predstavniki dolinske občine imajo tokrat priložnost, da pokažejo, česa so zmogni. Navijati upajo, da bo Breg po treh zaporednih porazih le prišel vsaj do prve točke. (B. Rupel)

Predstavili Borove odbojarske pokrovitelje Ženska ekipa odslej Elpro



V Borovem športnem centru na 1. maju je bila včeraj uradna predstavitev odbojarskih ekip (in njihovih sponzorjev) tega našega mestnega društva. Ob prisotnosti predsednika TO ZSSDI Jurija Kufersina in predsednika pokrajinske zveze FIPAV Giorgia Giacomellija je glavno poročilo prebral predsednik Odbojarskega društva Bor Pino Rojc, potem ko je nekaj besed o delovanju SZ Bor spregovoril predsednik Mitja Race, celotno predstavitev pa je vodil Mario Šušteršič.

Letošnje zelo razvejeno dejavnost Borovega odbojarskega društva bodo finančno podprla tri slovenska podjetja. Poleg uvoznico-izvoznega podjetja Friulexport, ki bo krilo stroške za ženske mladinske ekipe, in prevoznškega podjetja Cunje Avtoprevoza, ki bo znova pokrovitelj moške članske ekipe v deželni C-2 ligi, predstavlja novost sponzorizacija ženske članske ekipe C-1 lige od uvoznico-izvoznega podjetja Elpro, ki sodeluje s koprskim podjetjem Adriacommerce (ta bo tehnični pokrovitelj ekip).

Predsednik OD Bor Pino Rojc je v svojem govoru poudaril pomen pokroviteljstva za društvo, ki je v zadnjih letih po-

novno programsko okrepilo svojo dejavnost in za katerega zdaj tekmuje nad 90 odbojkarjev in odbojkaric v raznih starostnih pasovih.

Predstavniki SZ Bor pri deželnem svetovalcu Bojanu Brezigarju

V torek je bilo na sedežu deželne uprave v Trstu srečanje med predsednikom deželne komisije za kulturo, šolstvo, šport in rekreacijo, Bojanom Brezigarjem, in predstavništvom športnega združenja Bor iz Trsta. Borovi odborniki so svojemu gostitelju predstavili svoje društvo, ga seznanili z njegovo problematiko in z načrti ter razvojem v bližnji in daljnji bodočnosti. Brezigarj je s svoje strani orisal razne vidike vloge, ki jo ima Dežela pri stikih z različnimi športnimi organizacijami in možnostmi za njihovo poglabitev.

Obe strani sta srečanje ocenili za koristno in sta se izrekli za ohranjanje podobnih stikov.



Enajsterico Primorca (na sliki med derbijem z Gajo) čaka jutri dokaj neugodno gostovanje pri Isonzu, medtem ko bo padriško-gropajška ekipa igrala z zadnjeuvrščeno Hermado. (Foto Mario Magajna)

Košarka: v 4. kolu B-2 lige Jadran doma s Castelfrancom

Prepričano za prepород

Zakaj omenjamo besedo prepород, ki se navadno uporablja za ponazoritev postopnega izboljšanja po dolgotrajnem kriznem obdobju? Verjetno zato, da bi Jadranovim košarkarjem posredovali neke vrste svarila pred številnimi nevarnostmi, ki »tičijo« v tako poprečni uvodni fazi prvenstva, kot je dejansko bil letošnji začetek »modrih bojnikov«.

Po vseh (treh) dosedanjih igrah jadranovcev izhaja, da se ekipa še ni strnila okoli prevladujočega elementa, naj bo to del igre v napadu ali v obrambi, ki naj bi igralcem služil za izhodišče in za preverjeno in ustrezno orožje v nepogrešljivih »temnih minutah«, ki se pojavljajo na vsaki tekmi. Pred leti je bilo, denimo, vsaj nekaj rešitev, ki so v kočljivih trenutkih reševale našo vrsto iz zagate. V mislih imamo obrambo 1-3-1, protinapad in zgodnji napad, v katerem so celo centri občasno prevzemali vlogo hitrih in prodornih kril. Sedaj so vsi ti elementi še vedno del tehnično-taktičnega zaklada Brumnovega moštva, le da izvedba ni na nivoju prejšnjih let, vsaj

sodeč po tem, kar smo videli v prvih treh epizodah letošnjega prvenstva.

Sam Brumen in tudi Marko Ban sta pred časom izjavila, da bo do nadaljnjega oz. do trenutka, ko bodo mehaznizmi v napadu delovali fluidno in brezhibno, obramba najbolj važen faktor v Jadranovi igri. Prav zaradi tega je težje razumeti podatek o 125 prejetih koših (pa da bi to bil le podatek), z vsem spoštovanjem in zvrhano mero upoštevanja nespornih kvalitiet napadalcev padovske Petrarce.

Dva nova igralca (Gobbo in Manzano) sta se po našem mnenju že zadovoljivo vključila v novo okolje. Od prvega je pričakovati večji delež v skoku pod svojim košem in v obrambi nasploh, od drugega pa nekoliko značajnejši nastop in večjo mero prilagoditve »Jadranovemu duhu«. Daleč izpod svojega optimalnega standarda pa je doslej zaigral Mauro Čuk, katerega prisotnost v vseh fazah igre je moštvu neobhodna in to v vlogi protagonista, medtem ko je Mauro na dosedanjih treh tekmah nastopil precej... anonimno.

V četrtek so jadranovci odigrali kontrolno srečanje s kranjskim Triglavom, ki že vrsto let uspešno nastopa v slovenski ligi in predvaja dokaj agresivno igro.

Jutri bo v Trstu (za spremembo) spet tradicionalni nasprotnik slovenske združene ekipe. Castelfranco je v glavnem ohranil svojo standardno postavo. Ekipo sta zapustila Bonetto (letos pri Petrarci) in Zilio (prenehal z igranjem), medtem ko sta nova obraza Pavanello (lani pri Petrarci) in Sottana (iz Spinee). V delno tolažbo naj pristavimo, da se tudi jutrišnji Jadranov nasprotnik v tem ligaškem začetku ni proslavil. Z eno zmago in dvema porazoma bodo tudi »Veneti« vejeto priptovali v Trst s precejšnjim apetitom za zmago. Pričakovati pa je, da se bodo domov vrnili še bolj lačni...

Srečanje med Jadranom in Castelfrancom bo jutri v tržaški športni palači s pričetkom ob 17.30.

(Cancia)

Pred pričetkom C-1 lige Jutri v Gorici turnir Olympie

Odbojkarji goriške Olympie, ki bo letos nastopala v državni C-1 ligi, se vneto pripravljajo na prvenstvene boje.

Trener Jakopič je med tem časom preizkušal formo vseh svojih varovancev in iskal razne možne taktične variante. Goričani se dobro zavedajo, da jih čaka naporna sezona, treba pa je reči, da stopajo v prvenstvo dobro pripravljeni.

V telovadnici ob Katoliškem domu bo jutri tako na sporedu še zadnji prijateljski turnir, na katerem bosta poleg slovenske šesterke nastopali še postavi San Giovanni al Natisona in ASFRJ iz Čedad. Obe bosta letos igrali v deželni C-2 ligi.

Turnir se bo pričel ob 17.30. Vodstvo goriškega združenja obvešča tudi, da bodo zainteresentom ob tej priložnosti na voljo abonmaji za letošnje prvenstvo.

Naše šesterke v pokalnih nastopih Zadnji predligaški test

Zadnji konec tedna pred pričetkom ligaških tekmovanj bo za naše odbojarske ekipe, ki so zaposlene v pokalnih tekmovanjih, predvsem priložnost za poslednje piljenje elementov uigranosti, saj je, kar se uvrstitev tiče, že skoraj vse odločeno.

Borovke, ki tekmujejo v italijanskem pokalu za državne B- in C-ligaše, bodo drevi gostile Sangiorgino, pred katero so v prvem srečanju klonile s 3:1. Furlanske drugoligašice so tudi tokrat nesporen favorit, a borovke jim bodo skušale nuditi čimboljši odpor. Po torkovi zmagi proti Albatrosu s 3:1 je Sangiorgina tudi prva na začasni lestvici pokalne skupine. Ta izgleda zdaj takšnale: Sangiorgina in Conegliano 8, Bor 4, Albatros 0.

V tekmovanju za deželni pokal bo v Sovodnjah na sporedu derbi med Agorestom in Sokol Indulesom. To je sploh prvi uradni derbi med tema ekipama. Obe sta se že uvrstili v nada-

linj del tekmovanja. Čeprav nastopa Agorest v višji C-2 ligi, se obeta izenačen boj, če vemo, da so sokolovke v lanskih in letošnjih pokalnih nastopih že večkrat zmagovale proti tretjeligašem.

V skupini A vse še ni odločeno in možno je, da bo o končnem vrstnem redu odločal količnik v nizih. Sloga Koimpex je glede tega na varnem in derbi s Kontovelom Electronic Shopom, v katerem je že itak favorit, ne predstavlja pomembne preizkušnje, nasprotno pa je za Kontovelke zelo važen, če vemo, da bi moral Breg Agrar slaviti zmago v srečanju z Virtusom. Pa tudi italijanska ekipa ni brez možnosti, če premaga Brežanke.

Za boljši pregled možnih variant znova objavljamo začasno lestvico po 2. kolu, v oklepajih pa še razliko v nizih: Sloga Koimpex 4 (6:0), Kontovel Electronic Shop (5:5) in Breg Agrar (2:5) 2, Virtus (2:6) 0.

V okviru SZ Dom letos prvič »športna šola«

Športno združenje Dom iz Gorice prireja letos prvič športno šolo, ki bo v telovadnici Kulturnega doma dvakrat tedensko, in sicer ob sredah in petkih med 15. in 16. uro. Kot so nam povedali pri SZ Dom, hočejo s tem nuditi otrokom popolnejšo in vsestransko motorično pripravo. Dobra osnova je med drugim tudi predpogoj za rast in pravičen telesni razvoj vsakega otroka.

SZ Dom je zato sklenilo nuditi najmlajšim dečkom možnost se seznaniti z važnejšimi športnimi panogami. Športna šola bo razdeljena v dva dela.

Ob sredah bodo otroci pod vodstvom izkušenega vsestranskega športnika in trenerja Tedijs Devetaka iz Nove Gorice dojemali osnove košarke in drugih športnih panog, ob petkih pa bo na sporedu atletska vadba. To bo vodil priznani novogoriški deseterbojec Ivo Makarovič, ki je med drugim tudi jugoslovanski prvak v tej najbolj zahtevni atletske panogi.

Prvi trening nove športne šole bo v sredo, 28. oktobra, ob 15. uri v telovadnici Kulturnega doma v Gorici.

Kdor se želi vpisati v šolo, lahko to stori kar v sredo pred pričetkom treninga. Šola je namenjena otrokom (trenutno samo dečkom) od 6. do 11. leta starosti (alf)

Podgora naj bi postala center za vodne športe

V okviru srečanj z včlanjenimi društvi in drugimi organizacijami, ki se ukvarjajo s telesno kulturo, so se člani goriškega teritorialnega odbora ZSSDI srečali s predstavniki KD Andrej Paglavac iz Podgore.

Beseda je tekla prvenstveno glede možnosti, da bi v tem kraju osredotočili dejavnost vodnih športov, predvsem kajakaštva.

Pogoji za to so v Podgori odlični, saj je Soča od društvene sedeža oddaljena le nekaj desetnih metrov.

Sicer tudi dosedanje pobude kajakaškega značaja, zadnja med temi je bil tečaj, ki ga je ZSSDI pripravilo ob sodelovanju solkanskega društva Soške elektrarne, so potrdile primernost kraja.

Predstavniki osrednje športne organizacije in podgorskega društva so ocenili vse možnosti razvoja te panoge, ki bi morala pritegniti pozornost in zanimanje predvsem mlajših športnikov.

Srečanje v Podgori pa je bilo priložnost tudi za pogovor o bogatitvi telesnokulturne dejavnosti v tem goriškem predmestju. Kazalo bi, tako so se domenili, da bi za najmlajše lahko pripravili začetniške tečaje v namiznem tenisu oziroma za tako dejavnost, ki je sprejemljiva za podgorski sedež.



Nebo je sedaj žareče, kar pomeni, da smo tik pred mrakom. Ta modrina, pomešana z oblaki in svetlobo, se vedno najbolj razbohoti preden popolnoma izgine, a samo do jutri, ko se bo vse začelo znova. Mene pa skrbi, kaj bo danes. Zanima me le, da pridem do tabora IV, potem pa vse preložim na jutri. Zato grem z enakomernim korakom svojo pot.

Nastopi tema, jaz pa opazim, da moram zaviti strmo navkreber, kot sta to storila Matevž in Silvo pred kako uro. Tabor štiri mora biti nekje točno nad mano, skrit med neke velikanske ledene odlome, ki sem jih še do pred kratkim videl, sedaj pa se nad mano bohota le strašna belina. Sem torej na ključnem odseku današnjega, morda pa tudi celotnega vzpona na Broad Peak. Na vrhu te strmine so se že mnogi obrnili. Odločno se je lotim, ne da bi mislil na tiste, ki so se obrnili in ki so se jim prav tu ledeni odlomi majali pod nogami, temveč le na to, da bom uspel.

Nočna mora na Broad Peaku

Počasi ubiram stopinje, vendar mi že takoj sneg pokaže zobe. Zelo je sipek in z njim kar drsim v dolino. Napredujem počasi, ampak vztrajno. Za točko, ki jo moram doseči, sem si zadal zastrašujočo ledeno plako, ki kraljuje nad mano. Morda pa je moj višinski tabor tudi prav tam. Res grozni so tisti seraki. Če zgrmijo v dolino, te odplaknejo kot mušico.

Tema, popolna noč in popolna samota. Od zgoraj se sedaj sproščajo neki ledeni potoki, ki s sabo nosijo večje in manjše odlome trdega snega in ledu, to pa se spušča prav po kanalu, v katerem plezam. Skušam se umakniti levo in nato v desno, a mi to ni mogoče. Na eni strani je sneg tako mehek, da se udiraš vanj do pasa, na drugi pa je strma ledena skorja, ki nikakor ni varna, saj bi bil čisto prvi zdrsljal že usoden. Tu, prav tu bi potreboval kak meter vrvi, a je seveda ni. V kuloarju nad bazo je pet ali deset sčetranih vrvi. Jasno, evforija! Nad bazo se vsi noro zakadijo in opremljajo vsako ravnicu z dragocenimi devetmilimetrskimi najlonskimi vrvmi, nato jim zmanjka na najbolj potrebnih odsekih. Sicer pa, zakaj na to sploh mislim. Naprej! V sneg se udiram že do kolen, ledeni slap je vse močnejši. Napredujem meter za meter. Kakšna sprememba! Še pred kako uro, ko sta šla mimo prijatelja, je tu bilo verjetno dosti bolj enostavno, sedaj pa tak pekel!

Ledeni zid - moj današnji cilj, se mi tam daleč prikazuje kot neuresničljive sanje, ki se ob tem spoznanju spreminijo v moro. Dva koraka naprej, eden nazaj. To ni nič. Tako ne pridem nikoli več! Pa bom moral, saj je ta seveda edina smer. Smer? Saj ne vidim nobenih stopinj, saj jih je ledeni potok že zdavnaj odplaknil. Sedaj postaja moje plezanje že neurejeno in neharmonično. Zaletim se nekaj korakov, nato sopem z glavo v snegu, ki ga sipa plaz, ki se sprošča iz osrčja Broad Peak.

Nenadoma se zavedam, da do dna duše preklinjam in si mislim najhujše neponovljive stvari o tistih dveh soplezalcih, o Silvu in Matevžu, ki sta me tu zapustila samega v snegu, ledu, temi, mrazu in vetru, ki se je sedaj dvignil. Bodita tisočkrat prekleta, si ponavljam. Nihče ti nikoli ne daruje ničesar, kajne? Vse, kar imaš, si moraš pač zaslužiti sam. Kako drži to sedaj! Če nisi pripravljen, pa crkni! Če nisi za tak napor, ostani doma! Kako ničejansko izgleda to. Nadčlovek ali črv? Nočem biti nobeden od teh, če pa že moram izbrati, sem raje nadčlovek. In spet si miselno privoščim oba moja prijatelja, ki niti ne slutita, kako si jaz pomagam pri napredovanju. Morda pa, če še ne spita kot ubita, se jima vseeno malo kolca.

Naenkrat opazim, da mi je ta sprostitve pomagala. Sedaj sem se otresel vseh mentalnih blokov in zapor, tisti svetleči ledeni zid nad menoj ni več mora, temveč me le opozarja na dolžnost, ki jo moram opraviti. Hvala Silvo in Matevž, kasneje vama razložim vse in se vama opravičim. To trdim sedaj, vendar čutim, da si ne bom upal tega storiti nikoli. Ko pa samo jaz vem, kaj sem si mislil o njiju, da bi lažje napredoval. Sedaj je ta krizni trenutek minil in se vedro, odločno, predvsem pa prepričan v končni uspeh, podajam do štirice. Saj manjka le še kakih sto metrov. Kako varljive so mentalne dimenzije. Le pred kakimi desetimi minutami sem si rekel: Saj manjka kar kakih sto metrov do vršnih serakov, kjer je štirica.

Spet ujamem ritem, višina začuda mi ne dela težav, zdi se mi, da se je še ledeni slap unesel. Še dobro, da je tema, da ne vidim jasno navzdol. Vem, da sem na največji strmini in da nimam nikjer nobene opore. Cepin v desni roki mi lahko v primeru, da zdrsnem, kaj malo pomaga. Vendar imam sonce, vedrino in optimizem v duši, tako da ne morem klekniti v dolino, ko pa mi je pogled uprl navzgor. Na srečo je noč, jaz pa plezam po vse bolj strmi vesini, ki se začuda hitro unese. Ne vem, kaj sem si v tem obdobju mislil, toda pred sabo vidim kot velikanski neprebodni zid moje ledene odlome, kjer mora biti šotorček. Še dvajset ali trideset metrov, pa sem prišel. Žaženem se v vesino in končno se izkrcam na ravnici. Noge so se mi od napora začele tresti, a končno sem na varnem.

Čudno. Ne morem verjeti, ko pa vem, da sem prišel do sem le, ker sem v to verjel. Zamislil se. Tu nekje mora biti šotorček. Torej sem na višini kakih 7650 metrov. Je mogoče, da sem že tako visoko? Pa je, in to višino sem si sam prislužil, nihče mi je ni daroval.

Naprej, si rečem. Prehodom nekaj desetnih metrov po ravni zastrašujoči poti med gigantskimi ledenimi odlomi, ki s svojo leščeco belino spreminjajo pokrajino v neki nerealen svet, kot da bi se recimo znašel ponoči v visokem snegu na začetku Napoleonske ceste med tistimi mogočnimi morastimi skalami, in že trčim v pritlikav šotorček, ki mi seže kvečjemu do pasu. Tabor štiri. Sem prišel.

obvestila - obvestila

ATLETSKO DRUŠTVO BOR INFORDATA
vabi mlade višjih razredov osnovnih šol in nižjih srednjih šol, naj se pridružijo treningom atletske šole. Leti so ob torkih in četrčkih ob 17. uri na stadionu 1. maj v Trstu.

ODBOJKARSKA SEKCIJA ŠD BREG

obvešča, da so treningi za začetnice letnikov 77, 78, 79 in 80 ob torkih od 17.30 do 19. ure v občinski telovadnici v Dolini in ob četrčkih ob isti uri v šolski telovadnici pri Domju.

SMUČARSKI ODSEK ŠD BREG
organizira predsmučarsko telovadbo, ki bo v šolski telovadnici pri Domju ob sredah in petkih od 20.30 dalje.

KOŠARKARSKA SEKCIJA ŠD BREG
obvešča, da so treningi minibasketa za letnike 78, 79 in 80 ob ponedeljkih in sredah od 16.30 do 18. ure v šolski telovadnici pri Domju. Vpisovanje neposredno na treningih.

MO SPDT
prireja jutri, 23. t. m., izlet za mladike vseh osnovnih šol v tržaški pokrajini. Zbirališče ob 9. uri na glav-

nem trgu v Boljuncu ali ob 8. uri na Trgu Oberdan pred postajo openskega tramvaja. Izlet bo potekal od Glinščice do Bazovice, med potjo pa bo na sporedu spretnostni poligon. Vabljeni!

ŠD MLADINA
obvešča, da bo telovadba pod vodstvom prof. Drasiča ob torkih in četrčkih od 25. t. m. dalje v bivšem občinskem rekreatoriju v Križu od 19.30 do 20.30. Vpisovanje v telovadnici.

SK DEVIN - ŠD SOKOL
priredita 12., 13. in 14. novembra v dvorani L. Gruđen, Nabrežina 89 (v neposredni bližini Trga sv. Roka), sejemo nove in rabljene smučarske opreme. Stojan in Any vam bosta na razpolago z novostmi '89. Urnik sejma: sobota, 12., in ponedeljek, 14. novembra, od 15. do 21. ure ter v nedeljo, 13. novembra, od 10. do 21. ure. Vabljeni!

ŠPORTNA ŠOLA TRST
sporoča, da bo potekala na svetovlanski šoli Oton Župančič redna vadba za osnovnošolce ob torkih, in sicer ob 14.15 za učence 3., 4. in 5. razreda, ob 15.15 pa za 1. in 2. razred.

DANES SOBOTA, 22. OKTOBRA 1988

ODBOJKA

ŽENSKI ITALIJANSKI POKAL
20.30 v Trstu, šola Suvich: Bor Elpro - Sangiorgina

ŽENSKI DEŽELNI POKAL
17.30 v Dolini: Breg Agrar - Virtus; 20.00 v Sovodnjah: Agorest - Sokol Indules; 20.30 na Proseku: Kontovel Electronic Shop - Sloga Koimpex

**NAMIZNI TENIS
ŽENSKA A LIGA**
20.00 v Coccagliu: Comafer Coccaglio - Kras Globtrade

**KOŠARKA
MOŠKA D LIGA**
20.30 v Latisani: Lanci Vida - Bor Radenska

PROMOCIJSKA LIGA
19.00 v Trstu, na 1. maju: Cicibona - Alabarda; 20.00 v Repnu: Kontovel Electronic Shop - Barcolana; 20.00 v Dolini: Breg Adriatherm - CGI

**NOGOMET
UNDER 18**
14.30 v Križu: Vesna - Olimpia; 14.30 v Trstu, Sv. Sergij: San Sergio - Breg; 16.00 na Proseku: Primorje - Opicina;

domači šport - domači šport

NAJMLAJŠI

15.45 v Gorici, Ul. Baiaumonti: Juventina - Azzurra

CICIBANI

14.30 v Doberdobu: Mladost - San Marco; 14.45 v Gorici, Ul. Baiaumonti: Juventina - Lucinico; 14.45 v Gorici, Ul. Cipriani: S. Anna - Sovodnje; 15.30 v Dolini: Breg - Sant'Andrea; 15.30 v Trstu, na 1. maju: Bor - Primorje

MLAJŠI CICIBANI
15.00 v Žavljah: Zauale Rabuiese - Zarja Adriaimpex

JUTRI

NEDELJA, 23. OKTOBRA 1988

KOŠARKA

MOŠKA B-2 LIGA
17.30 v tržaški športni palači: Jadran - Castelfranco

NOGOMET

1. AMATERSKA LIGA
14.30 na Proseku: Primorje - Lignano

2. AMATERSKA LIGA

14.30 v Repnu: Kras - Maranese; 14.30 v Ogleju: Aquileia - Vesna; 14.30 v Foljanu: Fogliano - Juventina

3. AMATERSKA LIGA

13.30 na Opčinah: S. Andrea - Zarja; 14.30 v Doberdobu: Mladost - Begliano;

14.30 na Padričah: Gaja - Hermada; 14.30 v Špetru ob Soči: Isonzo - Primorec; 14.30 v Tržiču, Ul. Boito: Romana - Breg; 14.30 v Fosalonu: Fossalon - Sovodnje

NARAŠČAJNIKI

9.15 v Dolini: Breg - Portuale

NAJMLAJŠI

10.00 na Proseku: Primorje - Zarja Adriaimpex; 11.00 v Dolini: Breg - San Sergio

ZAČETNIKI

10.30 v Bazovici: Zarja Adriaimpex - Servola; 11.15 na Proseku: Primorje - Ponziana; 12.15 v Tržiču, Ul. Boito: Romana - Mladost

ODBOJKA

UNDER 18 MOŠKI
10.00 v Štandrežu: Meblo Imsa - Grado

UNDER 18 ŽENSKE

11.00 v Dolini: Breg - Bor Friulexport; 11.00 v Trstu, Monte Cengio: CUS - Sokol Indules

NAMIZNI TENIS

ŽENSKA B LIGA
10.00 v Trstu, rekreatorij Ricceri: Fincontieri - Kras Globtrade

MOŠKA C LIGA

10.00 v zgornjem športnem centru: Kras Globtrade - CMM Trst

Naročnina: mesečna 13.000 lir - celoletna 156.000 lir, v SFRJ številka 1000 - din, naročnina za zasebne mesečno 6.000 - din, trimesečno 17.000 - din, letno 60.000 - din, upokojenci in študenti mesečno 4.500 - din, trimesečno 12.000 - din, letno 45.000 - din. Za organizacije in podjetja mesečno 7.000 - din, letno 75.000 - din.

Poštni tekoči račun za Italijo
Založništvo tržaškega tiska, Trst 13512348
Za SFRJ - žiro račun 51420-603-31593
ADIT 61000 Ljubljana
Kardeljeva 8/II. nad. - telefon 223023

Oglaš - Ob delavnih trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 60.000 lir. Finančni in legalni oglaš 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 90.000 lir. Mali oglaš 700 lir beseda. Ob praznikih povišek 20%. IVA 19%. Osmrtnice, zahvale in sožalja po formatu. Oglaš iz dežele Furlanije-Juljske krajine se naročajo pri oglašnem oddelku PUBLIST - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 7796-688, tix 460270 EST I, iz vseh drugih dežel v Italiji pri podružnicah SPI.

primorski

dnevnik

TRST - Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600 - Tix 460270
GORICA - Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 83382 - 85723
CEDAD - Stretta De Rubels 20
Tel. (0432) 731190

Odgovorni urednik Marko Waltritsch

Izdaja
in tiska

ZTT
Trst

Clan italijanske
zveze časopisnih
založnikov FIEG

22. oktobra 1988

Strah zbujaajoči podatki v poročilu Svetovne banke

Črna celina na robu katastrofe

četrtni prebivalstva grozi lakota

NAIROBI — V zadnjem poročilu svetovne banke z naslovom »Izziv lakote v Afriki« so navedeni skrb zbujaajoči podatki, ki opozarjajo, da bi v mnogih državah na tej celini prišlo do množične lakote, če bi prišlo do suše, povodnji in podobnega. Poročilo previdno govori o možnem pomanjkanju oskrbe s hrano, oziroma o žariščih, kjer bi moglo priti do pomanjkanja hrane in lakote milijonov ljudi.

V globalnem merilu poročilo navaja, da kar 103,7 milijona ali četrtni afriškega prebivalstva grozi pomanjkanje hrane. Pri podrobnejši razčlenitvi je seznam držav, v katerih je oskrba prebivalstva s hrano najbolj negotova, naslednji: na prvem mestu je Etiopija, kjer je 14,7 milijona ljudi na robu lakote, na drugem mestu je Nigerija z 13,7 milijona ogroženih (ali vsaj ne dovolj preskrbljenih) prebivalcev, na tretjem je Zaire z 12 milijoni, nato so še Tanzanija s 6,6 milijona, Kenija s 6,2, Uganda s 6,1 in Mozambik s 5,9 milijona prebivalcev, ki bi jih v kratkem času moglo prizadeti pomanjkanje hrane.

V študiji so našteje potencialno ogrožene države oziroma njihovo prebivalstvo tudi po odstotkih. Po tej razdelitvi je na prvem mestu in v najslabšem položaju Čad, kjer kar 54 odstotkov prebivalstva živi na robu lakote. Čadu sledi Somalija, kjer lakota vsaj potencialno ogroža polovico prebivalstva, v Mozambiku jih ogroža 49 odstotkov, v Zambiji in Ugandi pa 48 odstotkov ljudi. Med drugimi afriškimi državami, ki bi se po mnenju strokovnjakov svetovne banke kaj kmalu mogle soočiti s pomanjkanjem hrane in lako-

to, so našteje še: Egipt, Gabon, Slonokoščena obala, Mavricijus in Kamerun.

Presenetljivo je, da v poročilu niso vključene nekatere druge države, za katere je znano akutno pomanjkanje hrane, na primer Sudan in Angola. Po drugi strani so v Nairobi izrazili presenečenje, da se je Kenija znašla tako visoko na seznamu potencialno ogroženih držav, kajti po vseh uradnih podatkih in zatrjevanjih je v tej vzhodnoafriški državi hrane več kot dovolj. V poročilu je rečeno, da stopnja podhranjenosti prebivalstva v Keniji ni tako visoka in skrb zbujaajoča kot v vrsti drugih afriških držav. Po mnenju ekonomista svetovne banke Ansona Richarda je problem druge. V Keniji namreč več kot milijon malih kmetov nima dovolj zemlje, da bi mogli pridelati dovolj hrane zase. Zato so po njegovih besedah svetovali kenijski vladi, naj prouči problem lastništva (preveč razkosana zemlja in premajhne obdelovalne površine) in naj posveti več skrbi malim kmetom in dninarjem na kavni, čajni in drugih plantažah, ki sodijo med najbolj ogrožene sloje prebivalstva.

Kenijske opazovalce je presenetilo, ko so po tej študiji ugotovili, da bi pomanjkanje hrane moglo prizadeti kar četrtno prebivalstva (če upoštevamo, da je vseh Kenijcev okrog 24 milijonov). To prejkone uradne izjave o gospodarskem razcvetu in blaginji ter gospodarsko-politični stabilnosti postavlja v drugačno luč in pove, da je v državi domnevne blaginje nemalo pomanjkljivosti, med katere je treba prišteti 6,2 milijona Kenijcev, ki živijo na robu lakote.

AVGUST PUDGAR

Ciklon pustoši

Bangladeš

DAKA — Močan ciklon že nekaj dni pustoši območje Bangladeša. Po prvih obračunih je neurje povzročilo najmanj 1.500 žrtev, na stotine prebivalcev pa pogrešajo.

Ciklon, ki ga spremljajo silni vetrovi, je presenetil na stotine ribiških bark, ko so bile še na odprtem morju. V visokih valovih pa so izginili tudi trajekti in manjše potniške ladje. Vetrovom je sledilo deževje, ki je povzročilo številne poplave in usade. Brezdomcev je trenutno približno 20 tisoč.

Na Škotskem streljali

na hrvaškega disidenta

LONDON — Tiskovna agencija ANSA poroča, da je včeraj neznanec hudo ranil jugoslovanskega disidenta Nikolaja Štedula, ki že 15 let živi v Kirkaldyju na Škotskem. Že nekaj ur po atentatu je angleška policija priprla neznanca, o katerem se je izvedelo le, da ima švicarski potni list. Preiskovalci ugotavljajo, ali je neznanec prispel v Anglijo s skupino jugoslovanskih navijačev, ki so sledili nogometni tekmi med Škotsko in Jugoslavijo.

Nikolaj Štedul je prej več let živel v Avstraliji, kjer je ustanovil emigrantsko »Hrvaško gibanje«. V Avstraliji izhaja tudi časopis Nova Hrvatska, pri katerem je Štedul sodeloval. ANSA poroča, da je direktor lista Jakša Kušan prepričan, da je atentat na Štedula izvedla jugoslovanska tajna policija. Dejanje naj bi bilo po njegovem mnenju neke vrste opozorilo vsem disidentom, ki bi lahko izkoristili sedanji težak položaj v Jugoslaviji za okrepitev disidentskih in nacionalističnih gibanj. Štedul je baje zelo aktivno delal v hrvaških emigrantskih krogih v tujini, vendar je bila njegova prisotnost vselej zelo diskretna. Baje se je možak bal maščevanja. V Kirkaldyju je skupaj z ženo, ki je po rodu Škotinja, odprl prodajalno pripravljene hrane, pred kratkim pa je začel poučevati na neki okoliški šoli.

Na potniškem vlaku

izbruhnil hud požar



MILAN — Na krajevnem vlaku, ki vozi na progi Milan-Varese, se je vnel požar, ki na srečo ni imel nobenih posledic za potnike. V trenutku, ko so ognjeni zublji zajeli dva vagona kompozicije, je bil vlak že razmeroma daleč od postaje in stanovanjskih hiš. Strojevodja je takoj ustavil lokomotivo in potniki so kljub preplahu mirno izstopili. Na kraj nesreče so v nekaj minutah prispeli gasilci, iz previdnosti pa je uprava železnice naročila tudi

več rešilcev. Noben potnik pa ni potreboval zdravniške pomoči.

Vzroki požara še niso znani, ob času, ko je prišlo do nezgode, pa je v okolici Milana močno deževalo, zato ni izključeno, da je v vlak udarila strela.

Na slikah (telefoto AP): gasilci niso imeli večjih težav pri gašenju (zgoraj), notranjost vagona pa je ogenj res temeljito opustošil (spodaj)

Z motornimi žagami in mlačno vodo na pomoč kitom

ki jih je presenetil predčasni prihod zime na Aljaski

BARROW (ALJASKA) — Pri Barrowu na Aljaski se je zbrala pisana gruča radovednežev in novinarjev, ki kljubujejo polarnim temperaturam (do 50 stopinj Celzija pod ničlo), da svetu poročajo o reševanju treh kitov iz vrste sivih kalifornijek. Gneča je že tako velika, da so biologi, eskimski ribiči in prostovoljci Greenpeacea izrazili nič kaj laskavo mnenje, naj se vsi poberejo domov in jih pustijo pri miru. Dela imajo namreč na pretek. Ledolomilec je še vedno ustavljen in jim ni priskočil na pomoč, zato so si morali pomagati kar z motornimi žagami in toplo vodo. Reševalci kitov so izkoristili naklonjene vremenske razmere - prišel je pihati rahlo toplejši veter z vzhoda - in z motornimi žagami odprli večjo luknjo približno 12 metrov stran od tiste, kjer so se kiti borili za življenje. Orjaške živali so menda dojele, da se morajo premakniti iz ene luknje v drugo, na ta način pa jim skušajo reševalci pomagati do morja, ali vsaj ledolomilcu na proti.

Zelo dobro pa sta se odrezala mala podjetnika Gregg

Ferrian in Rick Skulazecek, lastnika podjetja Kasko. Da bi pomagala kitom iz stiske, sta pripeljala s seboj črpalko. Gre za napravo, ki črpa »toplejšo« morskno vodo iz globljih plasti in jo nato brizga na ledeno površino. Na ta način počasi širijo luknje v ledu, tako da imajo kiti na razpolago več proste površine.

Zanimanje javnega mnenja za življenje treh kitov pa je v zadnjih urah postalo že skoraj bolešno. Ameriški in japonski televizijski dnevniki snemajo reševalno akcijo v živo, komentatorji pa trkajo na srce gledalcev s pretirano dramatisacijo dogodka. Kot so pravilno ugotovili biologi, ki se trudijo, da bi kite spravili do odprtega morja, bi morali ganjeni gledalci pomisliti tudi na tiste desetine kitov - iste ogrožene vrste - ki jih nemoteno pobijajo divji ribiči.

Na slikah (telefoto AP): ameriški helikopter pomaga ledolomilcu, ki se počasi bliža kraju, kjer je led uklesal tri sive kite (levo). Reševalci širijo luknjo v ledu, da bi omogočili morskim orjakom ugodnejše dihanje (desno)

